Cám ơn anh Võ Phi Hùng (Cựu HS Petrus Ký 67-74) gởi tặng báo scan từ microfilm (của Đại Học Cornell). Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Quán Ven Đường

đúng lúc tướng Haig tới saigon
tt.Thiệu đòi BV bồi thường chiến tranh

SỐNG THẬT

CHỦ BIÊN CHU TỬ & Thám Hà thực Nhơn

SỐ 340 Giá 25 đồng THỨ TƯ 4.10.1972

CHỦ NHIỆM CHU BÌ TRUNG DƯƠNG, NGUYỄN THỊ THẠI — CƠ QUAN TÂN ĐỘNG CÁCH MẠNG DÂN TỘC XÃ HỘI — BÁO QUÁN 133 VÕ TÁNH SAIGON — Đ.T. 25 644 - 98810

HỘI ĐÀM TỔNG THỐNG THIỆU - HAIG KÉO DÀI

BÍ MẬT BAO TRÙM NỘI DUNG CUỘC THẢO LUẬN Ở DINH ĐỘC LẬP

tướng Haig gặp khó

MỸ - VIỆT KHÔNG CÒN GÌ ĐỂ NÓI CHUYỆN NHIỀU

Ng. tr. Anh đi TC BV vuốt từ bình Mỹ

LUÂN ĐÔN 3.10 — (Tổng Hợp) Nguồn tin tại thủ đô Anh cho biết ngoại trưởng Anh Sir Alec Douglas Home sẽ đi thăm Trung Hoa lần đầu tiên vào ngày 29.10 đến ngày 2.11. Cuộc Hoa đi của Sir Alec đã được sắp đặt từ ít lâu nay nhưng trước đây không công bố ngày nào ông sẽ đi. Cũng đi với ngoại trưởng Anh có bà Douglas Home và các viên chức Anh cao cấp. Các thông tín viên nói các ngoại trưởng Anh và các tổng trưởng Trung Hoa sẽ thảo luận về những mối liên lạc giữa các nước Tây Phương và các nước cộng sản, tình hình tại Á Châu, các vấn đề của LHQ và những mối thương mại và văn hóa giữa Anh và Trung Hoa.

Tại Hoa Thịnh Đốn Bộ quốc phòng Hoa Kỳ hoan nghênh những tin tức nói rằng cách Bắc Việt đã sự với các tù binh Mỹ đã các thiện. Những mọi phát ngôn viên bộ quốc phòng nói rằng Hà Nội cần phải tuân theo tất cả những điều khoản của qui ước Geneve về tù binh chiến tranh. Ông nhấn mạnh chưa từng có một trường hợp bệnh binh nào và ông nói Hà Nội từ chối không cho phép hội Hồng Thập Tự thị sát các trại giam.

C.S.B.V. gia tăng áp lực quanh Nam Vang

SAIGON 3.10 (AP-UPI) Bộ tư lệnh KPC loan báo rằng áp lực của quân BV lại gia tăng trên QL1 nối liền Saigon-Nam Vang. Phát ngôn viên chánh phủ cho hay rằng quân lực KPC mất thêm 1 tiền đồn quan trọng ở cách Nam Vang 64ce trên quốc lộ nay bị CS BV tràn ngập hôm chiều nhật. BV đã xử dụng chiến xa để tấn công tiền đồn nói trên và ít nhất đã có 2 chiếc T-54 bị bắn hủy. Tin quân sự nói vẫn còn giao tranh dữ dội ở ngọn đồi Chhouu-Kach cách Nam Vang 64ce về phía ĐN. Trong khi đó con đường lưu vận trên QL5 đến nay vẫn bị cắt đứt và KPC đang làm vào tình trạng thiếu gạo trầm trọng. Đô cảng Ja ly do MỸ đỉnh cho chính phủ Cộng Hòa Khmer 30 000 tấn gạo để giúp làm nhẹ bớt nạn khan hiếm thực phẩm ở trong nước. Thêm nữa cung cấp gạo đã được ký kết ở Nam Vang hôm thứ hai.

Ninh Bình - Nam Định bị san bằng - Bão ở BV

HÀ NỘI 3.10 (MACOI — VOA) — Richard Dudman ký giả tờ Lexie Post Dispatch người vừa đây đã lựu lại thăm tỉnh vừa dự tính 1.200 cây số tại Bắc Việt cho biết rằng thành phố lớn thứ ba của Bắc Việt là tỉnh Nam Định và hầu như tất cả tỉnh Ninh Bình đã bị bom san bằng. Ông thuật lại lời các yếu nhân Bắc Việt nói rằng hai nơi này đã bị oanh tạc nặng nề và trong năm nay lần trong những năm 1960.

Trong ngày chủ nhật, phi cơ Mỹ đã mở 250 phi vụ oanh tạc BV phá hủy một cầu qua đường gần biên giới Trung Cộng. Người ta nhiều cây cầu khác quanh Hanoi — Hải phòng cũng đã bị phá hủy.

Trong khi đó, một trận bão đã đổ vào vùng biển phía Nam đảo Hải Nam ở vào khoảng 17,3 đến 18,3 độ vĩ bắc, 109,3 đến 110,3 độ kinh đông cách đảo Ngang khoảng 350 km phía đông đông nam, sức gió mạnh nhất ở gần tâm bão tới cấp 10 cấp 11 tức từ 90 đến 120km một giờ.

Bão di chuyển vào phía nam vịnh B.V và sắng thổi hai bão sẽ đi vào vùng bờ biển Nghệ An, Quảng Bình.

N.T NGA GROMYKO GẶP GỠ NIXON TRONG BỮA TIỆC HẾT SỨC THÂN MẬT

NGA - MỸ BÀN SƠ BỘ RÚT QUÂN ÂU CHÂU

HOA THỊNH ĐỐN 3-10 (AP. UPI).— Tổng Thống Hoa Kỳ Richard Nixon hôm thứ Hai đã gặp Ngoại Trưởng Nga Andrei Gromyko và các người tin Hoa Kỳ nói rằng Mỹ sẵn sàng khởi sự các cuộc thảo luận sơ bộ với Nga về vấn đề giảm quân tại Âu Châu.

TT Nixon và NT Gromyko đã ngồi gần nhau trên những chiếc ghế màu vàng sang trọng của TT Nixon. Ngoại Trưởng Hoa Kỳ William Rogers và vấn an nhà quốc gia của TT Nixon, ông Henry Kissinger và Đại Sứ Nga Anatoly Dobryanin cũng tham dự cuộc gặp gỡ này.

NT Gromyko nói với TT Nixon rằng luôn luôn có việc phải làm tại LHQ. Các việc này không phải là lúc nào cũng xây dựng, nhưng LH Q bao giờ cũng có việc để làm.

TT Nixon trả lời «tôi đồng ý với ông về vấn đề này».

NT Gromyko đã sau nhật tại LH Q tuần qua để đọc diễn văn trước Đại Hội Đồng. NT Rogers nói với TT Nixon rằng bài diễn văn của ông Gromyko rất hay.

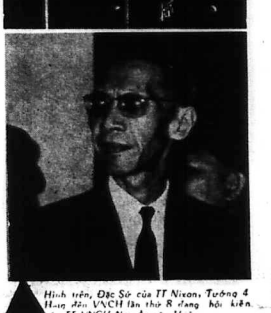
SAIGON 3/10. Tổng Hợp(AFP BBC,VOA).— Tổng thống Nguyễn văn Thiệu và Thiếu tướng Haig, phụ tá của tiến sỹ Kissinger đã hội đàm tại dinh ĐL trong hai giờ rưỡi đồng hồ trưa thứ hai.

Không có một chi tiết nào được công bố chung quanh buổi họp, nhưng người ta nói rằng tướng Haig đã tường trình lên TT Thiệu về những tiến triển của các cuộc mật đàm Mỹ Việt do tiến sỹ Kissinger thực hiện ở Bắc Le. Trong lúc TT Thiệu đàm luận với tướng Haig thì 1 thông điệp được soạn trước của ông đã được gửi tới quốc hội nhằm phản khai mạc khóa họp thường lệ thứ hai trong năm. Trong thông điệp TT Thiệu đã cực lực bác bỏ giải pháp chính phủ 3 phe và ông đòi quyền thương thuyết về vấn đề VN cho người VN.

TT Thiệu quan ngại một chính phủ 3 thành phần thì là một thủ liên hiệp trá hình qua chính phủ nay cộng sản sẽ giành được những quyền hành chánh trị mà họ đã không thể đoạt lấy ở chiến trường. Đài BBC phân tích những dữ kiện trên và kết luận là «như vậy chẳng còn gì nữa để TT Thiệu và tướng Haig đàm luận với nhau».

Đài BBC cũng trích thuật 1 bài đăng trên tờ báo Anh Daily Telegraph, theo đó viên tướng hòa bình có vẻ sáng sủa hơn. Báo này nhận định là một trong những dữ kiện đưa tới lạc quan là điều BV hay có thể nhìn thấy rõ ràng là TT Nixon sẽ tái đắc cử trong cuộc bầu cử tháng tới và BV sẽ chịu nhiều thiệt thòi nếu trong lúc nóng bỏ ngăn lại 1 cuộc thương thuyết nhằm dàn xếp các cuộc xung đột. Hơn nữa theo báo này, BV đã thấm bại trong ám

Xem tiếp 1 trang 10



Hình trên, Đặc Sứ của TT Nixon, Tướng 4 Haig đến VNCH lần thứ R đang hội kiến TT VNCH Nguyễn văn Thiệu.

Hình dưới, Chủ tịch Thượng viện sắp nhiệm kỳ và các thế tái tranh cử vào 1 nhiệm kỳ song song vào ngày 6x10 tới.

Các Nghị Sĩ thân hành phép có thể được chọn tranh vào chức vụ Chủ tịch Thượng Viện với NS Huyền. Từ trên xuống và trái sang phải: NS Đặng văn Sung, NS Phạm như Phiên, NS Huỳnh văn Cao và NS Trần trung Dung.

TT THIỆU GỞI THÔNG ĐIỆP DÀI 6000 CHỮ TỚI QUỐC HỘI

ĐÒI BV BỒI THƯỜNG VNCH ĐỀ NGHỊ HỌP 10 NƯỚC ĐNÁ

KHÔNG ĐỀ CẬP GÌ ĐẾN SINH HOẠT Q.H.

SAIGON 3-10 (ST).— Trong thông điệp dài 21 trang gửi cho quốc hội nhân dịp quốc hội khai mạc khóa họp thường lệ tháng 10 sang 2-10, Tổng Thống Nguyễn văn Thiệu đã cương quyết cho rằng «Trong giải pháp cho chiến cuộc tại VN, Bắc Việt là kẻ xâm lược từ ngoài vào, tất nhiên không được hưởng 1 cái gì và bắt cứ 1 quyền gì đối với miền Nam, trái lại phải có trách nhiệm chấm dứt mọi hành động xâm lược tại miền Nam và trả hết công cụ xâm lược về miền Bắc. Ngoài ra MB còn phải bồi thường cho nhân dân MN tất cả những gì đã vơ, tàng trữ mà chính họ đã gây cho MN suốt 18 năm qua.

TT Thiệu còn đi xa hơn khi đòi BV phải «có trách nhiệm tương tự đối với Cộng Hòa Khmer và Ai Lao».

Trong phần chi tiết đề tiến tới Hòa Bình, TT Thiệu đề nghị:

— Về quân sự các quốc gia ngoại nhập phải rút về các lãnh thổ của mình.

— Về chính trị, triệu tập hội VNCH, 1 giải pháp hòa giải, để những người bên kia chiến tuyến có thể tham gia 1 cách ôn hòa không bằng vũ lực và bạo động vào đời sống cộng đồng quốc gia trên nguyên tắc dân tộc tự quyết thực sự tự do, dân chủ.

— Giữa 2 miền Nam, Bắc, thảo luận nghiêm chỉnh giữa chính quyền 2 miền, trên nguyên tắc sống chung hòa bình, trong khi chờ đợi để thống nhất VN.

Trên bình diện rộng lớn hơn, TT Thiệu, vẫn chủ trương không tách tới hòa bình VN ra khỏi Đông Dương và còn đi xa hơn khi chủ trương đã đến lúc cần có 1 hội nghị giữa tất cả 10 quốc gia Đông Nam Á kể cả BV để thảo luận về 1 nền hòa bình cho toàn cõi ĐNÁ. 10 quốc gia này được mời họp ở Saigon hay bất cứ đâu. (DHS)

BÁO USNWR TRƯNG BẰNG CỚ VỀ SỰ KIỆT QUỆ CỦA CỘNG SẢN BV

ĐA SỐ LÍNH B.V. BỒ XUNG KHÔNG ĐƯỢC PHÁT SÚNG

SAIGON 3-10 (Tổng Hợp).— Tạp chí nổi tiếng Hoa Kỳ, tờ US News and World Report vừa đưa ra 1 lời nhận định cho rằng quân lực VNCH hiện tại đang có lợi thế quân sự hơn bộ đội CSBV.

Báo này viết rằng VNCH đã gia tăng đáng kể về mặt lực lượng và chứng tỏ được rằng quân lực VNCH có thể đánh rất giỏi trong các trận đánh «mặt đối mặt». Tờ báo nhận định về những phải thắc của quân BV và đưa ra kết luận là by vong của BV về những chiến thắng mới sẽ tạo thêm 1 áp vọng.

Tờ USNW viết rằng quân BV nay đã phải bổ sung vào Nam những phần tử không có kinh nghiệm chiến đấu và nhiều khi chỉ là những gậu bé mới 16 tuổi. Các tân binh này phải rất dạ sợ lương thực vào Nam và không được phát vũ khí cá nhân. Khi được xung vào một đơn vị nào đó thì rồi lúc đó tân binh BV mới được phát súng, đây chính là những vũ khí của những người đã «hi».

Tờ báo viết tiếp là quân BV hiện tại không còn chú trọng đến việc lấy xác đồng bạn khỏi chiến trường mà chỉ chú trọng đến gây kẻ sống của những người chết. Điều này xác định sự kiện tiếp liệu BV đến thiếu hụt tại chiến trường MN. Quân BV vào khoảng tháng hiện tại đã tổ ra tiết kiệm đạn được tối đa, 1 điều đi ngược lại nguyên tắc trong đường phân binh của Nga sô khi có đạn được người ta không thể dùng trận địa pháo hay phản «cấp tập». Trong một vài trận đánh mới đây quân BV đã xử dụng súng phòng không để chống bộ binh. Ông NW cho rằng quân BV thiếu đạn trọng pháo trong khi được tiếp tế nhiều đạn phòng không.

B.V PHÂN TÍCH CÁC ĐỀ NGHỊ H.B. CỦA ĐỒNG MINH TẠI BÁN HỘI NGHỊ

MTGPMN SẼ BỊ LOẠI TRỪ CHÍNH TRỊ THAY QUÂN SỰ

HÀ NỘI 3.10 (AFP).— «Sau bầu cử TTMỹ 7.11, MTGP và Lực Lượng Vũ Trang của nhóm này sẽ đi tới chỗ bị thanh toán».

Tờ Học Tập, cơ quan phát biểu lý thuyết của Cộng sản Bắc Việt trong số mới nhất đã bác đồng như vậy. Điều mà lý thuyết gia CSBVlo ngại bào động là Hoa Kỳ vẫn cương quyết ủng hộ Tổng Thống VNCH Nguyễn Văn Thiệu mà cơ chế lãnh bão nay tiêu đoàn, trước bầu cử Mỹ

SÓNG THẦN RA TÒA Q.S.

SAIGON 3-10 — Hôm nay, Chủ Nhiệm nhật báo Sóng Thần ra Tòa quân sự Mặt Trận QK3, Ngoại Sóng Thần còn có các đồng nghiệp Chính Luận, Hòa Bình, Tia Sáng và Xây Dựng.

Chánh thẩm phiên xử hôm nay là ông Nguyễn Hữu Bạc, Thẩm Nguyễn văn Thuận ủy viên chính phủ cùng 4 dự thẩm cấp tá do Bộ QP chỉ định.

Bài phân tích hình thức Đối Lập giữa chương trình hòa bình Thủ Tướng Nhật Tanaka và hàng hoa Nguyễn văn Thiệu Đã Chánh Đại Bắc — ảnh AP

TV MỸ BÁC BỎ VIỆC NGƯNG OANH TẠC BV

HOA THỊNH ĐỐN 3-10 (AP) .— Thượng Viện Hoa Kỳ hôm thứ Hai đã đánh lại một tu chính án đòi ngưng oanh tạc trên toàn lãnh thổ Đông Dương.

Tu chính án của Nghị Sĩ William Proxmire đòi kêu gọi một dự án về ngân khoản quân sự, là tu chính án cuối cùng của các nỗ lực nhằm chấm dứt hoạt động chiến đấu của Hoa Kỳ.

Thượng viện, với số phiếu 55 chống với 26, đã bác bỏ tu chính án của Ns Proxmire.

Tu chính án nầy đòi HK phải ngưng oanh tạc, và cắt bớt 2 tỷ Mỹ kim trong ngân khoản dành vào các cuộc oanh tạc nầy.

Trong khi đó những nỗ lực của Thủ Tướng Razak nhằm trung lập hóa Đông Nam Á tỏ hơn thư hai đã chỉ được tiếp nhận một cách lịch nhật ở Mạc Tư Khoa.

Tại một buổi dạ tiệc ở Điện Cẩm Linh, thủ tướng Razak đã nói với thủ tướng Nga Kosygine rằng ông hy vọng là Nga sẽ «tỏ sự thông cảm» đối với đề nghị trung lập hóa Đông Nam Á, nhưng Gromyko chỉ đáp: chẳng tỏ chút mức quan trọng từ 2 tuần lễ

CỘNG QUÂN TĂNG HOẠT ĐỘNG 75 VỤ PHÁO KÍCH - 25 LẦN GIAO TRANH

CHIẾN SỰ TẬP TRUNG QUANH QUẢNG NGÃI, Q.K.4

SAIGON 3/10 (Tổng Hợp).— Cộng quân bỗng gia tăng hoạt động tại nhiều nơi. Trong đêm chủ nhật và ngày thứ hai đã có khoảng 100 cuộc giao tranh khắp nơi. Đây là con số đụng độ nhiều nhất trong một ngày kể từ hai tháng nay. Phần nhiều những cuộc tấn công xảy ra ở Quảng Ngãi, chung quanh Saigon và trong vùng lưu vực sông Cửulong.

Tại Quảng Ngãi giao tranh xảy ra liên đã xảy ra tại các quận Đức Tân, Đức Phổ, Mộ Đức giữa các lực lượng BDQ, Thiết Kỵ và SĐ 2 BV.

Tại QK4 Cộng quân vẫn giữ mưu toan ngăn chặn tiếp tế cho miền Tây cho thủ đô chỉ 3 giờ sáng thứ Hai, Cộng quân đã giựt mìn làm sập cầu Tăng Nhơn trên QL 4 và tỉ 5 TB Phong Hiệp (Cần Thơ. Cầu bị hư 100 o/o và lưu thông gián đoạn.

Tại Đạm Tường hôm thứ H. Cộng quân phóc khít 55 quả súng cối vào 2 đồn ĐPQ tại phía quận lỵ Cai Lậy.

Tại chương Thiện, nhân vụ đụng độ bằng BB xảy ra trong 15 ce ĐĐB tỉnh ly Vị Thanh.

Trong khi đó Bộ Tư Lệnh loan báo, 47 vụng quân đã bị hạ trận trong các cuộc giao tranh mãu chỉ cách cả đã Huế khoảng 24ce. Đây là 1 trận đánh lớn có mức quan trọng từ 2 tuần lễ

LÝ ĐẠI NGUYÊN

Nói với người Mỹ về việc ngưng bắn tại VN

Bằng cách nào hay cách khác, bằng sự tương nhượng nhiều hay tương nhượng ít, thì cuộc chiến tranh VN cũng đã đến lúc phải kết thúc. Kết thúc vinh viễn hay tạm ngưng nghỉ để rồi người VN lại lao đầu vào một cuộc chiến trường kỳ tiêu diệt, thì cũng phải đánh dấu bằng một giai đoạn ngưng bắn.

Đến nay thì phần người Mỹ đã có một chủ trương dứt khoát là sẽ chấm dứt vai trò đánh nhau tại VN, việc đánh nhau trên bộ đã chấm dứt, và việc yểm trợ Không Hải lực cũng đang được chuẩn bị chấm dứt. Đương nhiên rằng trước khi đi đến quyết định hệ trọng đó, Mỹ đang áp dụng một chủ trương là phải đánh tạm tất cả tiềm lực chiến tranh của BV, ngay trên đất Bắc.

Đồng thời triệt để khai thác ưu thế ngoại giao với Nga Tàu để hai nước CS lớn này cùng với Mỹ đứng ra ngoài cuộc chiến gai góc tại VN. Cho tới giờ này thì chủ trương trên đây của Mỹ đã được cả Nga lẫn Tàu mặc nhiên đáp ứng. Thế nhưng đó cũng mới chỉ là giai đoạn mở đầu, còn tiếp sau đó chắc gì một trong hai nước Nga Tàu giữ mãi được những giao ước với Mỹ.

Có nghĩa rằng : vấn đề VN vẫn còn là mối đe dọa cho nền Hòa bình Á châu và Thế giới, nếu cuộc xung đột ở đây chưa được giải quyết dứt khoát. Hiện nay sau khi Mỹ thực hiện kế hoạch Việt hóa Quân sự, đang lăn lăn áp dụng việc Việt hóa Chính trị, tức là trao hoàn toàn quyền quyết định vận mệnh VN cho người VN, để cuối cùng chỉ còn yểm trợ về mặt kinh tế.

Do sao chúng tôi cũng ghi nhận rằng : đó là một hành động đúng của Mỹ, đã quá muộn, nhưng muộn còn hơn không. Thế nhưng vì nhu cầu muốn rút lui mau khỏi vũng lầy VN việc Việt hóa chính trị cũng vẫn chỉ là một dự tưởng. Chúng tôi nói là dự tưởng, bởi BV đã thấy rõ chủ trương trên của Mỹ, họ đang dùng Tù binh Mỹ để níu kéo Mỹ phải vướng chân tại VN.

Chính chủ trương cầm chân Mỹ tại VN của BV làm cho Mỹ khó có thể thực hiện trọn vẹn nói việc Việt hóa chính trị trước khi có được một cuộc ngưng bắn tại VN. Như vậy là việc ngưng bắn sắp tới Mỹ vẫn còn sẵn một vai trò quyết định quan trọng. Chính vì thế mà đã muốn đủ không vận mệnh của nước Đồng Minh nhỏ bé VN này vẫn còn liên quan tới quyết định của Mỹ rất nhiều.

Hiện nay thì hầu như BV đang rào rết vận động để Mỹ ngưng oanh tạc BV trước ngày bầu cử TT Mỹ. Nếu Mỹ chấp nhận việc đó, thì chuyện chấm tranh VN này sẽ kéo dài tới vô tận, để rồi chờ đợi sự can thiệp của Nga hoặc Tàu khi họ hội đủ điều kiện Quốc tế. Và hiển nhiên là Mỹ khó có thể đứng nhìn cho cán cân quân bằng thế giới bị nghiêng lệch.

Nếu Mỹ không ngưng oanh tạc, mà nhất định đòi phải có cuộc ngưng bắn tại ĐD, thì đó là việc đúng. Nhưng Mỹ cũng đúng quên rằng : nếu họ mềm lòng trước sự ve vãn của CS để tạo cho họ điều kiện thuận lợi để lần áp phe tự do thì đó cũng là một ngày cơ không nhỏ cho hòa bình chung của Á châu và thế giới, và bao nhiêu công lao xương máu của Mỹ đã đổ ra ở mảnh đất này trở thành vô ích.

TV MỸ BÁC BỎ VIỆC NGƯNG OANH TẠC BV

HOA THỊNH ĐỐN 3-10 (AP) .— Thượng Viện Hoa Kỳ hôm thứ Hai đã đánh lại một tu chính án đòi ngưng oanh tạc trên toàn lãnh thổ Đông Dương.

Tu chính án của Nghị Sĩ William Proxmire đòi kêu gọi một dự án về ngân khoản quân sự, là tu chính án cuối cùng của các nỗ lực nhằm chấm dứt hoạt động chiến đấu của Hoa Kỳ.

Thượng viện, với số phiếu 55 chống với 26, đã bác bỏ tu chính án của Ns Proxmire.

Tu chính án nầy đòi HK phải ngưng oanh tạc, và cắt bớt 2 tỷ Mỹ kim trong ngân khoản dành vào các cuộc oanh tạc nầy.

Trong khi đó những nỗ lực của Thủ Tướng Razak nhằm trung lập hóa Đông Nam Á tỏ hơn thư hai đã chỉ được tiếp nhận một cách lịch nhật ở Mạc Tư Khoa.

Tại một buổi dạ tiệc ở Điện Cẩm Linh, thủ tướng Razak đã nói với thủ tướng Nga Kosygine rằng ông hy vọng là Nga sẽ «tỏ sự thông cảm» đối với đề nghị trung lập hóa Đông Nam Á, nhưng Gromyko chỉ đáp: chẳng tỏ chút

ÁO THẢ VỊT

Chuyện vui đầu tuần

Thầy Sáng Thần trong mẩu tin vặt «Tự vì quá nghèo» loan tin ông Nguyễn văn Nguyên thuốc quận 11 đã uống độc dược quyên sinh vì quá nghèo không nuôi nổi vợ con hắc con thơ, bạn độc Ngô Khánh Trực, đồng lăng thương xót gửi tới Sáng Thần 10 ngân đồng, nhờ chuyển giao «gấp» cho gia đình ô. Nguyên. Nhân viên của Sáng Thần tìm mãi mới thấy nhà ông Nguyên, nhưng nhất viên không trao tiền vì thấy ông Nguyên không nghèo như bàn đăng, trái lại ông giàu là đằng khác. Cái vụ «tự tử» có thực, nhưng không phải vì nghèo.

Bạn Ngô khánh Trực ơi, bạn đương giúp ông Nguyên nữa, ATV đề nghị ! người khác nghèo hơn ông Nguyên, bạn cần giúp đỡ, người đó là... ATV. Vì ATV không những nghèo mà còn nợ lớn Chúa Chôm. ATV vừa nhận đơn 1 ái thư đòi nợ gửi thẳng đến lãi bảo đảm của ông bà chủ nhà in Tường Anh ở 106 Gia Long, đòi số tiền ATV thiếu của ông bà, từ hồi bán Sống còn tăng, tại nhà in Tường Anh, Ông ? Anh trách ATV đăng, ông lên tâm phục ATV là người «hào hiệp» vậy mà người «hào hiệp» lại đi lo việc chôn xác đồng bào chiến nạn, quên lo trả nợ ! Ông Tường Anh ơi, người ta khi học đòi hào hiệp, nhiều khi cũng phải tạm quên nợ, chứ cứ lo việc trả nợ thì còn phương tiện đâu thời giờ đâu mà hành hiệp ! ATV chỉ trách lại ông bà Tường Anh 1 điều, là trước khi gửi thư bảo đảm cho ATV nóng bà hà, gặp ATV 1 lần, nhắc qua mấy nợ, nếu ATV không trả lúc đó ông bà sẽ gửi thư bảo đảm cũng không muộn !

Nói rõn mà chơi, riêng về số tiền 10 ngàn, ATV đề nghị bạn Ngô Khánh Trực, nếu không rất số tiền đó về thì cho ATV được quyền xử dụng số tiền đó vào công việc nào vừng đáng ít ít. Tìm một người nghèo hơn ông Nguyên vậy Nguyên, khỏi phải đời được mới tìm thấy. Hưởng hồ, lúc nay, rất nhiều người đang cầu cứu ATV mà ATV thì cũng đói rách.

Chuyện vui thứ hai là tuần báo Đời đang chuẩn bị gặt gan để tục bản, dưới hình thức các sạn hoặc tuần báo như trước. Giờ phút ngưu bẻ chính vào mạng đất, nước đã tới, Đời không thể không có mặt. Sẽ đổi mới tất cả, từ hình thức đến nội dung để đáp ứng với thời cuộc. Đời sẽ là tờ báo của Ngoạng Chiến, của Hậu Chiến.

Tin vui thứ ba là hôm nay Sóng Thần ra tòa Án Mặt Trận. ATV cầu mong Chủ nhiệm sẽ bị tù, thay vì bị phạt tiền, như 1 bạn đồng nghiệp vừa bị phạt: 2 triệu đồng !

Tin vui thứ tư là ATV vừa cập 1 tờ giấy của phe lưu vong bên Pháp mời trở về với chủ trương chính phủ 3 gốc. ATV ngỡ ý tiếc ông Bảy Viễn vừa chết, vì ATV chỉ khoái ông B.Ầ., nếu ông trở về, thì Đại thế giới sẽ sống lại, ATV sẽ được quyền đánh bạt thế cửa. Bây giờ ông Bảy chết rồi, ATV còn biết ông hội ai ?

Thế cờ hôm nay

XÉ DỊCH CỦA KISSINGER VÀ CUỘC NGƯNG BẮN Đ.D

- KISSINGER ĐẠT ĐƯỢC THÀNH QUẢ NÀO TRONG SỨ VỤ TẠI MẠC TƯ KHOA Ở MỸ — NGA THÚA HIỆP NHỜ LÚA MÌ
- MỸ ĐÃ NHẮC KHÉO ĐƯỢC NGA GÂY ÁP LỰC CHO CỘNG SẢN BẮC VIỆT PHẢI CHẤP NHẬN THỰC TẾ VÀ LÊ PHẢI
- MỘT HỘI NGHỊ QUỐC TẾ MỚI SẼ GIẢI QUYẾT VẤN ĐỀ ĐÔNG DƯƠNG

DUY NGUYỄN

Những chuyến đi của Tiến Sĩ Kissinger đã mang cho người ta nhiều chuyện hy vọng về hòa bình VN, dù là đi BK MTK hay Ba Lê. Chẳng thế mà có lần dư luận lạc quan và những người khát nước hòa bình đã cho rằng khi Tiến Sĩ Kissinger đến MTK bàn thảo với các thủ lãnh Liên Sô là vấn đề Việt Nam coi như đã giải quyết xong, và chỉ việc đưa ra hội đàm Ba Lê để họp thúc hóa.

Thế nhưng Tiến Sĩ Kissinger đi BK rồi lại đi VN mà vấn đề hòa bình VN vẫn còn là cái bóng mờ, chưa ai nhìn ra hình thù của nó và sau đó là những chiến lược gia, chính trị gia có con mắt tinh xảo nhất. Lần này, ông Vua Đi Đêm Henry Kissinger lại tự HTĐ bay sang MTK rồi sang Anh Cát Lợi và qua Ba Lê, nơi đang có những cuộc họp cải vã, rỗ nhau, ve vãn và khóe mắt của mối hên và những vụ đi đêm giữa Tiến Sĩ Kissinger với Uỷ Viên Chính Trị Bộ CSBV. Chỉ có trời mới biết nổi được những cuộc họp cu của kín hở này. Trong khi đó thì chiến cuộc VN cứ tiếp diễn đều đều, hom vẫn rơi, đạn vẫn nổ và người vẫn chết.

BẬT MÍ SỨ MẠNG CỦA KISSINGER

Tòa Bạch Ốc đã cho dư luận bên ngoài biết đại khái rằng trong chuyến đi MTK ngày 12-9-1972 này của Tiến Sĩ Kissinger có liên quan đến vấn đề mậu dịch Nga Mỹ, vấn đề thỏa hiệp thay thế về khí chiến lược và vấn đề VN. Mục đích của chuyến đi đã gói trọn trong một chương trình nghị sự phải lộ diện cần cứ vào điều tiếu của chương trình trên đây người ta thấy một chiến thuật ngoại giao khá thích thú của Hoa Kỳ. Đó là việc Hoa Kỳ đã lấy cái ưu thế kinh tế và kỹ thuật của mình để dàn xếp vấn đề Việt Nam. Chiến thuật này đã hơn một lần mang lại kết quả cho HK. Người ta đã nhớ trong thế Hoa Kỳ cương quyết trừng trị Bắc Việt bằng cách phong tỏa các hải cảng, sông ngòi và oanh kích tàn nhân Bắc Việt mà Nga sô người dân anh dại diện cho phe xã hội chủ nghĩa Cộng Sản vẫn phải tiếp đón linh đình Tổng Thống Richard Nixon. Thế là Hoa Kỳ đã thắng một đòn thật lả ngoạn mục để mở đường cho những thỏa ước thương mại giữa Hoa Kỳ và Nga Sô.

Duy trí cuộc viếng thăm của Nixon trong khi đang em BV bị đánh tới tấp, đánh cả từ trên trời xuống, trì mặt biến vào và nhắm mắt bừng tai để nhận đồn ân lúa mì của sự bần đế quốc quá tình Nga Sô vì đại của những người Cộng sản Việt Nam đã quá xuống thế.

Nhìn thấy tường tận sự yếu kém của Nga Sô về mặt kinh tế nói chung, về thực phẩm nói riêng nên Hoa Kỳ đã áp dụng một chính sách ngoại giao thật là thực tế, đặt thật nhẹ vấn đề Việt Nam trong các cuộc thương thảo với các lãnh tụ Đỏ và Điều chuyển những thành quả đầu tiên của sự giao hảo Nga Mỹ trên lãnh vực giao thương tuy khiêm nhường song cũng đã mang lại cho Tổng Thống Richard Nixon những thắng lợi ngoại giao thật là ngoạn mục và hồ ích cho tuộc vận động đắc cử Tổng Thống Hiệp chủng quốc lần thứ hai. Tuy chiến không phải vì vậy mà Hoa Kỳ lấy sức mạnh giầu có của mình để bắt chẹt LS trong lúc ngài nghèo về kinh tế. Nghĩa là Hoa Kỳ vẫn không nhờ Liên Sô buộc Bắc Việt ngưng gót dây xâm lăng để chấm dứt chiến tranh.

KÍT ĐẾN MẠC T. KHOA, THỌ THEO SAU.

Trở lại chuyến đi Mạc Tư Khoa mới đây của Tiến sĩ Kissinger có vẫn Tổng Thống Nixon người ta cho rằng đây là một công vụ tiếp nối chuyến đi lịch sử của ông Nixon sang Liên Sô hồi tháng 5-1972. Và kỳ này, chương trình của Tiến sĩ Kissinger tại Mạc Tư Khoa là để gặp Leonid Breznev lãnh tụ đảng Cộng Sản Liên Sô Thủ tướng Kossyguine và Ngoại trưởng Gronyko trong ba ngày lưu tại Nga Sô. Các cuộc hội đàm giữa Tiến sĩ Kissinger với các lãnh tụ Nga Sô tại điện Kremlin sẽ xoay quanh và hàm chứa những điều đã được công bố trong bản thông cáo chung Nga Mỹ trong chuyến viếng thăm Mạc T. Khoa của TT Richard Nixon hồi tháng 5 1972

Mặc dầu vấn đề VN đã được vua Bạch Ốc xếp cho vào hàng chót trong sứ mạng của tiến sĩ Kissinger nhưng ông tạo thật khéo đa đoan trong khi Tiến sĩ Kissinger có mặt tại MTK thì kể đi đến với Ông ở Balê là Lê Đức Thọ, ủy viên chính trị Bộ của CSBV cũng hiện diện tại thủ đô Nga xô ngay ngày hôm sau. Nhưng tin tức cho biết Lê Đức Thọ chỉ được hội kiến với Majorov một trong những phó thủ tướng của Nga xô. Cũng trong khoảng thời gian này, Nguyễn thị Bình đại diện lực lượng phụ thuộc của CSBV lại đưa ra một đề nghị.

Đề nghị của thị Bình thật ra chẳng có gì mới. Nó vẫn là những yêu sách 9 điểm, 7 điểm được gói ghém lại thành hai điểm để kêu tin sang MTK trong lúc Kissinger sửa soạn thương thảo với các lãnh tụ Nga xô.

MỘT HỘI NGHỊ QUỐC TẾ GIẢI QUYẾT VẤN ĐỀ VN

Mặc dầu trong chuyến đi MTK vừa qua của Tiến sĩ Kissinger, VN không phải là vấn đề đặc nhất và ưu tiên để nói chuyện với các nhà lãnh đạo Nga xô, vì vấn đề song phương Nga-Mỹ vẫn chờ đợi sự giải quyết là các cuộc đàm phán về giao thương mà nó bị phân nào trắc trở vì Nga xô phải trả nợ nợ HK cho vay dài hạn từ hồi đệ nhị thế chiến. Nếu cả hai bên tìm được một giải pháp thỏa thuận giải quyết vấn đề này thì ông Kissinger đã đạt được thành quả lớn lao vì nó sẽ mở rộng đường để siết tới một thỏa hiệp rộng lớn hơn về giao thương với Nga xô trước cuối năm nay, và đó cũng là một mục tiêu ưu tiên mà TT Richard Nixon đã công bố.

Tuy nhiên vấn đề chiến tranh VN cũng không thể gạt ra ngoài cuộc hội đàm giữa Tiến sĩ Kissinger và các nhà lãnh đạo Nga xô. Nhưng sau 3 ngày hội kiến với các lãnh tụ Nga xô, Tiến sĩ Kissinger bay thẳng sang Luân Đôn rồi trở về MTK. Cuộc hành trình đột xuất này của ông Vua Đi Đêm lại thêm một yếu tố cho dư luận bàn tán về việc giải quyết chiến tranh VN, mặc dầu lý do chính thức được tuyên bố của chuyến đi Luân Đôn rồi Balê của T. sĩ Kissinger là để cho các nhà lãnh đạo Anh Pháp được rõ về các cuộc bàn luận tại MTK giữa ông với các lãnh tụ Nga xô.

Cuộc hành trình của Tiến sĩ Kissinger từ MTK đi Luân đôn rồi Balê và mới đây có tin sau phiên họp mặt lần thứ 18 trở về Mỹ Kissinger lại sửa soạn trở lại Balê tất cả những xẻ dịch vội và ý của Kissinger đã như một biểu toàn đã có đáp số Nghĩa là sau vài hội đàm với các lãnh tụ Nga xô, ít nhất hai bên cũng đã thỏa thuận trên nguyên tắc về một số vấn đề và rất có thể có cả vấn đề VN. Nga xô và Anh quốc vốn có liên quan với nhau về chiến tranh VN vì cả hai đều là chủ tịch Hội nghị Genève về ĐD năm 1954, còn Pháp thì cũng còn chút ít dính líu với ĐD từ trong quá khứ nên HK cũng cần tham khảo ý kiến cho nó vui vẻ cả làng. Cái vui trò đồng chủ tịch Hội nghị Genève 1954 về ĐD của Anh-Nga cũng làm cho dư luận chủ quan hy vọng rằng chiến cuộc VN rồi đây sẽ được giải quyết bằng một Hội nghị kiểu Genève mới. Đó là lối thoát danh dự cho các phe tham chiến và họp lý nhất đối với công luận và công pháp quốc tế. Giả thuyết này càng vững chắc hơn khi vấn đề VN lần đầu tiên lại được đề cập tại LHQ. Như vậy rõ ràng là vấn đề chiến tranh ĐD nói chung, VN nói riêng sẽ được giải quyết theo chiều hướng quốc tế với thành phần tham dự rộng rãi hơn hội nghị Genève 1954 chứ không còn trong khuôn khổ chật hẹp của cuộc hội đàm cũ của tại Balê.

HỌP TẠI GENÈVE HAY ĐÔNG KINH ?

Nếu chiến cuộc ĐD được giải quyết bằng một hội nghị quốc tế mở rộng thì thành phần chắc chắn sẽ thêm một số quốc gia quan trọng, trong đó có thể có Nhật Bản vì Nhật Bản rất đầy có thể gánh vác một phần lớn công việc của Mỹ tại Á Châu. Bởi vậy người ta đặt giả thuyết rằng Hội nghị quốc tế bàn về việc giải quyết chiến tranh ĐD, có đây có thể di chuyển sang một quốc gia có truyền thống trung lập như Thụy Sĩ chẳng hạn, vì nó là hội nghị tiếp nối của Hội nghị Genève 1954 mặc dầu năm 1972 này thành phần tham dự có mở rộng thêm. Nhưng cũng có dư luận rào cản vào thực tế cho rằng Hội nghị này rồi thế mới tại Đông Kinh, vì Nhật-Bản rất đầy sẽ đóng vai trò trung gian giải quyết chiến cuộc Đông Dương và lãnh luôn công việc tái thiết do Hoa Kỳ giao phó. Giả thuyết trên nhiều như đã ấn định trong thông cáo của hội nghị thượng đỉnh Honolulu mới đây giữa Nixon và Tanaka.

Tuy nhiên, vấn đề còn tùy thuộc vào quan niệm của phía Cộng Sản, vì đối với CS địa điểm hội nghị rất quan trọng. Hôm nay Balê là nơi có thể coi là lợi địa của CSBV.

VẤN ĐỀ CÒN TÙY THUỘC NHIỀU YẾU TỐ

Từ Mạc Tư Khoa bay qua Luân Đôn rồi trở về đàm luận với các nhà lãnh đạo Pháp, Tiến sĩ Kissinger lại tiếp tục đi đến với Lê Đức Thọ.

Những vụ đi đêm giữa hai nhân vật trên đây đã xảy ra từ 1970, mặc dầu những phiên họp hàng tuần của hội đàm Balê đã nhóm họp từ 4 năm nay... Thế mà vẫn chưa có một kết quả cụ thể nào thành hình. Lập trường giữa hai bên vẫn còn xa cách nhau một khoảng cách khá dài, trong khi đó cả hai cứ đứng một chỗ chưa ai chịu bước thêm một bước để xích lại gần nhau. Song ngày bầu cử Tổng Thống Mỹ càng gần thì dư luận lại càng bàn tán về các cuộc mật đàm và đã có lúc người ta lạc quan mới tới việc sự đàm xếp ổn thỏa.

Thời gian cuộc mật đàm mới đây giữa Tiến sĩ Kissinger Lê Đức Thọ kéo dài hơn những lần trước khiến dư luận cho là đã có những phe cực lạc, vì ở đó nếu không chịu nhau thì khó mà đến được lượt Nhưng điều đáng lưu ý là cuộc mật đàm lần này diễn ra trong lúc CSBV ở cái thế yếu thế thiệt, vì rằng nó bắt đầu giữa lúc 5 sư đoàn Bắc Việt bị đánh bật ra khỏi Quảng Trị. Hơn nữa nơi nương tựa của CSBV là Nga Sô cũng đã gặp phải chạy lúa mì để cứu dân Sô Viết thoát khỏi nạn đói đang đe dọa khá trầm trọng. Cư theo biện chứng pháp duy vật thì cả le CSBV đã nhìn thấy cái nguy trước mắt nên Thọ và Xuân Thủy phải nói chuyện với ông Nixon, và lúc đó TT Nixon sẽ cứng rắn hơn vì vậy nếu ngày bây giờ BV biết điều mà thương thuyết nghiêm chỉnh thì chắc chắn sẽ có lợi hơn. Nhưng như người ta đã thấy TT Richard Nixon đã tuyên bố quả quyết tại Đại hội Đảng cộng hòa rằng sẽ không làm theo yêu sách của CS để áp đặt một chính phủ CS tại MN Việt Nam.

Lời tuyên bố trên đây của Nixon chính là câu trả lời vẫn còn liêu lực cho yêu sách về cái điều mà phe CS đòi thành lập một chính phủ ba phe tại miền Nam VN.

Tuy nhiên vấn đề VN còn tùy thuộc ở các yếu tố thời gian, sự tương nhượng lẫn nhau và nhất là tiềm năng chiến tranh của CSBV và vấn đề sẽ phải giải quyết tại một hội nghị mở rộng có thêm các cường quốc liên bộ tham dự hơn là chỉ gồm những thành phần hiện hữu tại hội đàm Balê. Vì vậy tất cả những giả thuyết đặt ra hiện nay vẫn không vượt quá được ranh chắt của một sự phỏng đoán chủ quan, nếu không phải là một ước vọng hòa bình.

T.T. PHOUMA, NỀN TRUNG LẬP VÀ CUỘC CHIẾN TẠI AI - LAO

(TIẾP THEO)

□ LƯƠNG HỒ *sưu tập*

Chính vì quan niệm được rất quan trọng của vấn đề sắc tộc, cho nên khi TC cố đặt ảo đầu tiên sang Lào, đã đưa Lưu Chưu, một chuyên viên về sắc tộc ở Trung Hoa Lục qua sang, với mục đích chính là giúp Pathet Lào trong chính sách đi với các dân bộ lạc.

Nhân viên lưu đại sứ Trung cộng ở Vạn Tượng, phần đông người Hán, nhưng các cố vấn của tòa đại sứ được cử tới Cánh Đồng Chum lại gồm toàn người của các bộ lạc thiểu số. Những người hoạt động tới với Pathet Lào để giúp thủ phạm các vấn đề ở Ailao.

Pathet Lào cho cán bộ xâm nhập vùng đông bắc Thái

Hiện nay cộng sản Pathet Lào đang đưa cán bộ sang khu vực đông bắc Thái Lan, để hoạt động. Những gia đình người Lào ở đây, trước là vùng Xiêm là chiến lược của Vạn tượng vào năm 1827, và được định cư tại vùng cao nguyên Korat. Các bộ Pathet Lào đã vượt sang Cựu loạt xâm nhập sang đông bắc Thái, và tuyên truyền hoạt động. Các bộ Pathet Lào đã khích động dân địa phương chống chính quyền Thái Lan, và xúi dục dân lào vùng tự trị.

Vấn đề Pathet Lào tuyên truyền trong dân chúng tại vùng đông bắc Thái diễn ra trong nhiều năm. Sau vụ đảo chính của Kong Le, thủ tướng Thái Lan Sarit Thanarat đã bay tố sự quan lãm trước các hoạt động của CS Lào. Và khi TC xây đặt con đường qua Nam Tha, thì chính phủ Thái Lan đã bắn đóng về biên bạn CS.

Sau khi xâm nhập của CS đồng thời với các hoạt động của du kích quân là mối đe dọa tại Thái Lan còn là vấn đề chính trị nữa. Chính phủ Thái Lan đã phải tìm biện pháp ngăn phá kế cả bằng hoạt động dân sự vụ. Bộ di cư ấn bộ CS Lào xâm nhập Thái Lan để dàng vì chính phủ Vạntượng không nhàm soát được vùng biên giới. Ngay cả CS thượng đã tiến đến, để dọa chính quyền địa phương Thái lan ở vùng biên giới. Sự kiện này đã đưa ra những như tình trạng biên giới Lao với VN.

Cuộc chiến dai dẳng ở Lào là một sự thử thách Ý chí

Qua các hành động của những cuộc chiến tại Lào, có thể nói rằng, đây là một cuộc thử thách ý chí giữa Hoa thịnh đốn và Hà nội. Từ hàng chục năm nay Hoa Kỳ cũng như cộng sản BV đã dùng đủ tại Lào, vì các dùng độ ý đã trở nên ác liệt hơn vào năm 1964. Ở Lào cũng như ở VN Hoa Kỳ vẫn giữ thế thượng phong về quân sự, tuy phía CS Hanoi là thực hiện chánh sách xâm nhập và gây loạn.

Như ở Lào, HK đã có thêm quân Cu-ba-ích CS bằng một quân đội được trang bị về khí tối tân. Phía du kích CS được BV tự lực.

Hồi năm 1960, Mỹ tiêu bắc bộ ý kiến về một chính phủ liên hiệp tại Lào, nếu bắt đó Mỹ chấp nhận kiểu chính phủ liên hiệp như thế thì cũng được. Nhưng, thế mà không vận hiệp thì Nga đã mở cầu không vận tiếp tế cho nhóm thiểu số, thân cộng, và giúp các lực lượng du kích quân CS trên đất mà thực quân được trang bị đầy đủ, và các dân bộ của CS đã được tổ chức cho đảo để hoạt động.

Các biến cố tại Lào từ 1962 có hiệp định Genève 1962

Kể từ ngày 23-7-62, hiệp định về nền trung lập Ai-lao được ký kết tại Genève, tính hình Lào chẳng có gì là thay đổi bao nhiêu. Các cuộc đụng độ giữa nhóm trung lập Kong Le với các lực lượng Pathet Lào vẫn xảy ra ở vùng Cánh đồng Chum. Trong khi đó các lực lượng cộng sản gia tăng hoạt động, đánh chiếm Xieng khoang.

Mặt khác, sự can kết của Hoa Kỳ cũng được gia tăng với việc Hạm đội thứ 7 được gửi tới vịnh Thái Lan vào năm 1963.

(CÒN NỮA)

120 ngày vượt đường mòn HỒ CHÍ MINH

□ NGUYỄN ANH TUẤN,

nguyên ký giả tuần báo VĂN NGHỆ ở Hà Nội

CHƯƠNG HAI
ĐƯỜNG MÒN TRÊN ĐẤT BẮC

(TIẾP THEO)

I. Đường dây Bộ Tư Lệnh Hà Nội

Em biết bữa ăn đầu tiên ở trạm giao liên như thế nào không? Chúng anh phải tự nấu cơm lấy. Ăn với cá khô Triều Tiên (Bắc Hàn) nả đậu trắng ngâm chua của Trung Quốc được đem sấu cùng chúa.

Em! Nghe nói bắt đầu từ ngày mai, bọn anh được các trạm giao liên nấu cơm sẵn. Anh khỏe, biết sau này thế nào, chứ bây giờ anh ăn được ít lắm. Chỉ bằng một nửa ở nhà thôi.

À em nhỉ! Từ hồm sinh đi, em có đến thăm mẹ anh không? Bình thường anh nghe giọng hát của mẹ ở radio mà thấy bùi ngùi, khó tả... Anh nhớ mẹ anh em quá.!

Anh sắp tăng ngày qua mại giao khẩu để vào cho được cuộc giữa Nam Thành công Tô Quốc (đánh từ nay được Đảng đặt cho.)

Em thương yêu! Thư đã dài, chỉ anh tạm dừng bút nơi đây. Hẹn thư sau, anh sẽ kể nhiều chuyện nhé!

Nhớ và hôn em nhiều

Anh

Hà Quang Thanh

T.B. «Nếu em đến nhà anh, nhớ bảo mẹ cất kỹ bộ quần áo kaki Nam Định mầu phi mới mua của anh. Anh sợ anh Văn lấy mất, lúc anh giải phóng miền Nam về thì nó cứ của anh mất rồi.»

Đọc xong, tôi nhét hai trang thư chỗ viết có vẽ với vàng vào chiếc phong bì có in sẵn hai con chim bồ câu đang bay giữa bầu trời xanh thẳm. Tôi ngồi, với nói dưng bức thư như thế, làm sao Thành lại có thể vức động đến nơi nước mắt được? Tôi cũng lấy làm lạ, là với con người vốn ít nói cũng ít ta, làm sao cậu ta lại «chảy» ra được những lời lẽ như một cán bộ Chính trị nhà nghề? Tuy nhiên, sự rung cảm chưa chắc phải là của tu từ trong thế quá mông vui đến cái ngày mà miền Nam được hoàn toàn giải phóng. Tùng, tùng, tùng...

Tiếng trống làm tôi giật cảy người. Tôi lao vội vào hầm nhưng cũng nhận kịp ra, trong những tiếng trống sau cùng, có cả tiếng đạng co phân lực Mỹ. Ba giây sau, Quang Thanh cũng bò lồm ngồm nơi cửa hầm. Cậu ta nói trong hơi thở phì phò:

— Anh Tuấn ơi! Máy bay trái Mỹ sắp tấn công! Ở, mau Chu nó ấy.

— Sao cậu đi lấy máy bay thôi cơm gì mà lâu thế?

— Mà đâu hầm tối lớ nớ, nhưng tôi cũng nhận ra đất Thanh nhân nhỏ, cho ta trả lời tôi nhớ đã sắp đặt trước.

— Cơm gì! Toàn khoai lang mà! Em chọn mất mới được máy bói thì đã cứng lắm sao đào được! Bằng có tiếng bom nổ inh ỉnh từ đàng xa vọng lại.

Ngoài tiếng máy bay gầm rú, tiếng «ùng» phòng không các cỡ thi nhau dội, tiếng rốc kết nổ, tôi có cảm tưởng như ở vùng này, con suối của ngày hoạt động, 30 phút sau, chúng tôi chỉ có nhẹ nhõm chui ra khỏi hầm khi đã 5 tiếng trống kêu rồi!

oOo

Có lẽ sự xuất hiện của tu thân ở đây đã là liều thuốc chữa cho tôi hết mệt mỏi sau một đêm hành quân. Hết bị ngồi lọng sau một mãn chiến bao không khép. Tôi ngồi bên bờ suối đã bắt đầu mọc cỏ xanh thay thành thơi, để chịu nhu người vừa gặp đi cơn mưa rào.

Thông thư đó ở ngã ba tư ng xóm, cách nhà ông phó chủ tịch Hợp tác xã không đầy 20 mét. Lúc thông thư này được gọi là «thông thư biết đi» vì nó đóng bằng nhiều tấm cỏ kỹ và đi đến trạm giao liên Bộ Lư Lệnh Hà nội đảm nhiệm chuyển đi. Nó được đi ở chỗ nào là do ý muốn của Thủ trưởng trạm giao liên chứ không nhất định phải nằm lì một chỗ. Khi bộ khu xong và trên đường xuống về, bỗng có tiếng gọi từ khá ông phó chủ tịch Hợp tác xã

— Ê! Tuấn ơi! Lo đây!

Tôi ngồi về phía có tiếng người và nhận ra nét mặt tươi cười của nhà nghiên cứu văn học Hồng Hà.

Hồng Hà nguyên là nghiên cứu của trường Tiểu học Hồng Bàng. Khi qua hết Trung học, tôi về trường Nguyễn Trãi, còn Hồng Hà vào Chu Văn An học cho gần nhà.

(CÒN TIẾP)

(TIẾP THEO)

Giấc mơ xưa, nay đang sống lại. Trước chiến tranh nước Nhật nhìn thấy cả một tương lai vĩ đại trên cõi Hoa Lục. Nước Nhật luôn mồm tuyên bố rằng : Trung Hoa là nguồn gốc của văn minh Nhật, nước Nhật vì thế bổ sơn Trung Hoa và hành động quân sự của Nhật trên Hoa Lục chẳng qua chỉ nhằm mục đích duy nhất là giải phóng Hoa Lục khỏi những tai trời ách nước. Ai mà chẳng thấy trong lời tuyên bố ấy của nước Nhật, một hình thức nói dối thuần túy và lịch sự điển ra sao ai mà chẳng phải chấp nhận khi kẻ thắng muốn viết thế nào chẳng được. Sau cùng, một trong những khuôn mặt lớn nhất của cuộc cách mạng Trung Hoa mồn đã thượng thặng của Tôn Dật Tiên, là Uông Tinh Vệ đã thiết lập ở Nam Kinh một chính phủ hợp tác với Nhật Bản. Nhân vật Uông Tinh Vệ ấy thật ra chẳng phải là một kẻ tay sai lầm thuế hay bủi nhìn cho Nhật Bản, mà là một nhà ái quốc Trung Hoa tin tưởng vào sở phận chung nhau của hai đại dân tộc da vàng, và xác tín rằng chính vì quyền lợi của nước Trung Hoa mà ông phải chấp nhận Nhật Bản dù rằng Nhật Bản chỉ là một kẻ gian dối, lừa bịp.

Chế độ Trung Hoa hiện hữu, phải sinh một phần, trong cuộc chiến đấu chống lại Nhật Bản. Chế độ ấy đã đặc toàn lực hung dữ của mình vào chủ nghĩa Cộng. Chế độ hiện hữu của Trung Hoa vẫn còn khước từ trong tưởng tượng khuynh hướng quân phiệt của mình. Phải bộ chính phủ bằng nam ở Bắc Kinh nhằy lại một thỏa ước thương mại nhỏ nhoi ch ng qua để phải kỷ một hàn tuyên ngôn bủyẩbộ chính sách hận thù và trả nợ thù xưa của chính phủ. Người Nhật Bản tự hại bằng cách giải thích việc duy trì các mối quan hệ với TC là rất quan trọng, và vì thế Nhật Bản phải chịu hy sinh vấn đề tự ái của mình. Ngoại trưởng trước của Nhật là ông Takeo Fukuda có tuyên bố rằng: Nhật Bản sẵn sàng để xin lỗi Trung Cộng «xin lỗi chính thức và công khai» về các sự nung tàn xưa kia Nhật Bản từng gây cho Hoa Lục. Cửa vào Bắc Kinh thấp lâm: phải quỳ gối mà lết vào mới được.

Trước bước tiến của Nhật Bản, Hoa Lục từ lâu rồi vẫn đối lại bằng một thái độ lạnh nhạt đầy tính chất vĩ nhục cho Nhật Bản. Nguyên Thủ tướng Eisaku Sato, từng nhiều phen tuyên hô ao ước được sang Bắc Kinh một chuyến: nói lên Ông Sato tuyên bố như vậy là Hoa Lục lại trả lời rằng: Bắc Kinh không muốn bị ô uế vì hơi thở của tên phản động cực kỳ, tên chủ trương đường lối rửa thù và tôi tớ của đế quốc Mỹ là Eisuku Sato... Thế rồi, nhà tỷ phú Kakuei đã được Thủ Tướng Chu An Lai mời là khi nào lên cầm quyền, sẽ sang thăm viếng Bắc Kinh.

Cuộc hang gian Nhật Bản TC diễn tiến nhanh quá, nhanh đến độ Hoa Thịnh Đốn phải ngỡ ngàng kinh ngạc. Người Mỹ trông rằng mình sẽ là những tay «cược cho lương thiện» đứng ra giúp Đông Kinh và BK xích lại với nhau nhưng sự xích lại ấy sẽ bị giới hạn. Nhưng người Mỹ đang nhận thấy mình bị qua mặt ở mọi lãnh vực. Người Mỹ mặn ra rằng mình đã làm cho cuộc kết hợp Hoa-Nhật đại đến một tầm mức không thể nào lường trước được — và bởi chính sách mới của Mỹ đối với TC không được tăng cường thêm nữa, thành ra Mỹ bị yếu thế, thua kém Nhật Bản quá xa.

NGÀY NAY MTK LẠI MUỐN KÝ MỘT HIỆP ƯỚC HÒA BÌNH VỚI NHẬT BẢN

Đã hẳn là đồng minh với nhau sẽ gần bó mãi mãi. Đồng minh giữa Nga với Nhật sẽ còn cho đến khi nào Nhật Bản vẫn chưa trở thành một cường quốc nguyên tử. Nhưng đây cũng lại là giai đoạn nước Nhật thấy gặp thiết phải đưa quốc gia vượt khỏi giới hạn của độc lập quốc gia. Với các phương tiện kỹ nghệ, Nhật Bản có thể đạt được bom khinh khí trong vòng 2 năm, và chỉ trong vài tháng thêm nữa là Nhật có khả năng để đưa Lom H của mình đến mục tiêu.

Ở phía đằng sau cái quang cảnh lớn lao ấy, có một chẳng không lỗ đang bàn khoăn lo ngại: Bàn bình luận duy nhất giản tiếp nhằm vào Trung Cộng được phổ biến bằng tiếng Trung Hoa qua đài phát thanh vệ tinh ở Nam Bator. Mạc Tư Khoa tố cáo Mao T. Đông đang làm tiêu tan cuộc chiến đấu của lao động thế giới để bước vào cuộc liên minh với các cường quốc đế quốc. Nga xô lên án TC là nuôi dưỡng những trung tâm vô sỉ chống lại Xô Viết. Nga xô cảnh cáo TC là sự phản bội của TC vì bị trung trị dịch đảng.

Mới đó độ ... TC ám ảnh ray rứt người Nga. Cuộc xích lại gần nhau của Nhật Bản và TC lại càng làm cho Nga xô thêm kinh hãi bảo động. Nga xô đã nghiêm cứu tiêu đoàn trước mọi tương lai. Gromyko, người từng đòi phải ghi tên Nhật hoàng Hirohito lên đầu danh sách những nơn nhân chiến tranh, lại đã từng tố Đông Kinh với những lời lẽ cực kỳ êm đềm mát tai. MTK không còn tung ra những đòi hỏi đầy vô sỉ về bốn hòn đảo Kourile ở gần Hokkaido. Sau hai mươi bảy, năm tự chối, Mạc Tư Khoa nay muốn ký một hiệp ước hòa bình với Nhật Bản. Mạc Tư Khoa đã sẵn sàng về một một cuộc hợp tác kinh tế mà khởi đầu là một ống dẫn dầu dài 7 000 cây số dọn dầu từ vùng Oural đến cảng Nakhoda, trên bờ Biển Nhật Bản. Không có gì tốt đẹp bằng tự thành công. Nước Nhật đang được ve vãn hỏi những kẻ từng tuyên, bố là: «ngôn ngữ nước Nga, không tìm đâu đủ những chữ nghĩa đủ mạnh để mà chửi bới xỉ và Nhật Bản cho hả hạ.

MỘT PHONG TRÀO CHỦNG TỘC KHÔNG THỂ CƯỠNG LẠI ĐƯỢC ĐANG LÀM CHO HOA NHẬT XÍCH LẠI VỚI NHAU

Những người Nga chẳng được cơ may chút nào. Những miếng mồi thơm thơ người Nga đem ra để dỗ Nhật Bản đều đã bị mất giá vì những điều kiện do chính họ đưa ra. Người Nga từ chối không chịu cho phép người Nhật được vào nước Nga để giảm định mức độ giầu có của các mỏ. Dù rằng Nga có nhượng bộ đến mười lần chăng nữa, cũng không làm sao cường lại được với phong trào chủng tộc đang làm cho hai nước Nhật Hoa xích lại với nhau, dù rằng hai nước có những di biệt và khác nhau về chế độ chính trị.

Các chuyên gia được hỏi ý kiến, là các giáo sư Petrov và Kilmark thuộc Viện Nghiên Cứu Nga Hoa và thuộc các trung tâm nghiên cứu chiến lược Hoa Thịnh Đốn, đều không tin rằng nước Nga muốn và dù muốn bằng hình thức xông vào một trận chiến tranh ngăn cản để phá cho hết mối bọa Hoa Lục được. với hiện tại và tương lai tiền đồn được, các chuyên gia ấy chắc chắn có lý. Nhưng, lịch sử thì lâu dài — và không một ai lại có thể nói trước được những hậu quả xa xa để đưa tình cảm, ý nghĩ của người Nga trong cái tình thần lường gạt và cô độc sẽ lớn đến mức độ nào.

HẾT

GẶP GỠ NIXON — TANAKA Ở HONOLULU

HOA - NHẬT XÍCH LẠI VỚI NHAU MỸ KINH NGẠC, NGA LO LẮNG

RAYMOND CARTIER

Tin vắn Quốc tế

● TT Phi Ferdinand Marcot loan báo hàng liệt kê các tội phạm, từ tội phiền loạn đến tội trốn phí cơ, sẽ thuộc thẩm quyền những tòa án quân sự thay vì tòa dân sự theo các điều khoản thiết quân luật mới của sự nay.

● Các toán tuần tiễu cảnh sát Pháp đã gia tăng hôi cuối tuần qua, sau khi có các bức thư đe dọa của tổ chức «Thắng 9 Đen».

● Lần đầu tiên từ khi có quyết định lập bang giao giữa Tokyo và Pekin các đại khách Trung Cộng vào nước Nhựt đã được cấp chiếu khán.

Đây là 4 nhóm 9 giáo sư đại học sẽ dự hội nghị quốc tế thảo nhi về phát triển hải dương tại Tokyo.

● Bộ quốc phòng Ấn loan tin giao tranh đã bùng nổ giữa 2 lực lượng Ấn - Hồi dọc theo ranh giới đình chiến Keshmin.

● Cơ quan văn hóa Nhựt «The Japan Foundation» tổ chức trao đổi văn hóa do chính phủ Nhựt bảo trợ đã khởi sự hoạt động trong nỗ lực mở rộng sự hiểu biết của các quốc gia khác về Nhựt-Bản.

TRƯỚC NGÀY BẦU CỬ CHỨC VỤ CHỦ TỊCH VÀ ỦY BAN TẠI HẠ VIỆN VÀ THƯỢNG VIỆN

CÁC CUỘC VẬN ĐỘNG, THĂM DÒ CỦA CÁC KHỐI ĐẢNG BAO TRÙM TẠI 2 VIỆN QUỐC HỘI V.N.C.H

☐ DB Trần văn Đôn có thể lập liên danh riêng để tranh chức Chủ tịch HV

☐ DANH HOÀNG SƠN

SAIGON 3-10 (ST) Quốc hội, gồm cả Thượng và Hạ viện, đã làm lễ khai mạc khóa thứ 10-72 tại trụ sở của mỗi viện sáng 2-10-72.

Trong khóa họp kéo dài 3 tháng này, Quốc hội [illegible] ... việc để làm vì các dự luật liên quan đến 4 lãnh vực: an ninh, quốc phòng, kinh tế, tài chánh đã được ủy thác cho Hành pháp.

Tuy nhiên, trong những ngày đầu của khóa họp này, người ta đã thấy nhiều đề nghị bàn bạc lại vấn phòng và chủ tịch các ủy ban vào ngày 6/10 tới.

Tại Hạ viện, phương pháp bầu cử liên danh được áp dụng kể từ khóa niên khóa 71-72 tại cả 9 chục cuộc vận động và 18 chục chủ tịch UB đều do các đảm biểu thuộc 2 khối Cộng Hòa và Dân Biểu lập thân chính quyền nắm giữ.

Theo tin thăm dò với các DB trong 2 khối C, ý Hòa và Độc Lập, thì chỉ có khoảng 128 P. đến 130 Cầu, đương kim là chủ tịch HV sẽ vận động đưa 1 liên danh và ắt đắc cử thêm 1 nhiệm kỳ nữa. Có thể thay đổi từ 8 tới 10 ghế chủ tịch UB tuy chưa có thể khẳng quyết trong vấn đề tổ chức chính thức và [illegible] ... 128 P. đến 130 Cầu, đương kim là chủ tịch HV sẽ vận động đưa 1 liên danh và ắt đắc cử thêm 1 nhiệm kỳ nữa. Có thể thay đổi từ 8 tới 10 ghế chủ tịch UB tuy chưa có thể khẳng quyết trong vấn đề tổ chức chính thức và [illegible] ... 128 P. đến 130 Cầu, đương kim là chủ tịch HV sẽ vận động đưa 1 liên danh và ắt đắc cử thêm 1 nhiệm kỳ nữa. Có thể thay đổi từ 8 tới 10 ghế chủ tịch UB tuy chưa có thể khẳng quyết trong vấn đề tổ chức chính thức và [illegible]

Tuy nhiên, đối với các DB trong 2 khối F, Dân Xã, Dân quyền và nhóm DB không khối, đang được thảnh-thơi nắm giữ vai ghế trong vấn phòng và trong các UB nhưng chưa biết có được các khối đó lập chấp thuận hay không.

Theo tin hàng SAT thì DB Đinh Xuân Minh, đương kim đệ I PCT Dân Biểu Trần văn Đôn Chủ tịch Ủy Ban Quốc Phòng, cũng đang tâm lo chuẩn bị thành lập liên danh riêng để tranh cử với DB Cần-Thơ.

Hiện vẫn bắt không khi vận động thêm đồ của các khối, nhưm đang bao trùm Nhà Hạ Tây. Tuy vậy cũng phải chờ đến 4-10 tức 18 giờ trước ngày tranh cử, mới biết chắc có mấy liên danh hay vẫn là độ độc nhu nhất-lũ. Dù sao thì thế chủ-lý Hạ viện và đa số số phiếu vẫn phương-tiện chính trong các UB, đạc "tương-đối" vào tay các DB thân-chính, phấp tr ng 2 khối đa số Cộng Hòa và Độc lập (2 khối này hiện có hơn 80 trong tổng số 159 dân biểu).

Trong khi đó tại Thượng viện, cuộc bầu cử chức vụ chủ tịch chắc chắn sẽ vô [illegible] ... cũng sẽ nhiều đề nghị bàn bạc lại vấn phòng và chủ tịch các ủy ban vào ngày 6/10 tới.

Tại Hạ viện, phương pháp bầu cử liên danh được áp dụng kể từ khóa niên khóa 71-72 tại cả 9 chục cuộc vận động và 18 chục chủ tịch UB đều do các đảm biểu thuộc 2 khối Cộng Hòa và Độc lập thân chính quyền nắm giữ.

Theo tin thăm dò với các DB trong 2 khối C, ý Hòa và Độc Lập, thì chỉ có khoảng 128 P. đến 130 Cầu, đương kim là chủ tịch HV sẽ vận động đưa 1 liên danh và ắt đắc cử thêm 1 nhiệm kỳ nữa. Có thể thay đổi từ 8 tới 10 ghế chủ tịch UB tuy chưa có thể khẳng quyết trong vấn đề tổ chức chính thức và [illegible]

Xem tiếp Đ trang 6

TT Giáo Quốc Khách Tính chủ tọa lễ phát bằng và đeo dai cho các Vô sinh tốt nghiệp. Vovinam tại TT Sinh Hoạt thanh niên, đường Duy Tân Saigon.

Hình trên: TT Giáo quc đang trao bằng tốt nghiệp cho Trần khắc Huynh văn Bảo.

Hình dưới: Các khóa sinh tốt nghiệp làm lễ tuyên thệ.

Báo ĐDT bị tuyên án 2 năm tù treo và 2 triệu phạt vạ

DB VÕ L. TRIỆU TỰ Ý TỪ BỎ QUYỀN ĐẶC MIỄN TẠI PHÁN

☐ Quyết định đã được thông báo cho Chủ tịch H.V

SAIGON (LVY) 3-10 — DB Võ Long Triều hôm thứ Hai vừa qua, ông đã thông báo cho ông Chủ tịch Hạ nghị viện rõ trước quyết định «từ bỏ quyền đặc miễn tại phán của dân biểu để dễ dàng vạng chân lành trách nhiệm trước tòa án liên quan đến nhật báo đó ông làm Chủ nhiệm.

DB Triều, đơn vị Kiến Hòa, trực Ủy viên Thanh niên trong thời Nội các Chiến tranh mới, ông đã chính thức gửi 1 văn thư đề ngày 2/10 thông báo quyết định trên cho Chủ tịch Hạ nghị viện.

Theo nội dung hai điều 37 và 38 Hiến pháp 1967 thì trong suốt thời gian phấp nhiệm, người tự thôi ý hợp quá tăng phạm pháp, không thể truy tố, tầm nã, bắt giam hay xét xử 1 Dân biểu hay Nghị sĩ, nếu không có sự chấp thuận của 3/4 tổng số dân biểu hay Nghị sĩ.

DB Triều nói rõ việc ông quyết định từ bỏ quyền đặc miễn tại phán là một hành động tự ý và chỉ cần thông báo đến Chủ tịch Hạ nghị viện.

Cần nhắc lại, hôm vừa qua, tòa đô Quản sự Mặt trận trong 1 phiên xử đã tuyên án phạt quản lý báo Đại Đức 2 năm tù treo và 2 triệu đồng tiền phạt. Nếu không hưởng tổ lên Tối cao Pháp viện thì bào án của tòa Mặt trận sẽ thành chung thẩm.

Trong chương trình phát triển lúa rẫy Juma I

KẾ HOẠCH NGŨ NIÊN CÓ THỂ SẢN XUẤT 140 TẤN LÚA RẪY

☐ Kỹ nghệ gia vay NH Phát triển chi cần 1 thư ngỏ

SAIGON 2/10 (VTX-TV).—Đã Cát cạnh Điền địa và Phát triển NHNN mới đây cho biết là chương trình phát triển lúa rẫy Juma I và Juma I và Đã đã được hoạch định.

Theo kế hoạch ngũ niên dự trù từ 72 đến hết năm 76 được ấn định 4 mùa lúa liên tiếp, chương trình 1972, 100 mẫu năm 1973, 5 ngàn mẫu năm 1975 và 40.000 mẫu năm 1976.

Với các giống lúa cần thiết đầu tiên, năng suất dự trù sẽ đạt được trung bình từ 2,5 tấn đến 3,5 tấn. Như vậy, nếu kế hoạch điền tiến tối cấp, với 40.000 mẫu lúa cần tác năm 1976 VNCH có thể sản xuất 140 tấn lúa rẫy.

Mặt khác nhằm nâng cao đời sống dân cư, tăng tối đa các thu nhập vay ngũ hàu giúp cho kỹ nghệ gia thực hiện dự án một cách nhanh hơn kể từ năm 74, kỹ nghệ gia nào muốn vay tiền của Ngân hàng Phát triển kỹ nghệ VN để mua máy móc và xây cất cơ xưởng kỹ nghệ thì cần gửi đến Ngân hàng một thư ngỏ xin vay là đủ, mọi chi tiết liên quan đến dự án sẽ được thảo luận sau.

Được biết, trước đây các kỹ nghệ gia muốn vay tiền của Ngân hàng phải đệ nạp một dự án chi tiết kỹ thuật gồm đầy đủ tuyên giáo đi hoạch

NGÀN CÁNH HẠC
BÁCH THIỆT

Theo chân UB đi nhặt xác đồng bào nạn nhân chiến cuộc đợt 2

— HỒ XUÂN VIÊN
Ngày N – 1

Tia nắng đã trải dài trên đại lộ. Các học sinh trường tiểu học Đăng Khánh lũ lượt cặp sách đến trường. Chiếc GMC đậu trước trụ sở Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Trị. Tôi và anh Nguyễn Linh Châu cùng đi với vài ba chuyện viên nhật xác.

Trên đường đi Quảng Trị lúa hai bên đường xanh mướt, như những tấm thảm lớn nhẹ nhàng. Làn gió nhẹ thoảng thoảng lâm thơm mát bông lúa non. Ngày đầu bao Quảng Trị chạy giặc về hướng nam thì Đồng bào Thừa Thiên lại đắt dìu cây lúa. Ba tháng trôi nổi qua, ba tháng máu và nước mắt đăng bao đã vuông, xác đồng bào trải dài trên «đại lộ kinh hoàng » lâu thì tốt nhưng xác người còn gì nữa đâu ? Người ta kinh tởm sự tàn phá của chiến tranh khi đi trên đoạn đường đầy xác người.

Xe đưa chúng tôi về sau Quảng trị, rẽ về Hải Lăng. Phố nhỏ ngày xưa nay chỉ còn những đống tro tàn, gạch vụn. Vài ba cây cột cháy lửa. Ba tháng trôi nổi qua, trông hoang vắng lạ lùng. Quận đường Hải Lăng sáp nhập, thành thoáng chung tôi còn nhớ vài ba anh linh địa phương quận được mật lâm li canh gác bỗ phòng, được biết đơn vị họ đảm trách phòng vệ vùng tôi chiếm, sau khi Dũ và TQLC trán qua và dưỡi dịch. Nhưng buổi trưa ai bức khó chịu giữa cái lệ vắt quá lâm rất cả đa.

Mặt mày mấy đứa chúng tôi trông thật hốc hác vì những lớp bụi cát đã dồng dầy theo từng lơm mồ hôi.

Tiếng phản nhỏ chảy giả gạo liên tục sát ngày khi gần khi xa, thêm mấy anh linh lức ấn. Lúc hiện lên chị chúng tôi cả con trong như đang tại nơi lò, đích. Đặc biệt mấy chú « cả cố » của Dũ cuối ấn cho «gắc» đều đều để yểm trợ cho canh quân người đường tiên công địch. Đăng xa những cột khói đen sau vài lần bụi mở dưỡi theo những đoàn xe tiến tuyến. Trong thực, bên cạnh những phi vụ B52 bảo vây các ngon đồi tây bắc Quảng Trị. Thay B52 nhả khói trong mặn đay thật đông bao tin xót xa đau lòng. Nhà cầm đạo bào ở Quảng Trị giờ không còn nguyên vẹn nói chung từ cảnh cây ngon cỏ đều ngày chưa có miếu đều chung số phận.

Tiếng canh đồng hoang vu lác mọc lên ngương nghịu vì thiếu tay người chăm sóc.

Chúng tôi chia làm hai toán nhỏ, xuôi theo Đông Hà. Hai làng bằng qua cánh đồng lấy lại một đầm mới và thăm qua đến bờ đê bên kia, tâm xác đồng bào nằm giữa ruộng ngổn ngang tội nghiệp. Người mất chân, kẻ thiếu đầu, chúng tôi cần thận nhặt những xác đó gói vào bao ni lông, để chiều về đem liệm sẽ an táng họ trong những chiếc hòm gỗ ám cúng.

Toán hai của Nguyễn Linh Châu đã gặp chúng tôi tôi sau xác trong lom tre ở một bờ làng. Khi gặp nhau đặt những xác vừng, chúng tôi chỉ nhìn nhau bằng ánh mắt hoi ngại thường trực có mặt ở mỗi chiến sĩ trong đơn vị và biết rằng con nhiều thì người chết bớt chết bớt khác mà chúng tôi chưa nhặt hết được.

Sau khi chuyển xác lên chân đê thêm đặt vào những chiếc hòm gỗ chúng tôi cố Huế Miền ngày công ơn của đồ bao nhiêu xác thật cam ơn, và vậy chúng tôi cầu tự nguyện sẽ cố gắng vì chiến sự trường hiệng mà đã được đồng bào quốc gia cầm cố tin tưởng ở đội bàn tay đầy tình thương đồng bào tuột thật của đồng bào miền Nam.

Đọc in phê bình HỒ XUÂN VIÊN

kinh tế

Con đường khuếch trương xuất cảng của VNCH

Nhằm đẩy mạnh công cuộc khuếch trương xuất cảng, một yếu tố quan trọng trong việc phát triển nền kinh tế quốc gia ; cuộc hội thảo gần đây nhất của Hội Đồng Quốc Gia Khuếch Trương Xuất Cảng đã duyệt xét lại tất cả kế hoạch xuất cảng được đề ra từ trước tới nay ; và đưa

ra một chính sách khuếch trương xuất cảng với ba mục tiêu : Thâu hồi ngoại tệ—gia tăng tổng sản lượng Quốc gia—giải quyết sự khiếm dụng nhân công.

Chính sách này, theo ông Khương hữu Điểu, TỔNG GIÁM ĐỐC NGÂN HÀNG PHÁT TRIỂN KỸ NGHỆ VIỆT NAM thì muốn đạt được ba mục tiêu trên, phải đặt tiên các nguyên tắc căn bản mà chính quyền cũng như các giới tư doanh cần phải lưu tâm thực thi. Ba nguyên tắc đó là :

(1) VN sẽ áp dụng hối suất của kế hoạch tranh thị trường quốc tế, nhưng ở giai đoạn đầu, sẽ áp dụng phương pháp trợ cấp và cho vay.

(2) Bài bỏ chế độ bảo vệ quá đáng hàng nội hóa ; nhưng phải tiến tới sản xuất tới mức tối đa. Vì vậy phải có một thời gian và một số kinh phí để nâng cao giá trị sản phẩm bảo vệ tối đa, đoạn tự do cạnh tranh.

(3) Xuất cảng là nghiệp vụ của tư nhân, với trợ tài đa của hình phí.

4) Chính sách xuất cảng phải là một sách lược toàn diện, nằm trong sách lược phát triển kinh tế quốc gia.

5) Cần phải khắc khổ để có gắng xuất cảng trong khả năng hiện hữu, đồng đợi đến lúc nâng thêm dự mới xuất cảng.

6) Chương trình sản xuất phải hướng về xuất cảng thay vì thay thế nhập cảng.

7) Cố gắng xuất cảng sản phẩm biến chế, thay vì xếp phẩm thô.

8) Phải có sự cộng tác chặt chẽ của cộng đồng kinh tế quốc gia, bao gồm cả chính quyền và tư nhân để khuếch trương xuất cảng.

9) Phải đa hóa xuất hóa xuất cảng, và nhằm đến nhiều thị trường khác nhau.

10) Thị trường xuất cảng của các quốc gia đang mở mang là các quốc gia tiền Lâm, thị trường này đang bị cạnh tranh rất nhẹ, vì vậy mà sản phẩm VN cũng cần chú ý tới phẩm chất, khả năng cung cấp hàu có thể cạnh tranh với các quốc gia khác trên thương trường.

11) Cần phải làm thế nào để cho các nghiệp vụ xuất cảng là nghiệp vụ đem lại nhiều lợi nhất cho doanh gia.

12) Chính phủ cần có một chính sách xuất cảng chính sách này cần được phổ biến rộng rãi để toàn dân tham gia vào việc hoàn thành chính sách.

13) Các tuyên kinh tế tại các tòa Đại Sứ cần cùng với tổ tức cực trong việc tìm thương trường và giới thiệu sản phẩm VN.

14) Cần gấp quyết cấp thời để giải tỏa các tồi tục phức tạp làm cho trở công việc khuyết trương xuất cảng...

... hãy thực sự bắt đầu vào công việc khuếch trương xuất cảng, với mọi quyết tâm để thu đạt kết quả.

Cũng nên biết thêm, Hội Đồng Quốc Gia Khuếch Trương Xuất Cảng được thành lập từ ngày 15-11-71 ; ma Tổng thư Ký là ông Ngô Bình Cường. Thời hiện tại Tổng thư Ký là Ông Nguyễn Hữu Thông ; B-8-72 của qua là chiến hợp đầu tiên quyết định hai tuần họp một lần bắt đầu tích cực hoạt động. Buổi họp nay có sự tham dự của hai tổng nhà đại diện cho các giới công kỹ nghệ thương gia Việt Nam ; là các ông Trương văn Quí, Tổng Đoàn công kỹ Nghệ, Dương Ngọc Sửu, phòng thương mãi và công kỹ Nghệ Saigon Và ông Nguyễn Thanh Lập của hiệp hội các ngân hàng. Theo phân tích các bức thảo viên trong phiên họp thì VNCH là một quốc gia có tất nhiều yếu tố thuận lợi để đẩy mạnh xuất cảng. Tài nguyên và nhân công là hai trong các yếu tố quan trọng đó.

Người ta dự đinh, mục tiêu xuất cảng của Việt Nam Cộng Hòa tới năm 1975 có thể từ 120 đến 150 triệu Mỹ kim, tăng vọt chừng 60 triệu Mỹ Kim khác thâu hoạch được nhờ các dịch vụ xuất cảng tại chỗ. Hiện tại Việt Nam Cộng Hòa có một số hàng xuất cảng được yêu chuộng trên thế giới như tôm, cá, gỗ, cao su, tơ-mơ, tây kỹ nghệ... những ngoại tệ thu thập do xuất cảng các các loại hàng hóa này không được nhiều. Vì vậy việc thiết lập các cơ xưởng biến chế nguyên liệu đã được đề cập đến trong thời gian gần đây. Tuy thiên, vấn đề Cơ Quan Mãi Dịch của quân đội Hoa Kỳ đã chấm thương những đã ân cho các nhà tâu Việt Nam trong các vụ đấu thầu cung cấp quân nhu, quân cụ và các dịch vụ cho Hoa Kỳ cũng là một hình thức xuất tất phong phú, sẽ tạo nên dịp tốt cho giới kỹ nghệ gia Việt Nam thực hiện cơ xưởng biến hóa để đạt kỳ cơ thể tiến tới việc xuất xuất hàng hóa, bằng các nguyên liệu trong nước...

THANH HƯƠNG
(Viết theo tài liệu)

văn học

Phó Tổng Thống chủ tọa Lễ Thánh Bản Đức Khổng Tử

Đến chủ tọa lễ Thánh Đản Đức Khổng Tử sáng 28/9 Phó TT Trần văn Hương có tuyên bố rằng muốn giải quyết được khoát hiện hoà Cộng sản, chúng ta phải tích cực phát huy đạo lý thánh hiền, gây tinh đoàn kết toàn dân thành một lực lượng quốc gia nhất trí, mới có thể giữ vững nền hòa bình lâu dài được.

Nhân lại thân thế sự nghiệp Đức Khổng Tử, Phó TT nói tiếp nhận chúng ta sớm hân thu được tinh hoa của Khổng giáo mà lưu truyền cho chúng ta một kho di sản tinh thần vô cùng quý giá. Nay di sản ấy đang bị phá hoại bởi mấy ... Việt cộng bắn, đang chạy theo chủ nghĩa Cộng sản.

Đề cập đến buổi lễ Thánh đản Đức Khổng Tử năm 2523 nay Phó Tổng Thống VNCH nói, nguy lễ kỷ niệm Thánh Đản hôm nay, ngoài ý nghĩa tưởng niệm của đại lễ, còn là dịp để ôn tập tâm bày lý niềm tin tưởng ở những giá trị tinh thần truyền thống của tiền nhân, với lẽ tất thắng của chính nghĩa Quốc gia, và biểu thị quyết tâm bảo vệ, phát huy những giá trị ấy, làm cơ sở cho một nền hòa bình chân chính và trường cửu. Cũng trong buổi lễ, Quốc Vụ Khanh Mai Thọ Truyền, Ông Nguyễn Thanh, Tổng Hội Trưởng Hội Không học VN nhắc lại học thuyết chân ái của Đức Khổng Tử.

Quốc vụ Khanh Mai Thọ Truyền nói lúc nay bọn bao giờ bết đạo lý nhân bản hay ngoan đều Không học cần được khêu tỏ nêu cao, để sói sáng chính nghĩa quốc gia và phát huy tinh thần dân tộc.

Sau khi PTT VNCH làm lễ dâng hương trước Bản thờ Đức Khổng Tử ở tuổi lễ kết thúc vở, ta hồi chiêng trống và lễ lễ theo nghi thức cổ truyền.

- Tham dự lễ Thánh Đản Đức Khổng Tử do Phủ Quốc Vụ Khanh Đặc trách Văn hóa tổ chức sáng 28-9 tại Thảo cầm viên Saigon cần có hai vị chủ tịch Thượng Hạ viện Phó Thủ Tướng Nguyễn Lưu Viên các vị Tổng Bộ Trưởng Nội các và ngoại giao đoàn.

N.H.

điện ảnh

Từ nay giới quân sự sẽ dễ dài đổi với các phim có dính dáng tới lính

Một điều đáng mừng là sau ngày Điện ảnh VN kỷ 4, các giới chức Quân sự VNCH đã tỏ ra dễ dãi và thông cảm hơn đối với giới sản xuất Điện ảnh VN.

Tại Ngày Điện ảnh VN kỷ 4, Đạo diễn Bùi Sơn Duân đã được Ban Tổ chức đề cử thuyết trình tân công về giới chức Quân sự làm khó dễ đối với phim ảnh thương mãi VN có dính dáng tới Quân sự. Mặt khác trong khi thuyết trình, đã không có đại diện của phía Tổng Cục CTCT hay Bộ Quốc Phòng, nhưng hơn qua, một giới chức Cao cấp Quân Sự tại Bộ TTM cho biết, những đề tài liên quan đến Quân sự có tính thời sự đương thời sự, sẽ được bộ trợ tối đa. Giới chức này cho biết rằng, cuốn phim ANNA NGUYỄT đã được cấp phép tuần qua hoàn tất. Trước đây, cuốn ANNA NGUYỄT bị cấm, hoặc bị bắt được cắt bỏ nhiều đoạn, nhưng nay thì sẽ được lọt trên đây, cuốn phim sẽ được quay và được hỗ trợ của Quân sự. Đây là điều đáng mừng cho Giới làm Điện Ảnh VN.

Quan khách và hàng ngàn trẻ thơ hôm đó đã được thưởng thức một chương trình văn nghệ thật đặc sắc do các học sinh các trường Trung học trong tỉnh tự nguyện đến giúp. Bao nhọc của BCH/BDQ/QK2 đã đóng góp phần quan trọng qua chương trình văn nghệ giúp vui hôm đó.

Tôi phải nói rằng, tự thuở nhỏ, bây giờ lần đầu tiên tôi được vui hưởng một Tết Trung Thu với các em thật vui nhộn. Tết Trung Thu, nhưng tháng mọc gần ngày. Em là những khuôn mặt xanh xao tự của một tuổi thiếu nhi trong ngày Tết nhi đồng của ... by.

VŨ HOÀNG
(Pleiku 24-9-72)

xã hội

Ngắm Trăng « Ban Ngày » với các em Thiếu nhi trường VHQB Nguyễn viết Quỳ Pleiku

(1)ĐẾN THÁO)

Chiều ngày 22-9, nhân ngày 14 tháng 8 Âm lịch, chúng tôi gồm cô hai anh Kim Tuấn, Đại Tá Lê và tôi đã đến sân trường VHQB Nguyễn Viết Quỳ thăm trại và dự lễ phát quà Trung Thu cho trẻ mồ côi ngàn con em quân nhân thuộc Thiết Đoàn 3 Kỵ Binh. Từ xa, chúng tôi đã thấy một vòng kỵ hay phất phới, những sao lấp lánh đèn dầu, đủ loại lắc lư trước gió. Công Trường, tâm hiểu người mào vài bằng lá chỗ xanh lo «Tết Trung Trăng» đã gây được sự chú ý cho Đoàn nhiều người qua lại trên QL. 19. Cảm cảnh đầu tiên của chúng tôi khiến đây: một lễ Trung Thu đã được sửa soạn cho đến và trong thế. Hàng ngàn thiếu nhi trên dưới 10 tuổi sáng sáng sít cả sân trường, dưới bóng mát của 3 chiếc dù tiếp tế không lồ màu xanh ước biển Mỹ rừng lồng đen và hoa giấy vây bọc các em. Và đang chủ phụng cảm, rồng đen và rách xô đã bọc sẵn cho đến giờ quan khách phân phát cho trên 1.000 thiếu nhi có mặt. Ban Giám đốc trường và Ban 5 Thiếu đoàn 3 có lẽ đã tập trung mọi nỗ lực và cố gắng vượt bực để làm cho các em có một «Tết Trung Thu» ngoài sự trong thế phù hợp. Chúng tôi đã biết được vì sao Tết Trung Thu năm nay Thiết Đoàn 3 và trường VHQB Nguyễn viết Quỳ lại có gắng tổ chức lớn lao như vậy. Qua lời trình bày của Thiếu tá Ngô văn Liết trong bài diễn văn chào mừng quan khách ông cho biết : Hiểu hết cha anh của các em hoàn giờ đang tham dự các cuộc hoàn quân lớn lại xa nguyên và Bình định. Hàn có đơn vị vì bắc gian đặc trường Nguyễn Viết Quỳ đã có gắng, hàng tiện quyên góp trong đơn vị và với sự giúp đỡ tạo tình của các cơ quan chính quyền địa phương và nhân bào Sông Trăm tổ chức cho các em một Tết Trung Thu thật vui hàuau chính no cho cha anh các em quan mặt trận. Buổi lễ phát quà Tết hôm đó đã được quyền chủ tọa của đại tá Tư lệnh Lữ đoàn 2 kỵ binh Quan khách tham dự người các ấp quan thuộc Lữ đoàn 2 Kỵ binh, các cố vụ nghệ viên trong Hội đồng tỉnh Pleiku, các vị trưởng Ty Xã Hội, Ty Tiếu học và ban giám đốc các trường Công lập và Tư thục trong tỉnh.

Quan khách và hàng ngàn trẻ thơ hôm đó đã được thưởng thức một chương trình văn nghệ thật đặc sắc do các học sinh các trường Trung học trong tỉnh tự nguyện đến giúp. Bao nhọc của BCH/BDQ/QK2 đã đóng góp phần quan trọng qua chương trình văn nghệ giúp vui hôm đó.

Tôi phải nói rằng, tự thuở nhỏ, bây giờ lần đầu tiên tôi được vui hưởng một Tết Trung Thu với các em thật vui nhộn. Tết Trung Thu, nhưng tháng mọc gần ngày. Em là những khuôn mặt xanh xao tự của một tuổi thiếu nhi trong ngày Tết nhi đồng của ... by.

VŨ HOÀNG
(Pleiku 24-9-72)

HỘP THƯ ĐỘC GIẢ

— Em Hoàng Nhật Sang (Cái Bè) — Chúng tôi không có Thư mục nên không rõ. Em có thể biên thư hỏi các nhà xuất bản, hoặc nhà sách Khai Trí xem sao. Chúc em thành công. Mến.

— Ông Trần Hoi (Nha Trang) Cám ơn ông đã dành cho Sông Thần những cảm tình đặc biệt. Riêng vấn đề ông hỏi không thuộc phạm vi của chúng tôi. Mong ông thông cảm. Kính.

— Em Ngọc Phương (Petrusky). Trên báo này chúng tôi không mở mục «tìm bạn bán thương» em nên gởi cho báo khác. Chúc em vui mạnh. Mến.

— Bà Hồa (Thị Nghè). Bà nên đến bộ Cựu Chiến binh hỏi thăm thì sẽ rõ. Trên báo này, chúng tôi chỉ có thể giúp bà ở mục Sóng gáo, nếu cần xin bà ghi rõ chi tiết chúng tôi sẽ cố giúp bà. Chúc bà sớm có kết quả. Kính.

— Ông Hải (Biên Hòa). xin ông liên lạc với Văn Phòng Đại diện Sông Thần tại bên miền Nam để rõ chi tiết. Về tiết nhạc, nếu có sẵn xin ông cứ gởi cho tòa soạn. Chúng tôi sẽ khai thác. Chúc ông tìm lại được người vui. Kính.

— Ô. Trần Thanh Hải (Khánh Hội) Cám ơn ông đã dành cho Sông Thần những cảm tình đặc biệt, việc gọp vốn cho cơ sở xuất bản ấn chỉ Nhiệm vẫn còn tiếp tục, ông hãy cần cần phiếu điều và ở phiếu những chi tiết cần thiết và nhớ ghi rõ số tiền muốn gởi về cho tòa soạn là đủ. Cảm ơn, gọp vốn, chúng tôi sẽ loan báo sau. Chúc ông vạ gia đình luôn an mạnh. Kính.

— Ô. Phạm văn Thinh (KBC 3404) Nếu sự việc xảy ra đúng như ông đã trình bày chúng tôi cũng đành chịu. Hiện nay chúng tôi chỉ có thể giúp ông bằng cách đăng đơn khiếu nại của ông lên mục Sóng gáo xem có tác tai những vị ấy không. Chắc ông sớm hết bực. Kính.

— Bà Hân (Gò Vấp) Chúng tôi không có văn phòng tìm việc nên không rõ ở đâu cần tuyển dụng để giúp bà được. Bà có thể ghi rõ chi tiết những việc hợp với sở thích của bà gởi về cho tòa soạn, chúng tôi sẽ đăng giúp bà ở mục tìm việc miễn phí. Chúc bà gặp nhiều may mắn. Kính.

— Em Trần đình Bằng (Trung Minh thế Khánh hội) Đăng ngân ngại, em cứ viết thư hỏi thế lý thì Trăm Khanh sẽ rõ. Có bài nhật ký sau không gởi về cho tòa soạn ? Chúc em sáng tác nhiều. Mến.

Kỷ niệm của Em

Tôn Nữ Thị Thanh Thủy

CÁC EM SÁNG TÁC

VIẾT CHO CÔ

— Riêng tặng cô Trần t. Nhuận

Em đã xa cô ba tháng rồi phải không cô nhỉ? Ba tháng buồn bã cô đơn đã làm em nhớ đến cô thật nhiều. Giờ đây dang mùa hè, một mùa hè như trăm ngàn mùa hè khác, nhưng em thấy thiếu vắng một cái gì Cô ơi ! Có còn nhớ đến cô học trò bé bỏng ngày nào không hở cô. Cô bé có đôi mắt hay buồn mà cô thường nói, cô lẻ giờ nay đã phai nhòa trong kỷức của cô rồi.

Nhưng em lúc nào cũng nghĩ đến cô, nhớ đến giọng nói dịu hiền và ánh mắt trìu mến của cô. Làm sao em quên được cô, hình ảnh của cô đã in sâu vào trí óc em rồi. Bây giờ cô còn đay lớp cũ không cô ? Cái lớp yêu quý mà em phải gạt lệ để ra đi. Ôi ! Bao nhiêu kỷ niệm là bấy nhiêu nước mắt của em bây giờ. Em khác, phải em đã khác khi nhớ đến cô, đến các bạn, tất cả chỉ còn là kỷ niệm.

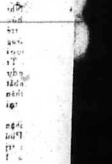
Hôm ấy, trời lành lạnh em đã mang đến cho cô một trái bưởi là em phải xa Cô, cô buồn thì phải. Em không nói gì được ngoài những tiếng nấc mà em không dám bật thành tiếng sợ cô buồn thêm. Cô bảo em hãy quên cô đi và cố đậu hãy rằng học để cha mẹ vui lòng và cô được hành diện.

Thế rồi, từ hôm đó em xa cô thật rồi, cho đến bây giờ em vẫn nhớ và thương cô như ngày nào. Cảnh bông mua tím của cô tặng em vẫn còn giữ, vì em nghĩ nó là hình ảnh của cô, người cô mà em hằng yêu quý nhất đời. Có lúc buồn, em ngồi nhớ đến cô, nhớ đến đôi mắt u buồn, từng giọng nói và rồi em bật khóc.

Em xa cô vào mùa hè một mùa hè buồn, và thật nhiều nước mắt. Em muốn gặp gỡ bạn cô, em muốn em sẽ là mặt mỉ của cô. Đó là một hào huyền, mơ mộng. Giờ thì em xa cô rồi, xa thật rồi, có lẽ không bao giờ gặp lại cô nữa. Ngồi đây, em lại tưởng tượng ra cô đang đứng trong lớp, cái lớp 512 mà em vẫn học, cô, dáng giảng bài cho học trò cô vẫn vui cười, cô vẫn hiền hòa. Một cơn gió đã kéo em về hiện tại. Em không biết tâm gì hơn là khóc khi buồn. Em không thích thực tế buồn lắm. Em muốn nghĩ rằng em vẫn còn bên cô, còn nghe cô giảng bài, em không muốn nghĩ rằng em đã xa cô, nhưng sự thật mãi là sự thật.

Em sẽ nhớ đến cô, em sự kỷ niệm sẽ làm em khóc, em buồn. Em muốn kỷ niệm một mùa hè buồn, một mùa hè trần đầy nước mắt...

HOÀI PHƯƠNG
HS.I.T.GD.Hồng Bàng



Nói với CACEM

Các em thân mến

Hôm nay, chị thành thật đau lòng báo tin cho các em biết. Ấu khu vườn của chúng ta tạm thời lại bị thu ngân lại... Như các em thấy hôm nay, vì thự nhất, một vài khu khán nội bộ mà anh chủ vườn đang phải đối phó. Nhưng lý do chính không phải ở đó, mà là vì quyền lợi chung của các «bạn của vườn» trên toàn quốc.

Để chị nói ở khóm cho các em nghe nha. Tờ Sông Thần có 10 trang, thì vườn của tụi mình xui xẻo lại nằm riêng lẻ ở một tờ. Vì lẽ đó, khi về tới các tính, một số các bạn báo tự thấy không có lý do gì lại phải bỏ công phụ xếp thêm tâm giấy có khu vườn của chúng ta vào xấp báo. «Tâm trang này là đã đủ» nhiều mâu mớ quá rồi». Hẳn mấy chủ đó nghĩ vậy, và có ân ý gì khác nữa chị không biết. Làm các anh các chị của chúng ta gửi thư về thắc mắc không hiểu sao «khu vườn» lại bị đẹp một cách ngang xương vậy.

Do đó, trong lúc chưa nghĩ ra cách nào cho ổn để ngăn chặn chuyện đáng tiếc chỉ vừa kể ông chủ vườn (vườn lớn) của chúng ta đành tạm dùng giải pháp «xấu đều hơn tốt lois», mượn đỡ, ở ngôi vườn lớn cho chúng ta hoạt động, đó các em.

Tuy phải co giò khổ sở như vậy, chúng ta vẫn có quyền vui trở lại đầy đủ các mục đề... trông chớ một ngày mai tươi sáng nghe các em. Vậy các em cứ hùng dũng tiếp tục sáng tác nhà, và khi thấy đợi tác phẩm của các em chưa được xét tới thì hãy kiên nhẫn — bởi đất chật nên mình phải ráng chờ đợi nhau. Hãy nghĩ rằng vì quyền lợi chung của tất cả các bạn nên phải chịu động chờ thời lí lâu, mà đừng để nhụ tí chi... thiếu nhi, các em của chị nhá.

Thương các em.
TRÂM KHANH

Khi tôi đi

— HẢI ÂU sưu tầm

Đáy biển : vũ trụ lặng yên ?

(TIẾP THEO)

Trước khi kể cho các em nghe về chiếc bathyscaphe và những công cuộc thám hiểm dưới nước mà Auguste Piccard đã thực hiện với chiếc tàu này, các em hãy nghe anh nói sơ về thân thế anh bác học này nhé.

Là giáo sư Đại học đường Bruxelles, Piccard có một niềm đam mê không thể cưỡng được đối với những cuộc phiêu lưu thám hiểm. Vào tháng 8 năm 1932, ông đã dùng một khinh khí cầu do ông sác chế lên cao được 16.770 thước. Vào năm 1937, vua Bỉ là Léopold đã tạm hồi ông :

— Chương trình sắp tới của ông là gì bà ông Piccard ?

— Lặn xuống đáy biển tâu Bệhệ! Thế là ông phát minh ra chiếc bathyscaphe. Loại tàu lặn sâu này gồm một chiếc phao lớn dẹt 1 trái cầu bằng kim loại là chỗ ở của thủy thủ đoàn. Cái phao lớn ở trên chứa tới 100.000 lít xăng mà bay nhẹ hơn nước. Tàu này được điều động để lặn xuống sâu bằng một cái cân trọng bằng sắt, cân trục này được giữ bằng những khối nam châm có điện từ tính chạy bằng pin.

Tàu lặn sâu nhờ tuyết đối an toàn : trong trường hợp bị kẹt, tàu sẽ tự động nổi lên mặt nước.

Trái cầu, nơi các nhà thám hiểm ngồi vào để lặn xuống đáy biển, được chế tạo bằng loại thép đặc biệt có thể chống lại những áp suất thật lớn (ở độ sâu 10 ngàn thước, sức ép của nước vào 1cm2 là 11 ngàn tấn).

Từ hồn trong trái cầu này các nhà thám hiểm có thể tùy ý điều khiển trọng lượng đầu tàu và di u động máy để lượn những máy cần thiết cho công cuộc khảo cứu dưới nước cũng như điều khiển máy ta...

(CÒN NỮA)

Truyện cổ tích ngoại quốc

CHÚ BÉ TÍ HON

CHIÊU NHƯ phóng tác

Một ông mặn nhẽo bà vợ cũng mặn của ông thì thôm :

— Nè mà nó, cái lão này sao nó cười tệt hại giọng gớm.

— Ôi, ổng rạn đó mà. Ừa mà chắc ổng nói bằng bụng.

Đang đi, chợt thấy Hảo Kiệt đứng lại ngó một cửa tiệm trong có bày một hình nhân bằng gỗ bận bộ lễ phục đến ông. Thấy nhìn rất kỹ, bước đi mấy bước, quay lại nhìn nữa. Thấy có vẻ suy nghĩ lung lắm, gật gù hai ba cái, rồi lẩm bẩm : «Được, được,»

— Cái gì được thầy? Phỉhỏi.

Thầy Kiệt không trả lời mà hùng dùng bước thẳng vào tiệm, nói ra rước khi người bận hàng kịp mở miệng :

— Tôi lấy bộ đồ xanh đương bày ngoài tủ kiếng kia. Bộ một túi giá 2 chục ngàn đó.

Người bán hàng đáp :

— Vâng, nhưng tôi sợ ông mặc bộ đồ không được vừa lắm. Chúng tôi sẽ kêu thợ tới sửa lại cho ông. Mau lắm.

— Không cần.

— Tiệm chúng tôi muốn khách của chúng tôi luôn luôn được hoàn toàn, hài lòng. Để tôi kêu thợ tới sửa cho ông, lẹ lắm, thưa ông.

(Còn nữa)

Hoa thơm cỏ lạ

— Muốn điều khiển người, phải biết người. Muốn biết người, phải biết người hy nói.

A. DETOE-F

— Đã là người có nhân thì yêu người. Đã là người có lẽ thì khinh người. Mathee lê thường yêu người tất người yêu, lại, kính người tất người kính lại.

MẠNH TỬ.

HẠNH THY
(B.N. TRÀM DƠN)

ÁT-TE-RÍC và NỮ HOÀNG AI CẬP

KỲ 66

THÁM HIỂM XỨ TÂY TẠNG

Sẽ khởi đăng ngay khi truyện «ÁT TẾ RÍC và NỮ HOÀNG AI CẬP» chấm dứt nơi Khu Vườn Của Em.

Hòa thơm cỏ lạ

THƠ THƠ THƠ THƠ

NGÀY KHAI TRƯỜNG

Cho bé Thảy Tiên (G.L)

Hôm nay ngày khai trường
Bé tung tăng mừng hát
Trong áo trắng thơ ngây
Dưới nắng mai rực rỡ

oOo

Hôm nay ngày khai trường
Bạn bè xa gặp lại
Với những nụ cười xinh
Cùng nhau vui chuyện cũ

oOo

Hôm nay ngày khai trường
Của một niên học mới
Bé với lời tự hứa
Sẽ cố gắng chăm ngoan

MINH GIANG (T.K)
H.D.T

NHẬP CUỘC

Mến tặng các chị trong vườn để làm quen.

Xin nhập cuộc vào vườn thơ của chị
Xin đi vào ngưỡng cửa của lời thơ
Tay mãn mê từng ngòi bút dịu hiền
Lòng bơ ngơ bởi chưa quen thơ trẻ.
Lời lạc lõng của nàm trên suối tóc
Chưa vui gì sao lại vội quay đi
Lặng lẽ chi những ý tưởng hoài nghi
Mong đợi sớm để rồi mang hận tủi
Mới vừa chớm vội tuổi đời xuân thắm
Tay nắm hoài tặng giấy trắng mực xanh.
Chị Khanh ơi ! Bé là người đón nhận
Sẽ là chim tìm tin tức hồi ăm
Lòng tươi sáng trong vườn thơ hội ngộ
Hoa hái đăng đẹp mãi giữa mùa xuân
Hãy tiến lên theo thử thách lòng mình
Ở ! Thanh thoát nhìn đời qua mộng mị

THÚY PHƯƠNG

HỘP THƠ CÁC EM

Em TRẦN THỊ LÀNH (Qui Nhơn). Anh Hải Âu gửi lời thăm em đây, Anh nói cám ơn em nhiều lắm, đang một mà nhắc được thư em làm bình thây khoẻ ghê vậy đó. Tội nghiệp mấy bữa nay, anh lo lắm, vì bận Trung Thu em. Thôi bây giờ Trung Thu qua rồi, công việc đã bớt, có tin vui cho chị bết vào nhé. Thương.

Em VÕ CÔNG NGA (Nha Trang) Thơ em được lắm đó, sao không cho cái tráng và gió biển vào em ? Chị thích có mấy cô cát có gió hòa với nước nhìn thì thú vị lắm đó nghen. Chị sẽ đăng cho em ! bài đầy gửi về cho khu vườn nhiều nghe bé. Thương.

Em TRẦN LOAN Những dòng con mà em nhắc trong thư chị đều có nhớ được. Thôi chớ xem ông bưu điện có «vét» thêm may ra gặp đó em ». Mấy hôm nay chị cũng bận lắm như thư các em gửi về chị đều kiểm duyệt hết. Vì bận đang đó lắm cho chị nhá. Ý kiến em về khu vườn hay lắm. Chị cũng đang có gắng để làm vui lòng các em của chị đây. Thương.

Em THUY THANH (Saigon) — Chị không trách em đâu em ơi, em yêu chi lo đi em nhé, dù không chung vui được với các bạn và các em bé trong địp vui này cũng không sao hết em ơi, chị em mình còn nhiều dịp làm mà. Có tin vui cho chị biết với. Thương.

Em CHÍNH THUY (Gia Định) — Em viết thư cho chị hay lắm đó nghe, làm chị thấy vui ghê vậy đó. Nè, đã hứa với chị cái gì thì phải rằng mà giữ đây. Đừng có thất hứa chị buồn lắm. Chúc em ngoan nhiều và giúp đỡ ba mẹ nhé. Thương.

Em DUY ANH (Khung mấy phố Nguyễn) — Đơn của em vừa nhận được, chị chấp nhận nó đầy em ạ. Bây giờ chị không muốn em buồn nữa đây nhé đào hứa của phải rằng mà học nghe em lúc nào rảnh viết thư kể chuyện nhà trường cho chị nghe với. Mong thư em. Thương.

Em THẢO BẰNG (Sa Đéc) — Anh Hải Âu phục vụ ghê lắm đó, ngay cả chị cũng vậy, nhưng khốc nỗi tất cả các ở chớ của em anh Hải Âu lại phải mất một số giờ trong tự như vậy mới vừa được một số đầy em ạ. Thôi, chị nói vậy chứ, đừng buồn chị nha, rảng sáng tác đi nhé. Thương.

CÁC VĂN PHÒNG ĐẠI DIỆN ST
HộiThư515 ... ở 21049 ĐàNẵng ◉ 237 Võ Tánh, Quảng Ngãi ◉ 155 Võ Tánh Qui Nhơn ◉ 64 Quốc lộ I Tuy Hòa ◉ 125 Độc Lập Nha Trang ◉ 84 Hoàng Diệu Pleiku ◉ 66 Lê Lợi Kiến Phong ◉ 88 Trần Hưng Đạo, Phan Thiết ◉ 39 Hàm Nghi và 130A Phan Đình Phùng, Đà Lạt ◉ 106A Lê Lợi Cư xá Đoàn Kết, Cam Ranh ◉ 56/22 Phan Thanh Giản Long Khánh ◉ 129bis Ngô Ích Phương Mỹ Tho ◉ 14 Đinh Bộ Lĩnh, Huế ◉ 63 Quang Trung, Bến Mễ Thuột ◉ Bến xe Mới Biên Hòa ◉ 11315 Châu văn Tiếp, Bình Dương ◉ 45 Tự Do Phước Long ◉ 11A Bạch Đằng Phước Tuy ◉ 291/5 Thủy Văn, Vũng Tàu ◉ 162 Trần hưng Đạo Cần Thơ ◉ 115A Lê 2 Khánh Hành Ba Xuyên ◉ 79 Nguyễn Hữu Cảnh, Châu Đốc ◉ 7 Trần hưngĐạo Sa Đéc ◉ 111 Lâm Quang Ký RạchGiá ◉ 7 Chương Dương Bình Tuy ◉ 819 Trần h Đạo TâyNinh ◉ 128/12 Thất Cao Đại Kiến Hòa.

BÁO TIỀN SỐNG GÃO — Thứ Tư 4.10.1972

KỲ 248 — ◉ NĂM THỨ 2 ◉ SỐ 337 ◉ PHỤ TRÁCH : TRẦN VĂN LỀ — VŨ NGỌC LONG — HÙNG PHONG ◉

NÔNG THÔN BỪNG SÁNG :

NHỮNG BÓNG ÁO ĐEN ĐƠN LẺ đang đi sâu vào đời sống Sơn Thôn

Sự có mặt của đồng bào thiểu số trong cộng đồng VN đã được quốc gia công nhận qua Hiếnpháp ngày 1-4-67, trong tinh thần dân công nhận sự đi biệt Thiên tạo, tôn trọng phong tục tập quảnđồng bào các sắc tộc thiểu số. Với các luật03/67 ngày29-8-67 ấn định một số biện pháp nâng đỡ đặc biệt dành cho đồng bào Sắc tộc tiến các lãnh vực sinh hoạt của quốc gia. Cùng lúc sắc quát 034/67 đã được ban hành, ấn định những quyền tắc phương thức và thủ tục để kiến điều cho đồng bào thiểu số, nhằm bảo thủ hoà quyền sở hữu đất đai. Với chính sách nâng đỡ đặc biệt đó, được áp dụng một cách nhiệt thành, để thôa mãn những nguyện vọng thiết yếu nhất của đồng bào các sắc tộc thiểuđường công đồng quốc gia. Tuy nhiên chính sách nâng đỡ đặc biệt trên đã gặp những trở ngại gây nên bởi sự bất đồng ngôn ngữ vàngăn mù chữ từ thâu công bào sắc tộc. Để cùng là nguyên nhân cản việc thành lập Trung tâm Huấn luyện cán bộ quốc gia vùng Cao nguyên, nhằm đào luyện mỗi năm hàng ngàn cán bộ trên các địa bạt tăng nghiệp, y tế văn hóa, chính trị v v... đặc biệt là những cấu bộ chống nạn mù chữ và BDGD cho đồng bào sắc tộc trên toàn quốc. Trung tâm đã được thành hình từ năm 1970 và đã đào luyện gần 6 ngàn cán bộ sắc tộc các ngành để trung về nhận các buổn ấp xa xôi biệt lánh trên toàn quốc, vùng ngoài đồng bằng, đã tiến phong trong công cuộc khai hoá gần 1 triệu đồng bào sắc tộc.

Hãy đến với chúng tôi

Pleiku. Gió sáng, thật mát, sương mù. Trên 1 chiếc xe Jeep đi cỏ, mượn của phòng 5 Thiết đoàn 3, bốn chúng tôi : Kim Tuấn, Vũ ngọc Long, Nguyễn thanh Ứng và tôi, đến thăm Trung tâm huấn luyện các bộ quốc gia vùng cao nguyên, nằm trên bờ thăng cảnh Biển Hồ, cách thị trấn Plei ku khoảng 3Cs. Một cuộc đi không hẹ dự tính trước. Gặp anh người phố, Kim Tuấn rủ : Có muốn uống trà Cao không ? Tôi cản chân chư khưa trả lời, Vũ ngọcLong nói ngay :Mon đó coi bẻ lẹ đây. Thế là cả bọn cùng lên xe. Gần đến trung tâm Huấn luyện thấy cờ xí và biểu ngữ cờ rực như ngày hội, Kim Tuấn mới giải thích : Lễ bế giảng khóa 1172 gồm viên binh đến gần đây cho đồng bào sắc tộc đây ! Cả bọn chỉ biết nhìn nhau. Anh chàng thị sĩ kiêu, nhà báo Kim Tuấn nay còn bẻ thêm cái mau bi mật :

Tại đuợc mời làm giảng viên cho khóaray về đề tài «Nhà giáo vui vẻ trên khai hóa đồng bào sắc tộc». Anh nói tiếp: «Có tiếp nhóc gần gũi với bộ (sắc bộ sắc tộc) mới thấy rằng vai trò của người cán bộ sắc tộc thật nặng nề, quan yếu và cao quý. Họ là những người tân huyết, muốn đem tất cả lòng nhi t thành của mình để phục vụ cho đồng bào sắc tộc mà cơ đến 95% còn đang chìm nơi thất học. Nhưng trước khi gánh vác trọng trách nặng nề đó lại khắp các buôn ấp xa xôi biệt lánh viên binh thuật, không cần bộ sắc tộc đó phải được huấn luyện chu đáo, kỹ càng về đủ các bộ môn :Văn hóa, y tế, canh nông, nữ công gia chánh, thông tin chính trị v.v. Và đó là nhiệm vụ của Trung tâm huấn luyện cán bộ quốc gia vùng cao nguyên này từ hai năm qua. Với sự giải thích đó của Kim Tuấn chúng tôi đã hiểu được phần nào về điều mà chúng tôi lấy làm thắc mắc khi thấy anh vất vả, mồ hôi, bằng phương tiện xe đạp, xe lambretta 3 bánh, đến đây giảng dạy cho các cán bộ sắc tộc, không có tiền thù lao, trong khi anh ở không phải là cán bộ của TTHL. Nếu lực lo trong việc đào luyện cán bộ sắc tộc tại các buôn ấp nặng nề bao nhiêu trong việc giảo hóa đồng bào sắc tộc thì, đối với cán bộ giảng huấn tại trung tâm, cũng không nhẹ như vậy. Bất đồng ngôn ngữ, tính độ văn hóa quá kém đã là nhưng lực lo trong việc đào luyện cán bộ. Với một chương trình huấn luyện nặng nề trong một thời gian trong đó ngày (không 5 thàng) Trung tâm Huấn luyện cán bộ phải đảm trách giảng dạy Việt ngữ, ngữ vựng và thổ ngữ để giúp cho mỗi cán bộ, trong tương lai, có một trình độ văn hóa và kiến thức khá để đồng trọn được vai trò của họ trên những buôn ấp xa xôi biệt lánh.

Từ những đồi núi hoang vu, từ những bờ [illegible] hóc đá tối nghe như sét [illegible] đó đây lối mòn gồ thân [illegible] nhiều năm : «Hãy đến với tôi, hãy đến với chúng tôi».

Hình ảnh cán bộ áo đen đi [illegible]

Trên đường về đại [illegible] Pleiku, [illegible] Trung tâm Huấn luyện cán bộ Trung tâm địa điểm vùng tác.

Anh Bồ Bạch Mai, trưởng khóa Bình dân Giáo dục và anh Hoàng xuân Tân, trưởng khóa huấn luyện đã tiếp thăng tôi và Cán bộ Trung tâm Huấn Luyện mang tên «Cù Chính Lan» hai tay [illegible] tác.

Cảnh thu nhà tại quận Mộ-Đức, Quảng Ngãi. Sau những ngày ác chiến giữa CSBV và quân lực VNCH.

(CÒN NỮA)

CHƯƠNG THIỆN :

EM ÚT CỦA VÙNG 4

Nếukhông có chiến tranh,không có phân ly, giác ngộ, không có kế hoạch di dân lập ấp,và chương trình khu trù mật, thì ngày nay Chương Thiện không có tên vang không có trên bản đồ Quốc gia.

Được thành lập bởi sắc lệnh số 244 NV ngày 24-12-1961 do chính cố TT Ngô đình Diệm ấn ký khu trù mật Vị thanh Hiếu lựu được chính thức thay thế bằng tỉnh Chương Thiện và được khánh thành từ ngày 3-1-62 để trở thành 1 tỉnh «em đi» của vùng châu thổ sông Cửu Long thuộc quân khu IV.

Cắt xén từ các tỉnh lân cận

Cách Saigon 218 cây số về phía Tây, cách Cần Thơ 58 cây số và phía Bắc Đông Bắc, tỉnh Chương Thiện nằm trên bờ ngạn sông Hậu Giang (Bassac).

Tỉnh Chương Thiện là một vùng đất được cắt xén từ các tỉnh Cần Thơ, Sóc Trăng, Bạc Liêu và Rạch Giá rập nối lại mà có. Thật vậy, Chương Thiện hiện có 5thơn và bảnh chánh quận và 5 thơn [illegible] dấy đu [illegible] là phần [illegible] anh - kế cận. Đó là các quận : Đức Long (trước quậnChâu Thành Chương Thiện ngày nay) là phần đất thuộc tỉnh Cần Thơ trước đây. Quận Mỹ là quận trù phú nhất chỉ của Chương Thiện cũng là một phần của Cần Thơ và Sóc Trăng tách ra.

Về phía Đông và Đông Nam của Chương Thiện là quận Kiến Thiện (đảo địa chương con gọi là quận NgưCầu) là một phần đất được cắt xén của tỉnh Bạc liêu hai quận khác là KiênHưng (Gò quao) và Kì sĩLong được tách ra từ lãnh thổ tỉnh Kiên Giang Rạch Giá sát nhập vào Chương Thiện

UMinh ômuôi khéttiếng

Từ năm 1960 về trước tỉnh Chương Thiện có tiếng là vùng U Minh, danh tiếng nầy thật ra có từ trước khi người Pháp hiện trọn Nam Kỳ. Đầu khi người Pháp chiếm Nam Kỳ thì UMinh lại mang một cái tên khác nữa, tỉnh chết cả biết, của một vùng đất hoang vu lầy lội, đầu muỗi tới lại đầy cỏ lác, hai sấy cây được và đầu muốc đó là xứ muỗi hay xứ muốc.

Chính vì những cái tên gợi lên một sự phế rạn nhưng nơi nhiều người VN sinh hình dung Chương Thiện như là 1 vùng «khi ho có gió, cho áo đã, gà ăn muỗi». Nhưng cong chúa khi nhận giấy thuyên chuyển đến Chương Thiện đã tự cảm phú bị lưu đày, nhất là những ông Đốc sự vừa tốt nghiệp từ Học viện Quốc gia Hành chánh khi nghe nói được bổ đi Chương Thiện để làm các Tỷ số trưởng, đều le lưỡi le ra.

(CÒN NỮA)

TUY VẤN CÒN NHỮNG Ổ GÀ NHỊNG

Đã bắt đầu công việc làm đẹp Thị xã của Miền Cao Nguyên

Thành phố Đalat vốn nổi tiếng là một Trung tâm Văn hóa, một thị nhà phố du lịch vội, khí hậu trong lành, phong cảnh mỹ miều khá đẹp nên đã thu hút rất nhiều du khách trong nước và ngoại quốc đến.

Thế nhưng du khách từ mọi phương đến viếng thăm Dalatđều phàn nàn về tình trạng chính trang thị xã, nơi là đường không được em, đèn không được sáng nước không được đủ, rác không được gọn, cả không được sạch nhất đây xây cất tùa bừa lammất vẻ thâm mỹ của thành phố cao gần 60.000 dân.

Lý do là vì Đalat vừa 182cây số đường không có vòng khuyên xuyên xa 1 bệ thống nước được thiết lập không đủ 3 40 năm mà chưa hề được tái thiết, với thế Phòng dinh của 1 ký vị lãn thời và với 1 ngân sách quá nghèo nàn thì làm sao có thể chỉnh trang cho tốt đẹp được.

Ngân sách của thị xã Dalat trong năm 71 có 70 triệu, Chính phủ đã trợ cấp 30 triệu, phần dân chúng đóng góp khoảng 40 triệu. Tòa Thị Chính đã phải đại thọ 55 triệu để trả lương cho công chức cán bộ.

56 15 triệu chỉ lại thật không thấm nhà vào đâu so với nhu cầu to ơn của Thị xã nhà. Nếu muốn tái thiết hệ thống kiều lộ cho hoàn bảo phải cần 364 triệu. Nếu muốn trồng to hệ thống điện, cần 110 triệu. Nếu muốn sửa sa ghế thống nước cần 1200triệu và nếu muốn gắn xét cỏ, chăm sóc cây, vườn hoa, tối thiểu phải cần 800 nhân công, chống đỡ 36 triệu tiền lương, cho mỗi năm.

Năm 1973 tình trạng sẽ khá hơn

Hệ thống kiều lộ hàng năm đều được ngân sách Quốc gia và Bình đô nhì Phát triển tài trợ nhưng vậy mà chưa thấy tình trạng tương đối khả trợ như hiện nay. Hệ thống điện được đảm nhiệm Tổng Nha Điện Lực tu sửa.

Nước sinh hoạt cung đang được tái thiết, chắm nhất tân năm 1973 sẽ hoàn tất. Dự chỉ có vàn đề rác là không đủ ngân sách dài thọ.

Nhu cầu dọn rác là 36 triệu, trong khi đó ngân sách thị xã chỉ có khả năng dành cho công tác quan trọng này là 2 triệu 500 ngàn đồng, trong đó, với vỏ lý 10/ộc của nhu cầu thiết thực.

Vì vậy nhằm phát động chính định làm tăng vẻ mỹ quan thành phố Đalat, Tòa thị chính Đalat đã cho phát động hồi trung tuần tháng nay và kêu gọi trong lãnh vực những ngày lễ tây chủ nhựt một chiến dịch chỉnh trang chính phủ.

Địa điểm đầu tiên được chỉnh trang trong thị xã là đường Phan đình Phùng (đầu đường Duy Tân đến ngã ba Phan đình Phùng và La Sơn Phu Tử) nơi tập trung đã làm nơi những con đường khác nằm trong thị xã.

Dân chúng sẵn sàng tham gia [illegible] phương tiện [illegible] cũng đang [illegible] tái thiết, chắm nhất tân năm 1973 sẽ hoàn tất. Dự [illegible] trong giai đoạn sau [illegible] để phục trách trong giai đoạn khó khăn nhất.

(CÒN NỮA)

HỘP THƯ SINH HOẠT

QUÂN DỊCH

MỘT ĐỘC GIẢ (ở Pleiku) HỎI :

— Tôi sinh năm 1954, có Tc Tài chính I. Tôi có bà nói gia trên 80 tuổi và 1 em nhỏ 7 tuổi. Vậy tôi có thể xin hoãn dịch gia đình không ? Tôi có được tiếp tục học lớp 12 niên học khóa 72-73 không ?

TRẢ LỜI :

— Các phái tính đính nhận ngộ nguy.

ĐÀM KHÁNH HƯNG(Tuy Hòa) hỏi :

— Tôi sinh ngày 1-1-1955, mồ côi Tú tài II, nhưng vì hoàn cảnh gia đình nên không thể theo học Đại học được. Vậy xin cho biết tôi phải làm cách nào để được tiếp tục hoãn dịch khi tôi đang hạn tuổi ?

TRẢ LỜI :

— Nếu qua theo lên bậc đại học thì sẽ được hoãn dịch theo điều kiện được giữ thêm quy định. Ngoài ra, xin theo dõi thông cáo Ủy ban Quốc gia Nhân lực thi tuyển sinh viên được cấp xét để được hưởng quy định.

TRẦN QUANG LUẬT (Saigon) hỏi :

— Tôi sinh năm 1955, có Tú tài I và con trai độc nhất trong gia đình có chồng, con anh đang tại ngũ và cha mẹ già chưa [illegible] Vậy tôi có thể xin hoãn binh [illegible] gia đình không ?

TRẢ LỜI :

— Qua năm 1973, sẽ phân tích điều khoản ngũ khi có lệnh gọi.

HÙNG PHONG

sống gão

Nghị viên HÀ THẾ RUYỆT phụ trách

Vụ số 672 - Gia Định : Một gia đình lương thiện bị kẻ khác ỷ quyền ức hiếp quá đáng

Bà Trần thị Vệ 54 tuổi ngụ số 97/7 đường Nhà Thờ xã Tân Thới Nhì quận Hóc Môn GĐ vừa nhờ ST kêu cứu dùm cho chánh quyền tỉnh quan vì trường hợp bị ức hiếp như sau: Ngày 17-9-72 vừa qua, trong lúc bà chồng vắng mặt Vệ không thấy một đồng nào để bị kẻ là mặt lên chặt hạ vườn bưa bãi tiêu mất đất. Qua ức lòng bà Vệ là lên thì có vợ chồng ông Nguyễn Văn Năm tự Năm Om, nhà ở kế cận, xuất hiện và ra lời [illegible] bà Vệ đó có tư thế để trả, tạo không ngăn ai hết...

Trước sự khiêu khích công khai hàng loạt kẻ tự cản quá đáng của vợ chồng người lân xóm, bà Vệ không sao nhịn được nên buộc lòng đã phải trình nhờ vả đến Hội đồng Xã Khẩu nhà ông Năm Om lại là Hội Viên HĐX xử tại nơi sở trình có của bà Vệ chẳng nhưng không đem lại hòa bình mà lại đem thêm lửa vào cho vợ chồng hai bà vượn cây trái đã bao bao lâu nay !

Vì thấy có thể yêu bà Vệ hãy các lo tự hãi sợ trước, đã của tại hai tên trong ông Hội viên HĐX Năm Om. Bà khẩn thiết yêu cầu chánh quyền Tỉnh Gia Định và Quận Hóc Môn can thiệp cho gia đình bà khỏi bị người khác, ỷ thế lộng hành, ức hiếp một cách quá đáng mà.

Vụ số 673. — KBC 4589 : Một hạ sĩ thỉnh cầu thượng cấp cứu xét những nỗi oan ức.

Hạ sĩ I Nguyễn văn Hạ, số quân 64/200 439, phục vụ tại Ban Tuyển mộ Tr Đ 94 BB vừa nhờ ST đưa đại lời khiếu nại lên Trung Tướng Tư lệnh Quân đoàn I kiểm Quân khu I như sau : Sau 31 năm thâm niên quân vụ và hơn 4 năm phục vụ tại đơn vị trên, HSI1 Hạ chưa hề phạm lỗi nào và đã được 2 lần tưởng lục cấp Lữ đoàn. Nhưng rồi ngày 30-7-72 vừa qua, anh bằng được cấp chỉ huy trực tiếp là đại úy ĐNL ngăy mượn 1 số tiền để mua máytruyền hình. Tiếp theo HSI1 Hạ được cho đi phép 24g để về nhà lấy tiền.

Tuy nhiên vì hoàn cảnh gia đình eo hẹp, HSI1 Hạ đã không thể thôa mãn được cấp chỉ huy nên sau đó liền bị Đại úy tùy quân với ý đồ vắng mặt bất hợp pháp và mất lý thường cấp rồi lại bị thuyên chuyển đến tiểu đoàn 2/54 BB.

Là một quân nhân tốt trong kỷ luật, HSI1 Hạ không dám phản đối gì hết, mà chỉ mong sẽ được Trung Tướng Tư Lệnh Quân Khu I cho điều tra để thâu xét những nỗi oan ức của anh.

NHẮN TIN SỐNG GÃO

NHÓM HỌC SINH LỚP 11 B.C KỸ THUẬT QUI NHƠN : Yêu cầu tìm lạc với Văn phòng ĐDST tại địa phương, để nơi đây phối kiểm tạ hiện đó.

— Các đơn thắc mắc khiếu nại xin đề rõ tên địa chỉ và cố kỷ tên.

— Xin gửi qua văn phòng ST Địa phương để được giải quyết trước.

— Saigon, Gia Định và các tỉnh không có văn phòng ST xin gửi về tòa soạn.

— Giờ tiếp xúc trực tiếp với ban phụ trách tại tòa soạn từ 8g50 đến 9g30 mỗi ngày.

thơ

Một lần qua Hà Tiên

Xa xứ nẹ một chiều ta nhớ đến
Nhìn Hà tiên trăm nét đẹp muôn màu
Cô nghỉ ngơi luyến lưu mùi khói tìm
Cùng một lần ta hạnh ngộ tâm giao
Hà Tiên ơi- vùng vàng đất biên rộng
Của ngày nào ta dừng bước qua đây
Ngày ta đến- nghe rạt rào sức sống
Miền xinh tươi- như sống lại phút giây
Ba trăm trước- cũng thăng ngày xưa
Vùng đạn bom dấu tích vết đạn cày
Dân chạy loạn trăm mối nhà nghiêng ngã
Ta quên nàng buổi đẹn nắng ban mai
Nơi Thạch Động-Đêm trăng mùa sao sáng
Nhìn em đi áo gấm lụa trang dài
Em đầu lệ đôi mi hèn cúi mặt
Hà Tiên nay còn gì đẹp không anh
Rồi Mạc Cửu lăng xưa ta qua đó
Vườn trái sai hoa thơm nở bốn mùa
Chim riu rít phơi nắc hót trên mái ngói
Trời mênh mông bát ngát nơi bóng dừa xanh
Dây Tô châu miền quê hương lúng vì
Của thuở nào ngày thăng nhỏ êm mơ
Chiều lộng gió trăm ghe thuyền neo bến
Đêm nhìn về con voi phục nên thơ
Rồi vinh miên mai xa vùng biên lạnh
Hà Tiên ơi còn lại chút thâm tình
Ta muốn khóc lình hồn ta bắt hạnh
Biết phương nào tìm lại một cảnh chim
Ngày ta về có lẽ em vui lắm
Rượu chúc mừng người nơi phố hẹn xưa
Chiều lắng xuống nghe chuông ngân chậm chậm
Em không buồn vì mặt: ta lạm ngơ
Hà Tiên ơi cũng một lần sau cuối
Dòng thời gian như xóa hết ta rồi
Người con gái ngày xưa tóc xõa bụi
Sang bên nào mặc áo gấm nhung hoa
Thôi đã hết còn gì ta lưu luyến
Hàng dừa xanh đường phố đẹp thuở nào
Tình ta đó vẫn muôn đời kỷ niệm
Hà Tiên ơi sao mi vẫn nghẹn nghào

DẠN DA UYÊN

bút ký

MÙA MƯA Ở SAIGON

TỪ TRANG NGUYỄN MIỄN THÁI

(TIẾP THEO và HẾT)

Và đi nhiên, các nông bào bỏ vốn công nguyên vẹn nhân sắc vì vân trợ gan cùng tuế nguyệt giữa trời mưa gió

Mưa : 1 tai nạn cho những người không nhà cửa

Bao đêm cũng như ban ngày trên mỗi đường phố ở trung tâm Saigon, nước đọng quan sát, các bạn sẽ thấy được một sự sinh hoạtmà các bạn không ngờ. Có những người không nhà cửa sống dưới những mái hiên, trong những cơn hèm sinh lầy, đầy đủ thì 1 cái poncho, một cái giường bố hoặc tệ hơn một mảnh chiếu rách 1 một tấm chăn tả tơi và bụng thì thường cay qua cơm nguội. Một vài nơi điển hình như ở đường Bà Huyện Thanh Quan, gần trường Anh Ngữ Diên Hồng, Đông Châu Cửu Thế, hẻm Võ Tánh phía dưới ty quảng cáo nhật báo Sống Thân hoặc quanh quẩn chợ Bến thành. Có những trường hợp cả gia đình, hai vợ chồng với ba đứa con ban ngày chia nhau đi hành khất. Buổi tối trở về cùng cảnh màn trời chiếu đất. Và mưa, đối với họ là một tai nạn không lớn lắm, không thể nào lấy đó mà tạm trú. Nhưng nhìn qua cái tổ ấm của người nghèo đến chiều đó quận người ngồm đầu oán mem như chuột lũ mới thấy được cái khổn khổ của họ. Trong lúc có những gia đình nhỏ nhỏ nhân tình ấm áp, ngồi quanh bàn cơm nóng hổi, thì những cơn hèm nhau nhau ngồi quanh đống mưa rơi thấm thứ ra nhau vào giác ngủ thì có những kẻ — mưa như một đại quân kháng chiến với — bụng trống bụng bít. Thật khó mà định nghĩa giá trị của lòng nhân ái, tình người trong trường hợp trên cũng ngồng nay.

Nếu ở Saigon trong đêm bạn chắc phải thấy một lần cảnh tượng một người nghèo hết sẩy giữa mưa lầy bầy đuổi con mưa trên 1 hè phố nào đó ở Saigon hoặc gần đình ngồi đầu lòng lại chỗ mưa dột lạt. Nếu bạn chưa được thấy, mà tôi mô đó về mùa mưa bạn hãy xuống bảo đi hành vật, ngồi hẻm đường nhìn tạm mà, một đời sống vô vào qui bau nay ở Saigon.

Mưa và những trận hồng thủy bất đắc dĩ trong thành phố

Cách lấy không lâu, người viết cón nhớ trong cuộc chuyện vãng đã đề trên đây trước hình, tình cờ đã được nghe một viên chức giải thích về những ông thoát nước và trường hợp ngập lụt trong thành phố. Đó là vì những nhà của xây cất lâm trở ngại, những rác rưởi là nguyên nhân làm nước không thoát kịp gây nên một vài cảnh lụt lội. Với lời bài nay vì chỉ viết cảm mà nên người viết không có ý kiến về việc giải đáp thắc mắc này. Tuy nhiên, trên một vài con lộ chính, như Trần Quốc Toản ngang trường Quốc gia Hành chánh, Ngã ba ông Tạ và còn nhiều nữa như ở đường Trần quang Khải không thể nào không nhắc tới. Chỉ cần một cơn mưa lớn và ngăn ngừi trong những giờ đông hỗ. Các đường sẽ nay đều được ngập nước, xe cộ đông, cản trở lưu thông và phải mất nhiều giờ đồng hồ những nơi hồng thủy cắt cơ nay mới trở lại sự lưu thông bình thường cho dân chúng. Ở đây chúng tôi chỉ mong những giới chức liên hệ về tệ trạng, nay tìm những biện pháp để ngăn ngừa nạn ngập lụt mỗi năm mỗi lần phát hơn là giải thích bằng lý thuyết để cuối cùng đầu vẫn chẳng, không giải quyết được gì. Chúng tôi thấy đây không phải là một việc can giải không làm được.

Nước mưa : một nhu yếu nhằm cần thiết cho mọi gia đình

Nếu mưa lớn bực mình tới nhiều người và gây ra tai [illegible] thì trái lại mưa [illegible] một vài trường hợp trong trong mọi gia đình. Mỗi ve đựng thể là nước mưa hầu [illegible] thiết [illegible] tắc cả. Về mùa mưa, hầu như tất cả [illegible] Saigon đều dùng nước mưa. Giặt rửa, ăn uống đều lấy nước mưa.

Nước mưa [illegible] nhiều [illegible] cho thể dùng lâu, nước mưa [illegible] thường [illegible] các loại phù dụng để uống. Những nhà ở [illegible] xây nguyên cả một bồn nước ngầm dưới đất hàng chục mét khối để có thể trữ nước uống quanh năm nắng. Có gia đình con bậy nhiều trẻ [illegible] bồn chứa nước mưa trong những [illegible] bằng gạch nung, cho vào mỗi vài quả bưởi và đều thang ngày qua tháng nọ. Khi cần [illegible] đem nây bỏ thửi vừa ra hợp lực lấy nước uống. Nước vẫn trong, thơm và mát lạnh, uống tới đâu ngon tới đó và rất bổ.

Mưa : một cơ hội làm dáng của phái yếu

Có lẩm người, nhất là vẻ phái đẹp, mưa nơi là một cơ hội để các bà các cô thích thông cơ vài đang được rõ lý đung đã làm dáng và khoe của. Thời thì đôi lúc đó mưa đã kéo dù mấy đặp đưa lại phố xá, phong cảnh cũng [illegible] quận nào nem [illegible] sau và trước [illegible] lạnh buốt tệ lắm [illegible] nhiều [illegible] nhưng [illegible] vẻ [illegible] thì [illegible] nhiều [illegible] nhiều [illegible] nhiều

Cha tìm Con (Bình Dương)
Con: Trần văn Đâu, nhà số 59/2A ấp Bình Hòa xã Trung An, quận Phú Hòa (Bình Dương). Tôi xin hứa sẽ một cách xứng đáng cho ai tìm được con trai tôi 17t, lãng trí và không biết nói. Nếu ấp xin liên lạc cho tôi thời địa chỉ trên.

Bố cáo thất tung
Thiếu Úy Nguyễn văn Phong, số quân 63/404.56b thuộc ĐĐCH/CVQ (Sư Đoàn 9 BB), cha lái Nguyễn văn Thiện, mẹ là Hồ thị Cường đã xuất tích ngày 3-4-1972 tại Lộc Ninh trong khi giao chiến với địch.
Nay đăng bố cáo này để tìm ái thất tung.
Vợ: Nguyễn thị Thu
Cần cước số 00660747
cấp tại Kontum ngày 23.01.1969

LINH TINH

Yamaha Dame mới toàn bảo rẻ.
Hỏi 207/45B Trần bình Trọng CL

Bảng Xe Số Nổi
Đẹp nhất VN. Ép, sơn, hấp bằng máy tối tân Đức quốc. Rẻ, đẹp, bền lâu ngày trong máy phút. Có bán Quốc kỳ bằng kim khí ép nổi rất đẹp để gắn trước cửa nhà, giá đại chúng
VIỆT ANH 47 Lê Lợi Saigon

Luật trước bạ Việt Nam
(gồm luôn Bộ Luật Trước Bạ bằng tiếng Việt và tiếng Pháp)
Soạn giả: Lê Nguyên đức Mậu
Xin hỏi mua tại số 483Hai bà Trưng (đối Cầu Kiệu Tân Định ĐT 40667) và các tiệm sách lớn Saigon.

Bố cáo Nhà máy THANH NHÀ bản hành bố cáo cùng quý khách quen cũng hiểu máy chúng tôi trước đó 20 Nguyễn thiện Thuật (cùng 1 đường). Còn nhà máy Thanh Tâm mới mở tại đây chỉ có không liên quan gì với nhà máy chúng tôi.
Nhưn đặp về địa chỉ mới, chúng tôi Đặc Biệt Giảm Giá 25nđ/a công may 1 áo dài RAGLAN trong 4 tháng đầu.
Nhà may Thanh Nhã
175 Nguyễn thiện Thuật SG

MUA MÁY GIẶT
Mua lại tất cả các loại máy giặt mới, cũ mọi loại Mỹ, Ý Nhật, kể cả trên vuông Mỹ giá cao. Có thợ vừa các loại máy giặt tự động tại VIỆT HÙNG 4 Nguyễn Minh Chiếu Phú Nhuận ĐT 41.014 sẵn duy nhất mua bán máy giặt mới, cũ, tủ lạnh, máy lạnh đồ điện.

Cần bán gấp chiếc xe Peugeot 203 máy đồng nệm toanhão yêu cầu 6ngtrả 670.000đ. Lại thương lượng tại số 7 Đường bà Tiếc quận 8.đi xem xe trong giờ nghỉ lamviệc.

Nuôi trẻ Theo phương phép Âu Mỹ. Hỏi 44 Trần v-Văn Sự (ngang Viện hóa đạo)

Bán Tủ Kẹ Dọn Tiệm. Bán trọn bộ tủ kẹ cỡ kiếng, comptoirs, bàn viết, hợp thời trang, con mới,đó đưa liên tiệm bazar hoặc nhà thuốc tây.
Nơi bán gần: 126 Nguyễn duy Dương gần chợ An đông Chợlớn. (Gio 1am việc)

Sách Điện Tử
● Lược đồ máy thu thanh transistor (Tập III)
● Lược đồ Cassette tại thị trường VN
● Sách hướng dẫn sửa máy thu băng, máy Cassette.
Hỏi mua có bán lẻ hàng với nhiều sách điện tử, điện xe hơi, điện nhà:tại
Nhà Sách KỸ THUẬT
49 A Cao Thắng Saigon

300 đồng
SANG BẰNG NHẠC
TTS Bằng Hoàn Mỹ hân hạnh giới thiệu cùng quý khách muốn bằng •Môn-Thuốc 1• cuốn bằng đã làm cho rầy buồn trốt lá, xôi đã cũng đã mỗi hơi, tim sau ngưng đập và nước mắt đăng ngập cả hồn người• Quý vị sẽ cảm thấy mình mang thiếu thôn như vừa tiễn đưa người yêu khi chưa được nghe cuốn bằng •Môn-Thuốc 1• tại TTS Bằng Hoàn Mỹ nổi tiếng vì kỹ thuật tuyệt vời dùng toàn máy TEAC 4010 SL mới tinh tại 215/G8 Chi Lăng Gia Định. hay Hẻm 330 Võ đi Ngũy Phú Nhuận.

HIỆU MAY HOA MI
62/13 Phan Thanh Giản (Dakao)
Chuyên may áo phục, y phục phụ nữ. Sau thời gian chỉnh đốn đã mở cửa lại.

Cần tuyển Diễn viên và người đẹp, lương hậu (từ 2000 đến20000 một ngày) Hỏi AFC. 11B Nguyễn Hoàng - SGS

Rẻ và tốt KHÁC THƯỜNG
Có một bà đã tính thay sửa mái tôn và 1 bra tôn hết 7 chục ngàn. Có người mếc bà đi kiếm mua kẽo sơn ISOCOL kỹ sư Vàng mới chế ra, và được tưn đột và fibro Đ-nát mà chỉ tốn có 5 ngàn đồng. Mái nhà đã hết, đột hết sét và còn bền chắc hơn cả thay tôn mới. Kẽo sơn số 1 kỹ sư Vàng chỉ bàn vẽ được cả thùng cây,thùng thiếc quét cuộn gần thượng hết ngàn nước, quét cửa sắt cửa cây, vách vân, h ng sáo vừa thông vết. Sửa bóng lang đẹp bằng sơn rẻ (198 đồng 1 kg). Kẽo số 2 quét lên mái tôn sẽ mất như mái ngói. Đại lý độc quyền toàn miền Saigon Chợlớn tại 131 đường Bàn Cờ quận 3. Cần bán gấp thêm cho các tiệm chạp, tạp hóa và ý vật liệu xây cất.

NHÀ

Phố Bán
3/27 Cư Xá Lữ Gia đường Nguyễn Văn Thoại Saigon
Hỏi 5 giờ chiều.

Bán nhà Khá rẻ Hội. Bán nhà mặt tiền đủ tiện nghi.Bằng khoán gần trường, chợ Xem nhà 63Nguyễn trường Tộ(CH) hoặc hỏi tại 109 Võ Tánh Saigon ĐT 90511

Sang tiệm may rẻ
Sang gấp 150 ngàn, phố mặt tiền, gần chợđông khách. Hỏi Ông Bà 17 Lý thường Kiệt Vũng Tàu.

Nhà bán Qui Ông Bà cần mua nhà tại trung tâm Saigon, địa điểm tốt thuận tiện cho các ngành thương mại và an ninh, xin liên lạc : 134 đường Ký Con Saigon Đ.T 23.266

Bán nhà
— Bán lại một căn nhà chung cư rộng 3m5 x 12m5. — đủ tiện nghi điện nước (có gắn máy nước nóng) Trang trí tuyệt đẹp, gần chợ, gần trường học, diều kiện thật dễ cho người mua, xin đo nơi 224E chung cư Nguyễn Thiện Thuật Xin mời ông trả 800 ngàn đến thương lượng

Máy sao giấy tờ mới tinh
Do Hoa Kỳ chế tạo, Bảo Đảm 1 năm. Giá VNđ360.000 (tính luôn tất cả thuế)
Có thể coi máy tại
VIETNAM TOURIST BUREAU
158 Tự Do, Saigon — ĐT : 20677

2 / 10 TOÁN LÝ HÓA 12A 12B
● GIÁO SƯ phụ trách : HOÀNG S... HỒ VĂN HÒA, PHAN LƯU BIÊN, PHẠM THY TUẤN, NGUYỄN VĂN LANH, NHẬT QUANG, LƯU ĐỨC THUẬN.
GHI TÊN : *Trường PHAN SÀO ... 657 Phan thanh Giản và 92 Nguyễn ... Tân Định*

CÁC BẠN HỌC SINH LỚP 12A !
Hãy đón mua quyển sách giáo khoa Vạn Vật cập nhật hóa, gọn gàng nhất, dễ nhớ nhất.
Của G.S BÙI VĂN ĐOÀN
Nhà *NAM GIAO* tái bản và phát hành ngày **1-10**

TRƯỜNG
Nông Lâm Súc MẪN ĐẠT
102 Huỳnh mẫn Đạt Thị Nghè (Gia định)
Giấy phép số 7111/GD/KHPC/TT
— HỌC SINH **1956** ghi tên học lớp 10 N.L.S được hoãn định liên tiếp 3 năm theo qui chế mới
— Mở từ lớp 8 đến lớp 12 N.L.S
— Ban giáo sư kinh nghiệm và tận tâm.
— Kết quả thi Tú Tài 1 và 2 năm 1972 cao nhất toàn quốc :
Tú Tài 2 đậu 70o/o, Tú Tài 1 đậu 41o/o
— Phòng thí nghiệm và nông trại thực tập đầy đủ
— Nâng đỡ học sinh nghèo

Một Loại Bảng Hiệu Mới
– Bảng hiệu bằng Acrvl Plastic nổi có hệ thống ánh sáng
– Với một Kỹ Thuật Tối tân nhất của chúng tôi bảo đảm :
● *Bảng đẹp, gây chú ý*
● *Bền bỉ, không phai màu*
● *Giá rẻ*
● *Thích hợp với mọi vị trí.*
● *Tăng mỹ thuật cơ sở.*
Hãy đến thăm viếng TANMYCO :
196 Võ Tánh Saigon ☐ ĐT : 90.570
để xem mẫu (Văn Phòng Đại Diện SAS Công Ty).

ĐÃ XUẤT BẢN SÁCH:
☐ *VẬT LÝ HỌC LỚP CHÍN*
Soạn theo Chương trình cập nhật học 1972 của GS Trần Thế Hiển và Đinh Diệu Bằng
☐ *VẬT LÝ HỌC* Lớp 12AB và *KỸ THUẬT TÍNH VẬT LÝ* Lớp 12AB và *KỸ THUẬT VẬT LÝ HỌC* Lớp 12CD
của GS Trần Thế Hiển và Nguyễn Bích Như
Soạn theo Chương trình cập nhật hóa 1979
Phát hành tại 73/2 Võ Tánh Phú Nhuận ĐT. 42013

Trường Văn Hóa *187 Gia Long Saigon*
D.T 92 350
2-10 Chiều ... tối **Toán Lý Hóa 12B, 12A**
7g khai giảng
TOÁN : Võ Thế Hi... Tiến sỹ Toán *LÝ HÓA*:Nguyễn văn Vỹ, Cử nhân Lý hóa Ban A được làm tốt từ đề tới khó. Ban B được học môn Toán cao cấp

2-10 TOÁN LÝ HÓA 12A, 12B
TOÁN LÝ HÓA IIA, IIB và Dự bị 12AB
GS: Nguyễn Bảng Bại, Đinh Liên Lăng, Nguyễn v Vỹ, Đinh thế Vinh, Đủi mạnh Tiến
Ghi tên trước chiều và tối tại TRƯỜNG SƠN 199 Lê văn Duyệt Saigon
Đặc Biệt : *Học sinh được học thêm 2 giờ thực tập mỗi tuần về môn Toán*

Lớp Tối Lê Bảo Tịnh 386/4 Tr. minh Giảng Đo 68 G: Học Rạch Cường tổ chức
6 / 10
☐ 12A, 12B ☐ DỰ BỊ 12AB
☐ Toán Lý Hóa 12AB, 11AB
☐ Lớp Chuẩn Bị Thi Tú Tài IIC Khóa 73-74 (Dành cho Công Tư Chức quân nhân có trình độ Phổ hợp Anh văn khá).
☐ Lớp Chuẩn Bị Thi Tú Tài II ban A khóa 73-74 (Dành cho công tư chức quân nhân có trình độ Toán Lý Hóa Đệ Tứ)

TRUNG HỌC **KIẾN TẠO** Giấy phép 7009-GD/TT/20 26/7 Phú Lâm 6B
4-10 Khai giảng các lớp DỰ BỊ 12AB (học đủ môn)
Toán Lý Hóa 12A sáng & 12AB chiều
GS: KHÁNH TRƯỜNG ☐ ROCH CƯỜNG ☐ TRỊNH CHUYỆT ☐ NGUYỄN ĐỊNH CHUNG SONG ☐ TRẦN CẢO LỘC ☐ ĐOÀN VĂN PHI LONG ☐ NGUYỄN KIM QUANG ☐ NGUYỄN VIỆT CHƯỚC.

Một chuyện Quái Đản Ảo Tưởng của đầu thế kỷ 20. Nhưng có thể xảy ra Thật Sự vào cuối Thế kỷ 20nầy. Khi có một nhà Bác Học Nữa Mùa sáo đó mượn đã tiến bộ của Khoa Học tạo nên những chuyện đương thời.

CON QUỶ CỦA TÒA LÂU ĐÀI
(LE MONSTRE DU CHATEAU)
Xuất hiện trên màn bạc 3 Rạp Chợ Bông Mây Lạnh :
CASINO (SAIGON) **LÊ LỢI** (112 Lê Thánh Tôn Saigon) **VICTORY** (CHOLON)
Từ Thứ Tư 4-10-72
Cuốn phim Quái Đản, Rùng Rợn và Kỳ Thú nhất trong loại phim Quỷ Nhập Trang...
CON QUỶ CỦA TÒA LÂU ĐÀI
Với : Erna Schurer, Charles Quiney, Agostina Belli, Enzo Fisichella

— Cuốn phim đặc sắc gây nhiều xúc động, nhiều pha quái dị, những cảnh tượng rùng rợn làm người xem nhiều lúc tuông mồ hôi và lạnh mình
— Một chàng kỵ mã bỉ mặt đầy và mình quần đầy vải băng trắng toát xuất hiện giữa đêm khuya bắt gặp tơ hám hiếp và giết chết sau đó...
Hãn là Người hay Quỷ Nhập Tràng ?!
— Một thôn nữ vô tình chạy vào Tòa cổ Lâu đài của giòng họDaimer, nơi vào huyệt của Ác Quỷ... Chuyện gì đã xảy ra cho nàng, giữa đêm khuya ? giữa khi chỉ có mình nàng với hắn ?
— Quý vị đã từng xem qua biết bao cuốn phim về loại QUÁI ĐẢN TOÁT MỒ HÔI LẠNH như : DRACULA, FRANKENSTEIN, QUỶ NHẬP TRÀNG... nhưng chắc chắn quý vị chưa thấy mãn, chưa ghê rợn, chưa bất hùng bằng khi xem **CON QUỶ CỦA TÒA LÂU ĐÀI.**
Cuốn phim càng xem càng nín thở nhưng càng thích xem.
EASTMANCOLOR — Nói Tiếng Pháp — Phụ Đề Việt Hoa Anh

Phương pháp học
Chả, chả Hội Việt Mỹ sắp không cho 16 người học sinh các lớp của Hội học bộ English For Today nữa. Theo dự luận giới am hiểu thì bộ sách này đang lỗi thời, chỉ còn Việt Nam dùng : Bài học dài dòng, ít yếu về đàm thoại, thiếu phương pháp đặt câu. Nhiều nước khác đều dùng bộ ENGLISH 900 mst. Khai Sáng đã dịch ra, lấy nhan đề là Học Tiếng Mỹ Theo Phương Pháp "Hay Nhất. Chính Thực sĩ Maugeri cũng đang viết lại bộ Cours de Langue...theo Phương Pháp đặt câu của bộ sách này.

Công Ty Điện Lực Việt Nam
Nha Chuyên Vận Phân Phối Tuyển Dụng
CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM cần tuyển dụng :
— 15 Trưởng toán thợ đường dây cao thế
— Kiểm soát viên Công Trường
Điều kiện :
— Ứng viên kinh nghiệm (triển tiếp chưa tánh nghề)
— Ưu tiên cho cựu chiến viên RMK, PA - E Vinell v.v...
— Lương bổng từ 800đ/ngày trở lên. Ứng viên mang hồ sơ đến trình diện :
— Sáng thứ Hai, Tư và Sáu lúc 09 giờ
— Tại khối Đã Ẩn Công Tác. Nhà May SACM, hương lộ 15 Tân Sơn Nhì Gia định.
CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

CƠ SỞ XUẤT BẢN THÀNH CÔNG
NHÓM CHỦ TRƯƠNG :
☐ Tô kim Bảng ☐ Đàm quang Hưng
☐ Nguyễn huy Bảo ☐ Châu Hỷ
☐ Nguyễn tất Đạt ☐ Thái văn Khôi
☐ Phạm vũ Bẩu ☐ Vũ ngọc Lâm
☐ Bùi duy Hiền ☐ Nguyễn xuân Phép
☐ Đinh công Hoạt ☐ Liêu kim Banh
☐ Bùi trọng Hợp ☐ Chu bá Tước
☐ Phan nhất Hùng ☐ Bùi văn Trụ
Trân trọng giới thiệu cùng các em học sinh :
1) Bảng Lojarit với 5 chữ số thập phân
2) Vạn vật học lớp 12BCD của Liêu kim Sanh
SÁCH IN ĐẸP ● NỘI DUNG DỄ HIỂU

CÔNG TY ĐIỆN LỰC VN — Saigon, ngày 29-9-1972
NHA TRANG BI — Số : 47 /CDVIT/BI/KU
-0-0-

Cáo Thị gọi thầu
Công Tác : Xây cất cơ xưởng T.D tại Ba Queo
Thời gian thực hiện : Ba tháng (03)
Trị giá ước lượng : 1.100.000đ00
Tiền ký quỹ tạm : 20.000đ00
Tiền ký quỹ thiệt thọ : 1/30 giá thầu thầu
Ngày và nơi nộp đơn dự thầu : Nộp đơn dự thầu tại phòng hợp Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Sai gon (lầu 1) từ 8 giờ đến 9 giờ ngày 10-10-1972.
Ngày và nơi mở thầu : Mở thầu vào 9giờ sáng ngày 10/10 .1972 tại phòng hợp Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.
Nơi tham khảo hồ sơ và lấy mẫu thư thuận thầu :
1) Nha Trang Bi Công Ty Điện Lực VN, Số Kết Ước tại Thủ Đức (Cối điện nhà máy Điện Điện Saigon)
2) Nha Hành Chánh Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon (lầu 1).
Điều kiện dự thầu :
— Chỉ có những nhà thầu có tên trong danh sách Công Ty Điện Lực Việt Nam mới được tham dự.
CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

GIẢI TRÍ HÔM NAY

Rex
Les Doigts Choisés Kirk Douglas, Marlene Jobert, Trevor Howard, Mau Tiếng Phạp. PBV Hoa Anh.
Đại Nam
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường, Mộng Tuyền, Mai lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến
Eden
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường, Mộng Tuyền. Mai Lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến
Hưng Đạo
Còn Gì Cho Nhau, Hùng Cường. Mộng Tuyền. Mai lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến
Casino (Saigon)
Con Quỷ Của Tòa Lâu Đài (Le Monstre du Chateau) Erna Schurer Charles Quiney. Mau
Văn Hoa (Dakao)
Thiếu Lâm Quyền Thái Cực Đạo Bạch Bưu. Trần Hồng Liệt. Sp Mầu. T. Tr. Hoa.PBV Hoa Anh
Văn Hoa (Saigon)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường, Mộng Tuyền, Mai Lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến.
Khải Hoàn
Thiếu Lâm Quyền Thái Cực Đạo Bạch Bưu. Trần Hồng Liệt. Sp Mầu T. Tr. Hoa PBV Hoa Anh
Victory Lê Ngọc
Con Quỷ Của Tòa Lâu Đài.(Le Monstre du Chateau) Erna Schurer Charles Quiney. Mau
Kim Châu
Thiếu Lâm Quyền Thái Cực Đạo Bạch Bưu.Trần HồngLiệt. Sp.Mầu T. Tr. Hoa.PBV Hoa Anh
Hồng Bàng
1) Cuồng Phong Cước Nữ Sát Quyền Trương Dịch Mao Anh 2)Khắc Cá Khải Hoàn. Cả 2 Sp. Mầu. PBVH
Nam Quang
1) CuồngPhongCước Nữ SátQuyền Trương Dịch Mao Anh 2) Sắc Đẹp Ma Tây. Cả 2Sp. Mầu. PBVH.
Thăng Long
1) Huynh Y Quái Khách. Đặng Q Vinh.Sp Mầu 2) Phi Thiên Siêu Nhân Frank N Davis. Cả 2 Sp Mầu
Casino (Dakao)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường. Mộng Tuyền. Mai Lệ Huyền. Tâm Phan. Màn Ảnh Đại Vi Tuyến
Huỳnh Long (Gia Định)
1) Long Hổ Tranh Hùng. Trương T. Thanh 2) Truy Mạng Sát Thủ. Giang Bân. Cả 2 Sp. Mầu. PBVH
Long Phụng
Hoàn Toàn Đổi Mới. Màn Ảnh Đặc Sắc. Sẽ ra mắt quý vị khán giả một ngày gần đây.
Lê Lợi (112 Lê thánh Tôn SG)
Con Quỷ Của Tòa Lâu Đài. (Le Monstre du Chateau) Erna Schurer Charles Quiney Mau
Kim Đô (Châu Ông Lãnh)
1) Thiết Chưởng Hoàn PhongCước Tr. Dịch. Mao Anh. 2) 1 Tác Sơn Hà, 1 Tác Mầu. Cả 2 Sp Mầu.
Kinh Đô (Tân Định)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường. Mộng Tuyền. Mai lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến.
Thủ Đô (Cholon)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường Mộng Tuyền. Mai Lệ Huyền. Tâm Phan. Màn Ảnh Đại Vi Tuyến
Mỹ Đô (Cholon)
Như Giọt Sương Khuya. Bạch Tuyết. Trần Quang. Ng thụy Tường Vi. Tô Mầu. Cinémascope.
Palace (Cholon)
Long Huyền Hổ Đt. Tân Tường Lâm. Lý Tuấn.Hồ ân An Sp. Mau T. Tr. Hoa. PBV Hoa Anh.
Opéra (Cholon)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường. Mộng Tuyền. Mai Lệ Huyền. Tâm Phan. Màn Ảnh Đại Vi Tuyến
Ng. văn Hảo
Thiếu Lâm Quyền Thái Cực Đạo Bạch Bưu.Trần Hồng Liệt. SpMau T. Tr. Hoa PBV Hoa Anh
Nam Việt
1) Tình Thư ở Hồng Hoang. Julie Ege Mau. 2) ThiếuQuy Đại Chiến Kỳ Đà. Daisiep. Mau PBVH
Long Vân
1) Bảo Tình Trong Cung Cấm Sp. Mầu 2) Nữ Chức Quyền cước. Kim PhiDinh Hồng. Sp. Mau. PBVH.
Diên Hồng
1) Võ Lâm Đệ Nhứt Trư Mệnh Thương. Vương Vũ. 2) Phụ Nữ Qua Các Thế Hệ. Cả 2 Sp. Mau
Đại Đồng (Bàn Cờ)
1) Cuồng Phong Cước Nữ Sát Quyền. 2) LasKy, L' Homme à la Carabine. (Cao bồi) Cả 2 Sp. Mầu
Kinh Thành
1)Cuồng Phong Cước Nữ Sát Quyền Trương Dịch Mao Anh. 2) BuckaroonDean Reed Cả 2 Sp. Mau
Cao Đồng Hưng
1) Mã Tố Trinh Nữ Vệ Địch Quyền Vương. Long Q Nhi. 2) Chi Yêu 1 Mầu Hệ Cả 2 Sp. Mau
Đại Đồng (GiaDịnh)
1)Nữ Đọc Thi Đao. Trương Thanh Thanh. 2) Phi Thiên Siêu Nhân Frank N Davis. Cả 2 Sp Mau
Thanh Vân
Ngũ Quái Chivlot (Les Bidasses en Folie) Jacques DufilhoMarion Game. Sp. Mau. PBV Hoa Anh
Quốc Thái
1) Na Tra Tái Xuất Giang Hồ. Du Long. 2) 1 Tác Sơn Hà. 1 TácMau Cả 2 Sp. Mau. PBVH
Văn Cầm (Phú Nhuận)
1) Long Hổ Tranh Hùng Trương T Thanh. 2) Truy Mạng Sát Thủ Giang Bân. cả 2 Sp. Mau. PBVH
Hồng Liên(Bình Tiên)
Còn Gì Cho Nhau. Hùng Cường. Mộng Tuyền. Mai lệ Huyền. Tâm Phan. Màn ảnh Đại Vi Tuyến
Lệ Thanh189 ĐôngKhánh
Hồn Nữ. Kim Quay Duyên. Nam cung Viễn. Sp. Mầu. Tiếng Trung Hoa. PBV Hoa Anh.

CHƯƠNG TRÌNH TRUYỀN HÌNH THỨ BA 3-10-1972

Việt *Băng Tần số :*
18g00 Đài hiệu—Quốc kỳ
Giới thiệu chương trình
18g05 Tin ngắn
18g10 Em tìm hiểu
18g20 Thế thao quân đội
18g30 Dinh dưỡng Đức Lộ
19g00 Thong dao.
19g10 Thời sự quốc tế
19g20 Vòng chân trời
19g30 Thanh niên
20g00 Tin tức
20g30 Quê hương mến yêu Hồ chiêu thuyền miền Nam
21g00 Bình luận
21g10 Cải lương Hồ quảng
Hiện tử giải phụ oan
21g30 Điểm báo
21g40 Hồ quảng tiếp
22g30 Tin cuối cùng
22g40 Hồ quảng (tiếp)
Đài hiệu—Quốc kỳ

Mỹ *Băng Tần số 11*
16g00 Name of the game
17g30 Special : Bob Hope
18g30 News Heatlines
18g31 Big Picture
19g00 7 O'Clock Report
19g30 Julia
20g00 Special : National Georgraphic
21g00 News
21g05 Bold Ones
22g00 News
22g05 Bonanza
23g00 Movie : Baisin in TheSun

AUTO ECO
BẠCH BƯU
● I diễn viên loại Đã Tử Gõ ghê nhất, nặng kí nhất
● I đối thủ đáng nể của
LÝ TIỂU LONG ● VƯƠNG VŨ ● TRẦN QUANG THÁI
— BẠCH BƯU, một diễn viên có VÕ CÔNG chân truyền học sự vào hàng cao thủ, đã cùng trong lò điện xuất của ĐẠI ĐẠO DIỄN ĐẠC TRIỆU TRƯƠNG TRIẾT, suốt thời gian cộng tác với Hãng SHAW...
THIẾU LÂM QUYỀN, THÁI CỰC ĐẠO
Một thành công của Đạo diễn ĐỖ QUANG KHẢI
Với những diễn viên xuất chúng đầy đủ phong độ của một VÕ SƯ chính thống :
BẠCH BƯU, TRẦN HỒNG LIỆT, TRẦN HẢO, LÔ TUẤN, HỒ NHẬN NHÂN, LÝ PHỤNG LAN và 2 nam nữ diễn viên nhỏ KHÔNG ... TƯỚC ... TÀI

— Cuốn phim QUYỀN CƯỚC, THÚ, TRÁO, BÁNH BÀ. tư bởi không thua bất cứ một cuốn phim QUYỀN CƯỚC nào đã từng chiếm KỶ LỤC trước đây.
— Quý vị sẽ có dịp chứng kiến tài nghệ BẠCH BƯU qua những tuyệt chiêu thực sự. đã đạt nhất môn •KHÔNG THỦ NHẬP BÁCH NHÂN• (tay không đánh 100 người), một trong những tuyệt kỹ võ công thượng thừa của của đại môn phái Thiếu Lâm.
— Những trận chiến đầu sanh tử giữa phái THIẾU LÂM, THÁI CỰC ĐẠO, NHU ĐẠO đại diện cho nền võ thuật TRUNG HOA, ĐẠI HÀN và NHẬT BỔN. Mỗi bên mỗi phái đều quyết tâm thi triển tuyệt nghệ để bảo vệ cho quốc gia cũng như môn phái mình...
CUỐN PHIM CHỌN LỌC BẢO ĐẢM XUẤT SẮC VÀ KHỐC LIỆT
Từ thứ Tư 4-10-72
Hân hạnh trình bày tại 6 Rạp lớn có MÁY LẠNH :
NGUYỄN-V-HẢO KIM-CHÂU
KHẢI-HOÀN VĂN-HOA (DAKAO)
ĐÔ-THÀNH HẢO-HUẾ

Tiếp theo A trang 3
Có người cả đời không lấn nổi "ni tay" vào đề nghị, không bao giờ góp một trong chuyện thời sự, nhưng vẫn chiếm giữ ngôi vị cao cả. Người lạ, lão cũ hết không học đi không, lại phải nhận trọng trách chuyện xe giao đi tiếu thụ, đã rồi nay ăn đình hội chơ, mai đi •ru, nghiệp• trong tổ.
Tạm gác vấn đề quan vế•nay qual bản riêng trong lãnh vực thái xỉthông thường đã quối sẽ đưng I chấc lưới cơ sở(hay lưới rân mông tay) mai nhậu nhậu, (mông hơn đôi chut so với nguyên thể) và tiện rỏ 4 đến 12 lục tính đến nhau, đề đùngbay cho vững chắc khỏe.
Khi nào, đây mọi kinh đã bị long ra ngoài.
Nhiều dư luận cho rằng anh Thanh xử dụng sai lưu đạn hoi MK 3 đề tự sát nhưng lại... tạm trường chứng tỏ ghi nhận nhiều lỗ thông quanh tường trên và dưới xin đã hoa. Điều này không thể có được nếu dây là lưu lực đạn hoi MK 3 ?
(CÒN NỮA)

Tiếp theo C trang 3
Tin KPC vừa ra tuyên cáo minh định lập trường ngưng bắn của chánh phủ KPC.
Bản Tuyên cáo nói KPCtác thành cuộc ngưng bắn có quốc tế kiểm soát và trên toàn cõi Đông Dương, quân đội BV và bộ đội CS phụ thuộc phải rút khỏi lãnh thổ KPC tức khắc.
Tuyên cáo của chánh phủ KPC còn ghi nhận một nhận xét của các quan sát viên quốc tế cho rằng một cuộc ngưng bắn sẽ thực hiện trên toàn bán đảo ĐD.

Tiếp theo D trang 3
Theo hãng TV thì các NS Nguyễn văn Huyền (Tương kim CT TV)Đặng văn Sung.Phạm nhơ Phiên và Trần trung Dung là những khuôn mặt tân tuổi được nơi tới. Vắn theo tin TV thì NS Huyền đã lo liệu và khó đành được chế chủ tịch trong năm nay mặc dù từ 10 ngày qua NS Huyền đã liên tiếp gặp gỡ 1 số giới chức tọa đại tử Mỹ kể cả Đại sứ Bunker.
Theo hiểu phép VNCH thì Chủ tịch Thượng viện là nhân vật thứ 3 của quốc gia sau Tổng thống và phó Tổng thống.

XEM TRANG 3 :
MƯỜI HAI SỨ

Truyện phóng tác HOÀNG-HẢI THỦY

Nghĩa Lai

Số 19

1.

Phong Bắc vì lấy một khoản tiền dưa cho Ngọc Nhung. Nàng có thể là 1 em kiếm được nhiều tiền nhờ có nhiều khách chiếu cố, song những gì em kiếm được bị chia ra quá nhiều phần (4/10 tiền chế ăn, có thể nói rất cả những nhà mất đám trên trái đất nây đều chia theo kiểu tương tự, lực, nữa nhà được có thể là hơn nữa số tiền kiếm được, sẽ thì thầng chồng ma cô lấy mất, số 3 phần 10 gây mòn cho lại của em được chi vào những cảnh tố xấc hoặc mua sắm bậy bạ. Chẳng biết khoản tiền này làm cho Ngọc Nhung hy vọng và tin tưởng hơn lại cả những lời chàng có thể cam đoan với nàng.

Chàng sẽ nói ý muốn của chàng về Ngọc Nhung với Châu Phát ngay đêm nay, khi chàng gặp lại hắn để lo việc đem Nghĩa Lai đi chơi. Cũng may là Ngọc Nhung lại làm trong nhà của Châu Phát. Việc nay làm cho chàng đỡ mất công.

Trước khi ra khỏi khách sạn Etoile, Phong đã nghĩ đến việc chàng phải làm sáng trong đêm nay : cho xác Nghĩa Lai.

CHƯƠNG HAI

NghĩaLai và ChâuPhát là chỉ thân nhau hơn hết thảy Hiệm sáng bạcnay nhưng Châu Phát là chỉ kín, Nghĩa Lai ở tiền lầu và chỉ y việc điều hành bông bạc nhiều hơn. Chỉ thỉnh thoảng Nghĩa Lai hay Châu Phát mới xuất hiện trong nhà hàng tăng quanh. Quán vẫn phải là Minh Xi

Đêm tối, khi nhà hàng vẻ cửa, Minh Xi ăn điện đùng kiểu Playboy, sạch và sang từ ngọn tóc cho tới đế giày, tay đeo nhẫn kim cương và bẹp cravate cùng gắp kim cương, đi lại trong phòng ăn có vẻ Ngỡ và tàn nhẫn sống thoát mái như cá trong nước. Nhìn Minh Xi, người ta có cảm giác như gã là người được trời sinh ra chỉ để làm Maître d'Hotel.

Đêm nay phòng ăn đông vui như mọi đêm, chỉ có một mìnhMinh Xi trong đám đông vẫn là đối khi xác động. Đó là những phút gã thở xác chết sẵn chờ trong tủ đá trong cần phòng kín trên lầu.

Minh Xi đứng ở đầu quầy rượu, một chân giầy deux-tons-leurs đen trắng gác lên thắch, gỗ để chân của quầy, gã. Hàng ria mép kiểu Clark Gable của Minh rung rung biểu lộ sự khó chịu của chủ nhân và khi Minh thấy chưng thanh niên có mái tóc bù đến gáy.

Dưới mái tóc bù thì ai đó là Quế, hoặc Tiến, hoặc Cầm Giang hồ Nam Vang thường gọi chàng thanh niên có nhiều tên cùng con, đặchiệt tên nào cũng là tên thật và tên nào cũng là tên giả, nay với cái xước hiệu Quế Sec.

Vì nghề riêng của anh quái tứ tuổi có bề ngoài nửa thư sinh nửa sinh viên Y khoa nay là nghề biến chế những tấm chèque ngân hàng.Mặt tấm chi phiếu rất thông thường lại vào tay Quế, chẳng hạn như chi phiếu phi số tiền khiêm nhường là 5000đ, trong chỉ cần thêm và đóng lượt viết để số tiền bằng chữ Năm ngàn đồng hoặc thêm đúng hoặc thêm trong vài giờ đã biến thành chi phiếu trả Hai trăm năm ngàn đồng.

Nghề nói trước đây Quế là con nuôi của một gia đình Tây khoa y ngoại. Tất nhiên bông Tây ấy y nghiệm thước phẩm đang như tất cả những bông Tây giang hồ tới nước quốc vẫn minh tới khai sáng thuộc địa Đông Phấp tới tấm thước phẩm nhiều hơn thước Dagrnan và Aspirine. Ông Tây ấy là kỹ sư hóa học kiêm một chủ nhân bán, tiếng Phú Lang Sa gọi là chuyên-ma-cie-te-ning — ông truyền cho cậu con nuôi A Nam, nhiều người biểu chuyện và quen biết với ông Tây, từng làm hết vốn ông dưới tấm hoành phi treo sau trên vựng bàn chỉ Hi Yên Thu Lâm, kể rằng thực ra Quế là tình nhân của ông Tây, hai người khác chuông tệ và mà da nây chỉ là bề con nuôi trên danh nghĩa. Ông Tây kỹ sư hóa học truyền cho Quế một đúng dịch hóa học rất thần tài cả những nét mực ghi tên giấy một cách thành khéo để lại đầu vết. Nhờ Lí quyết kỹ Quế trở thành chuyên viên biểu chỉ, thiếu và có cán tên giang hồ là Quế Sec.

Có thể nói những vấn hiệu bị người đời ngờ vực nhiều nhất kể từ ngày loài người phát minh ra được giấy và chữ viết đến giờ là những tờ chi phiếu. Để để phòng sự cẩn vào sự bị lừa nay những ngân hàng lớn nhỏ trên thế giới đều chịu khó làm chi phiếu bằng những thứ giấy đặc biệt mỏng và mịn. Nhưng mặt chữ phiếu đã có cần lạ thêm những đường vân nhỏ li ti, chỉ cần chút cạo sửa trên đó là chuyển viên ngân hàng nhận thấy ngay lập tức. Mọi thứ thuốc tẩy tối tân nhất một lần mà đã được chữ viết cũng làm mất nét hoặc vân in trên bề phiếu. Vâm thua bết ngân hàng của có những máy rọi Quang Tuyến X để tìm sửa trên chi phiếu khả ngờ. Chi phiếu bị nghi được đặt lên máy rọi, chuyên viên bắt đầu vẽ những đường rất xấu trắt kẻo mất thường không nhìn thấy lập tức hiện hiện.

CÒN NỮA

II

Truyện dài DƯƠNG NGHIỆM MẬU

Thất-mấu

3. SỐ 88

— Anh muốn uống rượu.

— Tại khát.

Quán nhìn quanh quất, mái phía xa có đã một chiếc bị đóng chặng? lại cầm lên thấy cho chút rượu, chàng mở nang lại để lấy mấy cái bao nhỏ thuốc hình, anh ta uống một chén hết bí. Cầm lấy bị đóng ra tay, người thương binh nhìn Quán :

— Anh là người b đó ?

Quán gật đầu :

— Tôi bị bắt

Người thương binh nhìn mày :

— Tại sao bị bắt, anh là lính trong đồn ở bờ sông phải không ?

— Không, tôi là thường dân.

— Thường dân sao bị bắt ?

— Tôi đi đánh bạc về thì gặp các đồng. Người lính nhân cơ gắng kim lại tiếng khác nên đã phải chết trong những giờ phút vừa qua. Người ý tả từ trong nhà ra:

— Anh nhờ trong đó coi chừng anh thương binh cho tôi, cả trường gì thì anh qua phía kia gọi nhau không ?

Quán không nói, chàng khẽ chạy với lấy ra lịch. Chàng nhìn chung quanh khu vườnbùng những người lính gác dưới bóng cả nhân mới đau Trời đã sáng tỏ mặt người. Quán trở vào nhìn xuống anh chiếc gối gỗ bên cạnh của anh. Người thương binh mới được bằng bao kêu :

— Cho tôi chết nước.

Quán đưa bên nhìn xuống :

— Anh muốn chết ngay ?

— Tại khát.

Quán nhìn quanh quất, mái phía xa có đã một chiếc bị đóng, chàng đứng lại cầm lên thấy cho chút rượu, chàng mở nang lại để lấy mấy cái bao nhỏ thuốc hình, anh ta uống một chén hết bí. Cầm lấy bị đóng ra tay, người thương binh nhìn Quán :

— Anh là người b đó ?

Quán gật đầu :

— Tôi bị bắt

Người thương binh nhìn mày :

— Tại sao bị bắt, anh là lính trong đồn ở bờ sông phải không ?

— Không, tôi là thường dân.

— Thường dân sao bị bắt ?

— Tôi đi đánh bạc về thì gặp các đồng. Người lính nhân cơ gắng kim lại tiếng khác nên đã phải chết trong những giờ phút vừa qua. Người ý tả từ trong nhà ra:

— Anh nhờ trong đó coi chừng anh thương binh cho tôi, cả trường gì thì anh qua phía kia gọi nhau không ?

Quán không nói, chàng khẽ chạy với lấy ra lịch. Chàng nhìn chung quanh khu vườnbùng những người lính gác dưới bóng cả nhân mới đau Trời đã sáng tỏ mặt người. Quán trở vào nhìn xuống anh chiếc gối gỗ bên cạnh của anh. Người thương binh mới được bằng bao kêu :

— Cho tôi chết nước.

Quán đưa bên nhìn xuống :

— Đó là mới con tôi, người ý tả nói tôi cảnh chừng coi cho ta. Anh ở Bắc mới vào ?

Người thương binh nhìn em, anh ta nhắm mắt lại, khuôn mặt hiền từ, bộ quần áo kakiteta người, dáng vẻ của người lính chính quy khác hẳn với những đa kích địa phương. Quán nhớ lại những câu chuyện đã thấy nơi những mặt trận, nhưng thực chẳng chưa bao giờ có dịp nói truyện với một người lính Bắc việt, nếu bây giờ anh ta biết mình là một lính quốc gia thì anh ta nghĩ sao ?

— Anh không phải đi lính cho ngụy quyền sao ?

Tai nghe đã sớc khoẻ.

Đôi mắt người lính ngỡ Quán nghĩ ngờ. Iớc sau anh ta nói nói tiếp :

— Sao người ta lại bắt chạy khi thấy chúng tôi ?

Quán ngẩn ngơ tìm câu trả lời :

— Có lẽ họ sợ thấy đánh nhau...

Người thương binh hơi mỉm cười. Quán cũng phác một nụ cười có gắng tạo sự thân mật. Quán nói :

— Anh từ Bắc vào từ bao giờ.

Ngẫn ngẩn nhớt, người thương binh nói :

— Ba tháng rồi, chúng tôi được lệnh ăn Tết trước để vào đây ở gần nhân dân Nam giải phóng nốt các đồ thị.

— Thế bộ đội mình đã đánh tan cácđồn Mỹ ở ngoài Kiến Sanh.Quảng trị Đông Hà chưa

— Chúng tôi được lệnh vào Huế?, ở những nơi đó chúng tôi không biết.

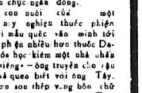
— Khi vào các anh không gặp các trở ngại

— Không, bọn chúng nó đã cùng tôi đi ngang đến của Mỹ, chúng tôi được [illegible] không nổ súng...

— Ở trong nây thì thấy lính bắt trại về quá ác tít hết, họ yêu tâm có hoà chăm...

Người thương binh cười :

CÒN NỮA



NGUYỄN THỤY LONG

3 SỐ 20

Đức bộ pháp ngồi trước mặt Dưởng là một người thông minh, chăng phải công nhận điều đó anh ta không đến nỗi tệ, có thể nói đã nói quá đáng. Tuấn là một người có máu nghệ sĩ nên không lẽ bắt nào, nhìn thấy bắt cứ điều gì hơi phật ý chẳng đã bắt mắn rồi.

Đức bộ pháp thấm một vài Dưởng hỏa, đặt tay lên vai chàng :

— Thôi có lẽ khuya đó bây giờ anh chẳng cần phải đi ngủ, ngày mai mình còn nhiều chuyện để bàn với nhau.

Dưởng bỗng nghĩ đến Đức, chàng muốn nói về Đức với đức bộ pháp nay nhưng chàng lại tự nhủ để lúc khác cũng không muộn.Dưởng đứng dậy, chàng xướng nhà được đức bộ pháp lên lầu bắt quán.

Khi Dưởng xuống tới nhà dưới chàng bắt gặp anh chàng ngồi ngẫn ngơ bàng quơ cửa, chân xếp bằng trên nắt nhưng nghiêng tay chống trước quỳ. Không biết anh ta đang nghĩ gì và thấy gì ?

— Đó là một nơi có thể coi là lý tưởng được, mấy có thể vẽ ở chung với tôi, chưa hẳn là thung lũng hồng ân ; thu tao, nơi mà thường xo vước nhưng lí ra mình cũng em được một thời gian may có thể nâm đọc sách suốt ngày không lo lắng, không sợ đói, đến tối bóa ăn cơm và phê thuốc phiện là cha hồ.

Đức ngồi thộn mặt ra, cái miệng hàn hà hóc như muốn nuốtứng lời nói của Dưởng, bạn người đã cuộc nói chuyện với nhau suốt một buổi chiều, Dưởng đã phải kể đi kể lại tác Đức nghe nhiều lần về người chúa ở tương của bà giám chủ và đức bộ pháp.

Đức gần điều thuốc lá lên mồi, hít một hơi thuốc thở khói ra đầu mũi :

— Hay, nơi đó hay, tao phải đến mới được. nhưng nếu tao bỏi thật mày người ta có nhận thu tao ở không ?

— Tại sao không, cứu nhau có lúc nào tăng nông mà.

— Điều đó đã đành nhưng con vấn đề ăn uống, cơm gạo đâu mà người ta nuôi mình hoài được.

— Có các đề tử của họ rất là sùng bái giáo chủ, ngài mình mày ăn uống cả tả.Thao tao chỉ sợ mày không có sức mà ăn thôi, tuy vậy ăn uống hơi dở một chút gì tốt là mày người đều [illegible] đề tâm bộ thanh tịch, còn mình muốn ăn thật thì ra ngoài, mình đều có thể đòi hỏi người ta quá đáng được.

Đức gật đầu :

— À, đi nhiên, mình phải tùy cơ ứng biến chứ

— Bây giờ mình đi đâu ?

Được chân chứ :

— Khoan đã, tao chưa muốn đến ngay.

— Tại sao vậy.

— Mấy nên kể chuyện cho tao nghe ! hãi nhà cho thích đi đến rồi mình đi cũng không muộn, đêm nay có trăng đẹp, tao như là đêm nay là 16 ta.

— Chuyện thì chỉ vậy thôi, có gì nữa đâu mà kể.

Bực thế đi ;

— Mấy quên rằng tao là thằng ưa mơ mộng ?, mấy cho tao nghĩ tưởng tượng, tao tưởng tượng có lẽ đẹp hơn là nhận nghe lời thực tế, chẳng thà gặp tao mà mới chỉ nghe mà tưởng tao thu nhận những lời tưởng thật của mấy, của tao đã mơ mộng đấu.

— Mày giả thấy mọ, ở quán tao không hỏi mày nhẩu bởi mấy cho điều không ?

Được gật đầu :

— Cho, nhưng có lẽ cũng phải khéo

— Thế nghĩa là thế nào ?

— Mày không lại gần mà cho điều cho tao hưởng vào bauđầu những đêm trời nóng nực tao mất ngủ.

— Tao biết.

— Cũng vậy đó, mấy đêm tao cũng nói con điều như vậy, tao vẫn chưa có một lần cho nào để ở tao vẫn nằm vì bê, tao ngồi một mình thì sự sao, đêm khó ngủ tao vẫn ra ngồi mấy cho thông thống mấy khác như vậy thông gió vừa quên đi đi sin, tao gọi nó được nằm gần, nữa đêm tao nổi con điều, tao nhẩy lên đánh nó, đi mẹ, nó nói hung lên no đánh tao tao một lần thông thiu chết, người tao như cái mền, nó đánh tao tình cả con điều, mẹ, nó mà đánh tao thêm nói trận nữa thì chắc chắn tao phải khóc điều.

Dưởng cười :

— Tao mong như vậy lắm, tao mong có thằng đánh mày vai trên nữa, cho mày điều kỳ quái chịu không nổi.

Được thanh thật :

Hồi nay tao đây rồi đó không phải tao đó vì bệnh mà sợ thì tao sốt con điều lên tao chợt nhớ đến trận đòn thế là tao đó gan đến con đâm điều nữa đoi khi bực quá ngồi chồm một mình.

CÒN NỮA

NHÀ CHÙA

Thác Phấy Lùng

SỐ 39 ☐ *Lịch sử tiểu thuyết của* HOÀNG LY

Bất giác Nữ chúa mỉm cười, lòng người thiếu nữ bừng lên như nắng sớm.

Nàng quay lại phía Wông Nhân :

— Tướng quân !

Wông ngẩng mặt lên, nữ chúa nói rất khẽ:

— Đêm qua, Lê-Đại Tiên phong Tướng-quân đã vào tận doanh ta...

— ! ! !

— Tướng-quân muốn ta rút quân về Hoàng-Su-Phì.

— ! ! !

— Hai giống người Kinh và Mèo sẽ hòa hợp cùng nhau.

— ! ! !

— Mâu sẽ không chảy, đầu sẽ không rơi, dân gian sẽ không đồ thêm vì ngàn đao binh. Cuộc hận của Mèo Tộc sẽ không còn như thác đổ Phấy Lung.

Viên tướng Mèo lao đao, vịn chặt lấy mép bàn:

— Trời ơi ! nữ chúa,

Người dân bà vẫn tiếp lời như những mũi dùi xuyên vào tim viên tướng trẻ Mèo :

— Ta đã nghe theo lời chang vì ta không con ray sưa hoi máu nóng lạnh, vì ta...

Wông Nhân mặt tê dại hẳn đi, cướp lời như một kẻ điên cuồng :

— Đã say mê viên tướng trẻ Kinh Kỳ.

Nữ chúa nhìn viên hộ tướng mặt ửng hồng, người đàn bà khẽ gật đầu lẩm bẩm :

— Và đã lầu rồi, tử khi...

Wông Nhân giọng đã run run vì đau đớn :

— Nữ chúa ơi ! Mộng lớn Mèo Tộc nuôi đã bao năm, ngày nay một phút tan tách.

Nữ chúa hỏi cau mày :

— Wông tướng ! Mèo Tộc ta có sức mạnh nhưng bây giờ chỉ mạnh với Hà-Giang, chứ mong sao thu cả sông nội Nam Bang trong bàn tay Mèo Tộc.

Người đàn bà chúa tể rừng sâu, thấp giọng thành một tiếng thở dài :

— Mà dù sao ta cũng chỉ là một người đàn bà thôi...

Tự nhiên, Wông Nhân đứng vụt lên, mắt đỏ ngầu như mất thú dữ :

— Nữ chúa đã quyết !

Mèo chủ chậm chậm gật đầu. Wông Nhân tuổi vượt gươm ra như một người mê loạn.

Wông tướng vẫn đứng im, mắt hắn trong nhìn nữ chúa. Người đàn bà chúa tể sẽ ghé bước vụt lại.

— Wông Nhân !

Viên tướng Mèo nhếch miệng khô khan :

— Nữ chúa đã quyết !

Người đàn bà thét lên :

— Quân mạn thượng bất trung ! Ta tự lực nay không còn mi !

Wông tướng cười nhạt :

— Mà Mèo Tộc từ phút nay không còn nữ chúa !

— Im !

CÒN NỮA

rao vặt

ĐIỆN NHÀ, ĐIỆN XE HƠI

Khóa cấp tốc 1 tháng. Bù lớp sáng, chiều, tối. Học phí 4000đ Ng: trú 6000đng. nhận khóa cấp bằng lớp vấn đáp, 6000đ 1 khóa Trường Đại Nam 808. 1011 Trần hưng Đạo Saigon và 239 Nguyễn Tri Phương Cholon nhận học viên mỗi ngày.

Học SỬA XE NHẬT: Honda,Suzuki,Yamaha Bridgestone Ký thuật và thực hành. Khóa Apitec 15 ngày. Học phí 6000đ. Ăn ở 3500đ. Mua khóa cấp bằng. Chỉ tiêu mỗi ngày Đại Nam số 239-241 Nguyễn Tri Phương ngả 6 CL. ☎8508 và 1011 Trần Hưng Đạo (gần cầu Opéra)

Học Sửa xe 10 Lean số Dijkstra thực tập, bảo đảm thi đậu.

Học phí bạ. Lớp đặc biệt cho người bận chạy, bán việc.lớp các lớp 4h3 và 5 ngày.Chỉ tiêu Đại Nam 808, 1011 Trần H. Đạo (gần cầu Opéra) Sp. ĐT 37201. 239 Nguyễn Tri Phương (Ngã 6)Cholon. 474Phan Thanh Giản (Gần Cao Thắng).

Thợ máy xe hơi

Khóa cấp tốc 1 tháng học sáng chiều tối.thực hành đủ loại máy do các CS Kỹ Thuật phụ trách. Khóa thường là 2 tháng. Học phí 6000đ Bảo đảm ranh nghề. Mua khóa cấp bằng.Nhận từ6000 1 tháng Chỉ tiêu mỗi ngày tại **ĐẠI LÂM** 474 Phan Thanh Giản (gần Cao Thắng)và **ĐẠI NAM** 239-241 Ng tri Phương Ngả 6 Chợ lớn.

Học KỸ NGHỆ LẠNH và cuốn dầy Bobinage GS sốt nghiệp Sư Phạm Huấn Nghệ tại Mỹ đã có 22 năm nghề Hướng dẫn kỹ thuật thực hành chết và nạp ga, nắc tủ lạnh, máy đá máy điều hòa máy điện tử Trường sở đầu tiên mở lớp Kỹ nghệ lạnh, đào tạo nhiều thợ giỏi nay trở thành chuyên viên Trường xưởng Chủ tiệm. Hiện luyện viên lâm việc khắp nơi ĐẠI NAM 808 Trần Hưng Đạo 239 Ng tri Phương Ngả sáu Cholon. Học phí 9000đ Ăn ở 6.000đ

Chỉ tiêu từ 1-9 đến 1-11

Học theo lối gửi thư tại Trường Văn Hàn Hiệu Thủ Dầu Một Hoa Kỳ thực hiện, tâm thanh hấp dẫn) Bằng học vấn ngữ cần tốt thực hiện gửi Nhật Bản. Mời quý vị nghề thử tại Phòng Dịch Thuật tấp tốc Anh Nhật Pháp Việt, 209 Nguyễn văn Sâm Saigon.

XEM KẾT QUẢ XỔ SỐ KIẾN THIẾT nơi trang 3

HọcRadio - T.V

9.10 đến 9/10/72 khai giảng các lớp :

RADIO-AMPLI

Sáng chiều, tối. Học phí 6000đ. đặc biệt thực hành, học viên tháo vặn 1 máy, khóa 1 tháng rưỡi, sửa đủ loại máy.

Lớp Radio Transistor máy và chiều. Lớp Trường xưởng sáng 1 khóa 5000đ

Lớp sửa TV

Dexon, National, Sanyo, Sharp, Toshiba, H.P 10000đ. Dc G.S. Kỹ sư Điện tử phụ trách 2 học viên 1 máy. Khóa 2 tháng Kết quả Bảo đảm. Mua khóa cấp bằng. Ăn ở 6000đ.

ĐẠI NAM

474 Phan Thanh Giản (gần Cao Thắng) 808 và 1011 Trần hưng Đạo (gần cầu Opéra) 239 Nguyễn Tri Phương Ngả 6 CL

3 - 10 - 72

Kế Toán Thương Mại và Nghiệp Vụ Ngân Hàng. Dạy cấp tốc và đảm bảo. Ở xa học bằng thư. Đảnh Mẫy : Phương pháp mới học mau giỏi. Luyện thi QGTM và Giới thiệu học viên xuất sắc đi làm. Trường NGUYỄN NGỌ 498 Lý thái Tổ Saigon.

Liên Lạc Đại Học

Các bạn không có phương tiện đến trường nhưng muốn có:

— Một vài bằng Tú tài ABCD hay cử nhân Văn Khoa, Luật Khoa Xin liên lạc:

TRUNG TÂM NAM VIỆT 65 B Công Lý SG. ĐT.91134.

Bảo đảm giỏi bài vở nhanh chóng. Dấy đủ trọn năm.

— Hướng dẫn học tập.

— Hoàn tất thủ tục ghi danh thích

Hòa bình CÁC BẠN LÀM GÌ ?

Trong thời gian hòa bình, phòng trà sẵn mở cửa bạn muốn trở thành, cs sĩ chuyên nghiệp, hay trở thành nhạc sĩ sáng tác với thời gian lý tưởng

Các bạn hãy ghi tên ngay lớp nhạc ĐỒ LÊ với phương pháp tân kỳ. Các bạn sẽ được lãng sẽ tùy theo khả năng.

Có lớp dạy Guitare, cs sĩ và sáng tác, hòa âm.

Địa chỉ 47 sau chợ Trương minh Giảng.

Trường điện tử Xuân Thu

491/25. Phan B.Phang Saigon 3 Giấy phép 212, GD/KT HV/QĐ. Khai giảng sáng chiều tối (có nội trú).

2-10-1972

— Khóa sửa thu thanh : 1 tháng

— Khóa sửa thu hình : 2 tháng

— Trường xưởng chuyên thi : 1 tháng

Bảo đảm mua khóa cấp chứng chỉ tốt nghiệp có kiểm nhận của Bộ giáo dục và giải thích nơi hành nghề do toàn cán sự điện tử truyền hình tâm trách.

Anh Ngữ G.S TRẦN VIỆT ANH

130 Pasteur (lầu 1 BT : 93567 (trước rạp Casino Saigon)

Phòng tách riêng mỗi lớp 10hv.Lớp mới 15-10-72

1. BÂM THOẠI chuyên luyện nói các mục như sẽ giao tiếp tân văn phòng khu điện thoại buôn bán, du lịch nhà hàng khách sạn trò chuyện bàng ngày

Khóa 2 tháng (6h mỗi tuần)

Khóa 4 tháng (3h mỗi tuần)

GS Mỹ luyện giọng, bài ghi vào băng để học viên luyện giọng thêm ở nhà. Phương pháp điểhiệu

2. Luyện dịch Văn Chương Báo Chí Viết Thư Tờ Thương Mại.

3. Lớp cho trẻ em người bạn chiều.

4. Đặc biệt lớp kèm Anh Pháp Việt cho trẻ em từ 5 tuổi. Học tuần 5 buổi : Sáng và Chiều.

Lớp cắt may ĐẶC BIỆT

Dành cho các bạn gái muốn may tiệm may hoặc làm cho các nhà may lớn. Mỗi khóa chỉ nhận 10 học viên để chấm sửa đến từng người.

Ghi tên tại 14 đường Zug 1 20Chi Lăng GĐ.

Math - Phys

Hoàng Đức

25/14 Bùi chu Saigon MATH MODERNE : pour lycée. De 5e, 4e, 3e (BEPC)

MATH PHYS CHIMIE : 2, 1ère, Ters ABCD. Groupes de 10 OUVERTURE. 30-ct 72

Du học 72-73 Đã có cẩu du học. Muốn biết thể thức giấy đanh, thể thức, chuyển ngân v.v... hãy xem «Những điều cần biết về du học» của ông Hoàng Cảo. Ng CB Nhà Du học. Đã có bán.

Nam SV Học Sinh và Cựu Bạn Tết Thủ Đô khi may mắc hãy tới thăm ngay Nhà may **MEKONG** 190 Nguyễn Văn Sâm Saigon

Đã Tinh đã kỹ thuật và mỹ thuật thời trang cao nhất.

Giá rất hạp đồng. Nhiều hàng ngoại quốc đẹp, tính theo giá sỉ.

Các bạn ở xa, các em học sinh ngỡ lớp 7, 8, 9 trở lên. Hãy viết thư về địa chỉ : Ông Giám đốc chương trình sinh ngữ Hoàn Thu Tự học. 80/2 Trần quang Khải quận 1 Saigon. Cho biết tên và địa chỉ của bạn, các học sẽ nhận được thể thức giữ bài và cách đăng học phí trọn khóa ba(3) tháng mà học lớp : Văn Phạm và Đọc Cả Anh Pháp, giảng bằng Việt Ngữ. Phương pháp mới học bằng thư sẽ đến tận nhà không khó nhọc, mau chóng, chỉ 1 lần học được 2 sinh ngữ Anh — Pháp và tiết kiệm được thì giờ và tiền bạc. Lớp học chỉ có 20 Học viên có thiện chí muốn sáng đựng lại căn bản và tìm lại hứng thú trong việc học sinh ngữ Anh Pháp.

Quý bà sợ mỏ

Quý Bà nào bị bệnh Sa Tử Cung vòng đã chữa nhiều nơi không khỏi tại sợ không đám Mổ, xin mời tới Bà BÚC là bà thầy chuyên trị bệnh Sa Tử Cung nổi tiếng từ lâu. Chữa bảo đảm không khỏi trả lại tiền.

Địa chỉ : Hẻm 116 Võ Tánh Lăng cha Cả : Hỏi nhà ông Cọ số 119/9

NGỨA, LỞ, MỤN NHỌT TRỨNG CÁ SẦU, BỌ, MUỖI BỌT TRẺ EM BỊ LÁC SỮA CÁC CHỨNG BỆNH NGOÀI DA THOA THUỐC

NYLA

(Có bán tại các Nhà Thuốc Tây 23-BYT.QCDP)

TRỊ TUYỆT NỌC Bịnh trĩ

Trĩ Nội, Trĩ Ngoại, Mạch lươn, đi tiểu ra máu. Sa tử cung. Sa trên cột, phát mình, thuốc mới, không cắt, không đốt, rút hết mụn. Trĩ ra ngoài xức thuốc rụng ném ít đau, vừa điều trị vừa có thể đi làm được, ở xa có phương pháp nghỉ khỏi tái tiền. Nhà thuốc Đông Y gia truyền bà HỒNG HƯNG 651A Lê văn Duyệt Saigon (trước trại Nhân Dụ Nguyễn Trung Hậu)ĐT 42.747.

Trị bảo đảm, không sợ tiền mất tật mang. Không khỏi trả lại tiền.

MẮT ĐỎ, MẮT NGỨA MẮT CÓ GHEN, MẮT MIỆT MỎI, MẮT BỊ BỤI BẶM NẮNG CHÓI VÀ GIÓ, nên nhỏ thuốc

Thuốc nhỏ mắt

CLEARINE

Làm đục mắt, đỏ mắt, sắt trùng mắt, làm mắt duyên dáng, trong sáng

ĐI XE HƠN DA

Nhỏ CLEARINE thì mắt bụi bặm, nắng chói và gió.

(Có bán khắp tại các nhà thuốc)

113M BYT/QCDP 7-1-1969.

XEM TRANG 3

Kết quả xổ số K.T

Bạch Đái Hiệu Nhanh Mai

Huyết trắng ra nhiều người gầy ốm, xanh xao, mỏi mệt, hãy uống thuốc Bạch Đái và Tử cung hiệu NHANH MAI. Các tiệm thuốc bắc đều có bán KNBYT số 594 ngày 18-12-63.

Có thai.. ỌA MỬA, BÓN, MỆT MỎI LƯNG, CÓ HUYẾT DỰ, hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu NHÂNH MAI, Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. KNBYT số 534 ngày 20-11-63

Thuốc GIA TRUYỀN Bệnh Trĩ và Tử cung.

Trị bằng phương thuốc GIA TRUYỀN. Nơi trị ít tốn tiền kết quả 100% Trĩ nội ngoại. Mạch lươn, tiểu ra máu nhỏ.

BẢO ĐẢM trị 5 ngày rụng và hết đau. Trị tử cung, Vô đi làm việc như thường.

Tổ Cung Sa,Đau gây Chàng, Huyết Trắng, chỉ có 500đ là hết bịnh.

Sa Tử ; Bảo đảm trị trong ba ngày là rút lên hết.

ĐẶC BỆT Quán nhân, và chị em nghèo, nhiều nữa phần tiền, gia đình tôi vì được miễn phí. Có thuốc gia truyền thầy bà sẽ bịnh đi những hoạt tính xuất tinh sớm yếu sinh lý và liệt dương.

Nhận chỉ lại mỗi tỉnh một người. 189 cả Trần Quốc Toản SG giữa Việt Nam Quốc Tự và Viện Quốc Gia Hành Chánh.

Kém ăn, mất ngủ uống BIO-ACTIN

Siro làm mau đói, ăn ngon, lên cân, dễ ngủ.

Trị Hen suyễn, Phong ngứa. Có bán tại các nhà thuốc tây.

CHUYÊN TRỊ **Bệnh trĩ**

Nó đóng y sĩ Lê Thị Phiên chuyên trị mạch lươn đặc biệt bảo đảm bịnh đã, lành tuyệt không đau, không huyết, có nơi trên ngăn nghỉ nghề lấy đó tiền thuốc 571 Petrus Ký, bến xe Đalat.

Châm cứu Trung tâm thiệu Phật giáo Tịnh Độ Tông VN tại 193/4 Trương tấn Bửu ChợLớn mỗi nổi đều do T-CAMHUE và KYENCHUNG Nước chữa xu Trung Quốc và Nhựt Bản tạo tâm trị bịnh cho đồng bào mới ngày tại Trung tâm thể hiện tinh thần tôn tỉ cùng khắp các Đức Phật.

Lúc việc : sáng 8 đến 12g, chiều 3 đến 6 giờ, chủ nhựt nghỉ.

Thuốc gia truyền

Chuyên trị các chứngbịnh

Ung thư tử cung

Mọc bướu tử cung

Tử cung lở ngứa

Đau gáy chẳng huyết trắng

Tử cung sa lâm giảm khó khăn

Bịnh ung thư cổ phòng sẩm khó tiểu đ.. bà Nguyễn thị Mẽo tr. bịnh có bảo đảm Đường Phan thiết lại bến đò lò bò Chánh Hưng số 618/4, quận 8 Sg.

? số 2 Tam Tinh Hà Cầu B/ Thạn Hoàn

TRỊ : Mộng Tinh, Di, Tinh Huyết Tinh, Bạc Thận Bất Tính và Bất Bổ sức lực.

(Có 2 loại Hoàn Mật và Viên Đẹp). Và Vàng Vân Thổ Đầu Một (KN số 135) Hỏi các tiệm thuốc V. Hoa

Nhức mỏi đau lưng khó ngay. Hãy thuốc rẻ thấp gia truyền tắt thần hiệu lại nhà buôn Thanh Thảo 434 Lê quang Định, xóm gà. GiaDịnh. B.T 41.323

Lịch 73

Mạ vàng. Phong Cảnh 6 tờ. In lụa In trên nhiều kiểu lịch 1973 đặt hàng tại Hãng Lịch VIỆT NAM582 Nguyễn Trãi (gần ngã tư Lacaze) Cho ĐT : 50.883

Gỏi Cá Bắc CHẢ CÁ

VÀ MÁY MÓN BẮC ĐẶC BIỆT

Hẻm 563 Phan thị Giản SG. Đi vô 20mét, quẹo mặt, phía sau có chỗ đậu xe hơi rộng.

ĐT : 92.322

Đại Hãng Lịch

Phan Xuân Ba

594, Phan Thanh Giản Saigon 10 ĐT : 93.182 Học thư 2451 SC. Khu Bàn Cờ, tại ngã ba Phan Thanh Giản.Nguyễn thiện Thuật). Hãng lịch lớn nhất thế đã cung cấp lịch tiên toán quốc. Sản xuất và thực hiện đủ loại lịch tốt : Lịch mạ vàng, lịch thống 6 tờ nhỏ cảng, lịch nhỏ, agenda, lịch bỏ túi, lịch thiết Thầu thợ hoàn mau cung cấp in lịch offaset typo, in lụa trên thước trên giấy, trên vải, mỹ thuật, nhanh chóng.

Giá cả theo giá đề nghị của Quý khách.

HẠNH PHÚC GIA ĐÌNH ?

Các ông Đoàn văn Khâm 47 tuổi. 120 Lê thánh Tôn, Giáo Sư Viên Chi 59: 98/32 Vinh Viễn, Châu Nhơn Toàn 37tuổi KBC 7495 cùng gửi thiệu cụ Quyền đã trị bịnh bậnh hoàn mạnh khoẻ.

Tại sao ông kém hạnh phúc ? bởi bị Hượt tinh vô bất lực v...

Ông ngàn lưng, lạnh nhạt, yếu sức ??? Tất cả mọi chuyện thân kia cho ông. Ông hãy kể rõ rỉ mi, đường mật cầm mà uống cả đời người đi 60 tuổi cam đoan kết quả 100.0/. ở xa viết thư bảo ông 1hãy 53 Đường Nam Cầu chữ Y Cholon 8 (qua cầu quay trái 30 thước) Q.9 bà quý cô sanh sao, mãu huyết kém, yếu đuối lính cả, nhiễm muộn, đau lưng v.v.. Bảo đảm 100% Tiếp khách cả ngày lẫn đêm chủ nhật (xác cất bảo nay) nhớ kèm tiền tem.

TIVI

TIVI HƯ ?

B.T. 93548 HAY 98467

sẽ có chuyên viên đến sửa ngay tại nhà hoặc qui vị đem đến xưởng Kỹ thuật Tivi.

Thanh Quang

158 Lê Lai Saigon, có máy đo PAN tối tân.

Nhận sửa đủ các loại Tivi Mỹ Đức, Nhật, Hồa Lan...Đã có nhóm cán sự điện tử đầy kinh nghiệm chuyên trị máy Tivi, Radio : Amplis, Radio FM/AM Sansui, Pioneer, Kenwood Fisher Tape, Sdeck Akai Teac, LevorDokordetr, Camsidge, Cassett Aiwa Nivico. Mọi Công việc thật kỹ lưỡng, mau lẹ và chắc chắn, đúng hẹn Giá cả thì chỉ lấy ngang Có xe nhà và giao tận nhà không tính tiền Luôn luôn có sẵn máy loại cũng tốt tất cả các loại máy. Giá hạ hơn mọi nơi Bảo đảm 6 tháng.

KỸ NGHỆ LẠNH Lê Lai

144 Lê Lai Saigon. ĐT số 98467. Lạnh sơn, nhà, bảo trì các loại máy điều hòa từ lạnh, máy, ... giặt v.v. Việc làm nhanh chóng bảo đảm, giá hạ. Có xe nhận và giao máy tại tư gia

Giải Phẫu Thẩm Mỹ

THẨM M

Phân ưu

Được tin buồn :

BÀ NỘI

Đại ủy VƯƠNG NGỌC MẪN

Đại Đội Trưởng Đại Đội 2 Công Binh Nhảy Dù

vừa thất lộc tại Trà Ôn ngày 26.09-72.

Thành kính phân ưu cùng Đại ủy và tang quyến. Xin cầu nguyện hương hồn cụ Bà sớm được tiêu diêu miên lạc cảnh.

Toàn thể Sĩ Quan, Hạ Sĩ Quan và Binh Sĩ, Đại Đội 2 Công Binh/ND.

Phân ưu

Đau đớn hay tin :

Cụ ĐOÀN VĂN RẬT

Thân phụ của ông ĐOÀN VĂN THIỆP

Giám Đốc Công trường Xây cất Bệnh Viện «VI DÂN»

vừa từ trần tại Saigon.

Xin thành kính phân ưu cùng Ông Bà Đoàn văn Thiệp và tang quyến. Cầu nguyện hương hồn Cụ sớm về cõi Phật.

TRỊNH [illegible] THIỆN
và con.

PHÂN ƯU

Được tin buồn :

Cụ LÝ KIM NGÂN

Thân phụ Thiếu tá LÝ KIM SƠN, Liên Đoàn Pho LĐ20TL vừa thất lộc tại Saigon, hưởng thọ 70 tuổi.

Xin [illegible] Thiếu [illegible] Tiếp Liệu và Bạn Điện Toán LĐ20TL/SĐKQ thành kính phân ưu cùng Thiếu tá và cầu chúc hương hồn Cụ sớm siêu thiên miên cực lạc.

PHÂN ƯU

Được tin trễ :

NHẠC PHỤ

CỦA CHUẨN TƯỚNG TƯ LỆNH SƯ ĐOÀN 9 BB

thất lộc tại Mỹ tho ngày 23-9-1972

TỈNH và TIỂU KHUKIẾN HÒA

thành kính phân ưu cùng tang quyến và kính chúc hương hồn Cụ sớm về nước Chúa.

Phân ưu

Vô cùng thương tiếc :

Cố Đại úy NGUYỄN TẤN ĐÊ

Đại Đội CTCT/TK/Tây Ninh từ trần vì công vụ ngày 29.9.72 tại Tây Ninh.

Chúng tôi thành kính cầu chúc chức hương hồn Đệ sớm siêu thoát và chia buồn cùng tang quyến.

Đại úy Đại Đội Trưởng
và quân nhân các cấp.

Cảm tạ

Chân thành cảm tạ :

— Quý đơn vị trường cùng toàn thể sĩ quan, hạ sĩ quan và binh sĩ.
— Các cơ quan hành chánh.
— Ban giám đốc, nhân viên và công nhân Sicovina Saigon.
— Giáo Hội Phật Giáo thị xã Nha Trang.
— Các thân bằng quyến thuộc.

Đã đến phúng điếu và giúp đỡ phương tiện, để đưa linh cữu của :

CỐ TRUNG ÚY

NGUYỄN HỮU THANH

Đệ Ngũ Đẳng Bảo Quốc Huân Chương

Anh Dũng Bội Tinh với nhành Dương Liễu

đã hy sinh vì Tổ Quốc ngày 5.9.1972 tại Bình Long.

Trong lúc tang gia bối rối có điều sơ suất, xin quý vị niệm tình tha thứ.

Cha : NGUYỄN HỮU HẠ
cùng gia đình người quá cố đồng cảm tạ.

Phân ưu

Được tin :

THÂN PHỤ

Thiếu tá NGUYỄN THIỆU BẢO

Tiểu Đoàn Trưởng Tiểu Đoàn 1/48

Thất lộc tại Saigon.

Chúng tôi xin thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc linh hồn Cụ sớm về nước Chúa.

Thiếu tá NGUYỄN VĂN PHÚC
Tiểu Đoàn Trưởng Tiểu Đoàn 3/40
Cùng toàn thể SQ-HSQ-BS.

Phân Ưu

Toàn thể quân nhân Đại Đội 3/973/ĐPQ/TKLK Vô cùng thương tiếc :

— Cố Trung Sĩ I TRẦN THẾ SỰ
— Cố Trung Sĩ PHẠM DIỆU
— Cố Hạ Sĩ I PHẠM VĂN NGỌC
— Cố Hạ Sĩ I NGUYỄN VĂN NÊ
— Cố Hạ Sĩ HUỲNH THÀNH TRỊ

Đã hy sinh tại mặt trận Bắc B-nh ngày 28 tháng 09 năm 1972

Chúng tôi thành thật chia buồn cùng các gia đình tang quyến cầu chúc các bạn sớm tìm được Bình Yên ở thế giới bên kia.

Đại Đội Trưởng Đại Đội 3/973
Cùng toàn thể SQ-HSQ-BS

Phân ưu

Vô cùng thương tiếc :

CỐ Y SĨ ĐẠI ÚY

VŨ VĂN LẠC

Y Sĩ Trưởng Chiến Đoàn 45

Đã anh dũng hy sinh vì Tổ Quốc tại chiến trường Thanh An [illegible] ngày 23-9-72.

Thành thật phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện linh hồn [illegible] sớm về nước Chúa.

Đại tá VÕ HỮU HẠNH
Chiến Đoàn Trưởng Chiến Đoàn 45
cùng toàn thể quân nhân các cấp.

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

— Đại Tướng Tổng Tham Mưu Trưởng QLVNCH và Phu Nhân
— Trung Tướng Đàng văn Quang và Phu Nhân
— Thiếu Tướng Tổng Trưởng Bộ Cựu Chiến Binh và Phu Nhân
— Thiếu Tướng Nguyễn văn Toàng và Phu Nhân
— Ô. B. Nguyễn văn Bảy, Dân Biểu Đơn vị An Xuyên
— Ô. B. Trương vĩ Hùng, Dân biểu Đơn vị Saigon 5
— Quý Linh Mục Nhà Thờ An Xuyên
— Ô. B. Quách tòng Đức, Đồng Lý Văn Phòng Bộ Tư Pháp
— Đại Tá và Bà Nguyễn hữu Bảo, Cựu Trưởng Cực Quân Nhu
— Đại Tá và Bà Lê ngọc Bảy, Tỉnh Trưởng Phòng Dinh
— Đại Tá Tỉnh Trưởng An Xuyên và Phu Nhân
— Đại Tá và Bà Nguyễn văn Khuyến Chánh Sở ANQĐ vùng I CT
— Ô. B Lê quang Phực, Chánh Án Tòa Án Châu Đốc
— Ô.B. Chánh Án Tòa Án An Xuyên
— Ô. B. Uy Thâm Tòa Án An Xuyên
— Ô. B. Biện Lý Tòa Án An Xuyên
— Quý vị Chủ Tịch và Nghị viên Hội đồng tỉnh An Xuyên
— Quý vị Trưởng Ty Tòa Hành Chánh An Xuyên
— Quý vị Hiệu Trưởng, Giáo chức và Học sinh [illegible] Trung Tiểu Học An Xuyên
Trung Tá và Bà Bùi thế Kỳ
Trung Tá và Bà Trần đắc Trân
Trung Tá và Bà Dương văn Hoàng
Trung Tá và Bà Lâm thành Ngọc, Trung đoàn Trưởng Trung đoàn [illegible]
— Thiếu Tá và Bà Lâm thành Gia, Trưởng Ty ANQN Bình Dương
— Thiếu Tá và Bà Trần văn Tài
— Thiếu Tá và Bà Trần ngọc Phong
— Thiếu Tá và Bà Nguyễn đăng Tân
— Thiếu Tá và Bà Bùi văn Viên
— Thiếu Tá và Bà Cao triều Vân
— Thiếu Tá và Bà Lê Minh Cảnh
— Ô.B. Trần văn Nho, Hạ Nghị Viên
— Quý vị thân bằng quyến thuộc

đã đến chia buồn, phúng điếu và tiễn đưa thân mẫu chúng tôi là :

Bà Quả Phụ HUỲNH DU

nhũ danh LUCIA TRẦN HOA

đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc tang gia bối rối có điều chi sơ suất kính xin Quý Vị niệm tình tha thứ.

Trưởng Nam : Huỳnh Thanh vợ và các con
Thứ Nam : Huỳnh Vinh, vợ và các con
: Huỳnh Đệ và vợ

CÙNG TANG QUYẾN ĐỒNG KÍNH BÁI.

CÁO PHÓ

Chúng tôi vô cùng đau đớn báo tin cùng thân bằng quyến thuộc

Ký sư **LÊ TÙNG MAI**

Pháp danh NGUYÊN DŨNG

Trưởng Ty Công Chánh Tỉnh Quảng Ngãi đã tử nạn tại Quảng Ngãi hồi 13 giờ 30 ngày 30.9.1972 hưởng dương 42 tuổi.

Linh cữu hiện quản tại số 180 đường Độc Lập Đà Nẵng.

Cha mẹ : Ô. Bà LÊ NGÔ
Cha mẹ vợ : Ô. Bà NGUYỄN CÔNG VIỆN
Vợ Bà LÊ TÙNG MAI, nhũ danh NGUYỄN THỊ LƯƠNG CẦM
Trưởng nam : LÊ TÙNG HẢI SƠN
Thứ nam : LÊ TÙNG HOÀNG SƠN
Con gái : LÊ LƯƠNG LIÊN HƯƠNG
LÊ LƯƠNG THIÊN HƯƠNG
LÊ LƯƠNG QUỲNH HƯƠNG

CÁO PHÓ NÀY THAY THẾ THIỆP TANG — XIN MIỄN PHÚNG ĐIẾU

Tiếp theo 1 trang 1

mưu xâm lăng và VNCH từ 6 tháng nay nhất là sự việc dẫn chứng không ưa thích cộng sản để có thể tuân theo những lời xúi giục của bộ đội BV. Quân BV tới đâu là dân chúng trong vùng nhất loạt bỏ chạy. Vì thực trạng quân sự của cuộc tấn công thì từ Daily Telegraph nói rằng Hoa Thịnh Đốn có cảm tưởng là không có ngã ngũ ra sao cả, điều này cũng có nghĩa là BV đã không thành đạt được gì hết từ khi xua đội quân tiến đánh vào Nam.

Mặt khác Pháp tân xã loan báo chỉ thị cộng đồng Ba Lan Gierek tới Pháp để hội đàm với tổng thống Pompidou. AFP. đưa sự kiện Ba Lan là một hiệu UHQT kiểm soát đình chiến đã gửi vào đề Việt Nam Cộng Hòa vào cuộc thảo luận Pompidou—Gierek. Pháp tân xã, cơ quan thông tấn bán chính thức của chính phủ Pháp còn nhắc lại cuộc hội đàm Schuzann—Rogers ở Hoa Kỳ mới đây và cũng cho đó là những nỗ lực mà Pháp đóng góp cho hòa bình Đông dương. Tường cũng nên nhắc lại là VNCH đã đã kịch liệt thái độ của thủ tướng Pháp Messmer khi ông này đề nghị giải pháp chính phủ 3 phe ở VNCH.

NHATRANG BÁN NHÀ

Bán gấp nhà số 28 Bà Đa Lộc Nha Trang. Ưu tiên cho những hội viên có chính liu đến vụ hội bà Ngô văn Chung.

Xin hỏi số 5 Yersin, Nha Trang.

TÌM CON

TRẦN ĐÌNH TUẤN, sinh năm 1957. Bố nhà ra đi không mang theo giấy tờ. Xin ai thấy đem cháu về tại số 5 Phan Chu Trinh — Dalat. Xin hậu tạ.

Con vẻ gầy mà bình nhựng. anh đi xa, nhà vắng.

Nhắn Tin

CÔNG THUẬT BÌNH chàng ơi !

Là vợ một người lính đã chết, một năm trước đây ăn ở với ông tại Banmêthuột. Cuộc tình đưa đến kết quả : một đứa con trai khấu khỉnh đã được ba tháng rồi.

Công thuật Bình chàng ơi, hãy vì lòng nhân đạo đùm bọc mẹ con tôi. Hiện ở : Khách sạn Hương Giang, Banmêthuột.

Ngày đêm mỏi mắt trông chờ.

NHẮN TIN

Ông NGUYỄN HỚN đến 133 Võ Tánh để nhận giấy tờ ông đánh mất. 8T

TẠI BẢO LỘC

[illegible] nhiều loại vy [illegible] 100 loại rau địa và ngoại quốc. Hồ cá, giả sơn đặc biệt, trên 100 giống hoa cảnh và Bon sai. Hỏi ông Bùi Tế trước trường Nữ Công đồng Bảo lộc, hoặc hỏi ông Thắng số 300 đường Võ Tánh Tân sơn Nhất, điện thoại 923.4764

Tin mừng Quảng Ngãi

Hoan hỷ nhận được hồng thiệp báo tin ngày 1.10.72 bạn

Chế minh Châu

và

Cô Đặng thị Tùng Châu

ái chánh thức kết giao keo chung sống trọn đời.

Mến chúc hai bạn Minh Châu — Tùng Châu trăm năm hạnh phúc.

Nguyễn đình Cương — Nguyễn hữu Tế
và Nguyễn đức Luận — Lê thế Tùng

Tin mừng

Nhận được hồng thiệp báo tin cưới gả của Xuân [illegible] hồng :

Cô Lương thị Lan

đẹp duyên cùng

Trung úy Nguyễn văn Bảo

Chúc mừng Giai Nhân và Anh Hùng vui hưởng hạnh phúc cho đến bạc đầu mà răng long.

Trần Trần Bá Đại
Thủ Chu Vũ Long
Trần thị Hoa.

Tin vui

Nhận được hồng thiệp báo tin lễ Thành Hôn cử hành tại Nha Trang. Ngày 05 tháng 10 năm 1972 của :

Trung úy Võ văn Cây

và cô

Lâm tuyết Phượng

xin chia vui cùng hai họ và cầu chúc hai bạn CÂY - PHƯỢNG trăm năm hạnh phúc.

Đại tá HỒ SĨ KHẢI
và toàn thể SQ, HSQ, BS Công chức
Trường Phòng Binh/QLVNCH.

Tin mừng

Nhận được hồng thiệp báo tin :

Bạn *Bùi chí Huấn*

Phó Quản Trường Tuyển Binh

Đẹp duyên cùng

Cô *Trần thị Nhàn*

Chúng tôi thành thật chúc mừng Tân Lang và Giai Nhân được Trăm Năm Hạnh Phúc.

Đại Tá LÊ KHÁNH, Tỉnh Trưởng Kiến Tường
LÊ VĂN RẬC, Phó Tỉnh Trưởng
Cùng một số thân hữu ở Kiến Tường

COURS PARTICULIERS

Pháp-Anh do Gs Bộ QGGD hưu trí Tốt nghiệp Đại Học Pháp quốc (Ba Lê) cựu Trường phòng dịch thuật USAID đảm trách.

Luyện thi 6e Trường Pháp do cựu giảng viên J.J Rousseau đảm trách.

ĐỊA DIỂM : 351/52 Trương minh Giảng SAIGON 3

VIỆT NAM CỘNG HÒA
BỘ GIÁO DỤC

TỔNG NHA THANH NIÊN

Cáo Thị Đấu Thầu Công Khai

CÔNG TÁC :
Xây cất Than đường lại sân Vận động Hòa Lư.

TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG : 7.992.400đ00.

KỲ QUỸ TẠM : 133.000đ00.

NGÀY GIỜ ĐỊA ĐIỂM MỞ THẦU :
9 giờ sáng ngày thứ hai 17-10 DL 1972 tại Tổng Nha Thanh niên 5 Đinh tiên Hoàng Saigon.

ĐIỀU KIỆN DỰ THẦU :
Ghi tại điều 5 Điều kiện sách tiêu.

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
Sở Tài chánh và Yểm trợ Nha Tổng Giám đốc Thanh niên 5 Đinh tiên Hoàng Saigon trong những ngày giờ làm việc.

Saigon, ngày 26 tháng 9 DL 1972

NHA TỔNG GIÁM ĐỐC THANH NIÊN

NGÂN-HÀNG
VIỆT-NAM THƯƠNG-TÍN
Trụ sở Trung Ương : 75 đại lộ Hàm Nghi Saigon ĐT : 95340 41-42-43-97767-69

Trân-trọng thông-báo

KẾT-QUẢ CUỘC THI ẢNH ĐẸP VIỆT-NAM THƯƠNG-TÍN 1973

Trước hết, chúng tôi chân-thành cảm-tạ sự chiếu-cố của quý-vị nhiếp-ảnh-gia đã gửi 257 tác-phẩm dự-thi, gồm có : 238 tấm Slides và 19 tấm ảnh rửa trên giấy.

Để bảo-đảm giá-trị cuộc tuyển-chọn các tác-phẩm nghệ-thuật nói trên, chúng tôi đã mời một số nhiếp-ảnh-gia danh-tiếng để thành-lập một Hội-Đồng Giám-Khảo hoàn-toàn độc-lập đó là quý Ông : ÔÔ. LÊ-VĂN-KHOA (Hon. FAPA) — KHƯU-TỪ-CHẤN (Hon. FAPA) — LẠI-HỮU-ĐỨC (Hon. FAPA) — NGUYỄN-BÁ-MẬU (APA) — TÔN-LẬP (Hon. APA.APA) — và Bà NGUYỄN-THỊ HẠNH-PHÚC (APA), Thư-Ký Hội-Đồng Giám-Khảo.

Cuộc tuyển-chọn đã khai-diễn ngày 21-9-1972 và sau đây là phân-quyết của Hội-Đồng Giám-Khảo :

— Giải xuất-sắc (60.000$) :
LÁNG-CỐ THANH-BÌ... của Bà NGUYỄN-THỊ THU-HỒNG.

— Giải đặc-biệt (50.000$) :
SAIGON ĐÊM MƯA của Ông NGUYỄN-VĂN-LẮM.

— Giải ưu-hạng (40.000$) :
ĐỒNG-ĐỀ QUÊ TÔI của Ông NGUYỄN-XUÂN-TỪ.

— Giải nhứt đồng hạng (30.000$) :
CHỢ TẾT SAIGON của Ông TÁO-CAN.
CÁT TRẮNG THÚY TRIỀU của Bà NGUYỄN-THỊ TUYẾT-MAI.
CHỢ HOA SAIGON của Ông PHAN-VI-VIÊM.
ANH-HÙNG CHIẾU THỦ của Ông NGUYỄN-QUANG-NGỌ.
ĐỘNG NGŨ-HÀNH-SƠN của Ông TRẦN-THÁI-QUAN.
NƯỚC NON ĐÀ-NẴNG của Bà TRẦN-THỊ-LỆ.
THÀNH TÂM KHẤN NGUYỆN của Bà NGUYỄN-THỊ THU-HỒNG.
KHIÊM LĂNG U-TỊCH của Ông TÁO-CAN.
MUỐI MẶN GÁNH VỀ của Bà ĐINH-THỊ HỒNG-ĐÀO.
BÃI BIỂN THÚY-VÂN của Ông NGUYỄN-XUÂN-TỪ.

Ngoài ra, để đáp lại thạnh-tình của quý-vị nhiếp-ảnh gia dự thi, chúng tôi đặt thêm 10 giải nhì đồng hạng khuyến-khích 10.000$ và Hội Đồng Giám-Khảo đã chọn các tác-phẩm sau đây :

HOÀNG-ĐỀ KHẢI-ĐỊNH của Ông VƯƠNG-TỪ.
DI-TÍCH CHIÊM-THÀNH của Ông PHAN-VI-VIÊM.
GIẬT LƯỚI HOÀNG HÔN của Bà ĐINH-THỊ HỒNG-ĐÀO.
ĐÀ-LẠT SƯƠNG THU của Ông NGÔ-LIÊN.
RẪY RAU DƯỚI NẮNG của Ông HỨA-HOA.
MIỀU ĐƯỜNG ĐẠI-NGỌ của Ông LÂM-THIẾT-DU.
CÔNG CHÚA NON NƯỚC của Ông NGUYỄN-TRÍ-BÁO.
TÌNH-MỊCH VƯỜN DỪA của Bà NGUYỄN-THỊ THU-HỒNG.
DỪA XANH MẬT DA của Bà NGUYỄN-THỊ THU-HỒNG.
CÔNG LĂNG KHẢI-ĐỊNH của Ông VÕ-ĐÌNH-HÙNG.

Chúng tôi đã gửi thư riêng báo tin và chia mừng, kèm theo chi-phiếu đến quý-vị nhiếp-ảnh-gia trúng giải.

Cuộc thi ảnh đẹp được tổ-chức hoàn-hảo và thâu hái được kết-quả vượt quá sự mong ước của chúng tôi, đều hoàn toàn nhờ công ơn của Trung-Tá NGUYỄN-NGỌC-HẠNH, Hon. EFIAP, etc... đã tận tâm cố-vấn và hết lòng giúp-đỡ chúng tôi. Chúng tôi xin cảm-ơn và ca-ngợi lòng tận-tụy hy-sinh của Trung-Tá NGUYỄN NGỌC-HẠNH đối với nghệ-thuật.

VIỆT-NAM THƯƠNG-TÍN

Cần Tuyển Dụng

CÔNG TY THƯƠNG MẠI LỚN CẦN

— Mại bản
— Thư ký Nhập Cảng
— Thư ký Tiếp Liệu (Posting Clerk)
— Thợ máy đánh máy

Mại Bản và thư ký cần kinh-nghiệm về Ngành dược, ưu nhãn CNC, 7 Phái hiệu Anh Ngữ, Thông Hoa và Pháp Ngữ càng tốt.

Gửi Đơn về Ty Tuyển-dụng Hộp thư 1125 SAIGON

Cáo Thị Khảo Giá

LẦN THỨ NHÌ

1) Mục đích :

Chuyên chở sản phẩm và hàng hóa linh tinh bằng đường thủy từ kho Nhà máy SICOVINA HÒA THỌ (Quận Hòa Vang — Tỉnh Quảng Nam) vào kho các nhà máy SICOVINA KHÁNH HỘI Saigon và nhà máy SICOVINA PHONG PHÚ (Thủ Đức).

2) Tham khảo hồ sơ

Trong các ngày giờ làm việc tại :

a.- Khối Tiếp Liệu SICOVINA 4 Lê Lợi Saigon (Lầu I)

b.- Văn phòng Nhà máy Sợi, Dệt SICOVINA HÒA THỌ (Quận Hòa Vang Tỉnh Quảng Nam :

3) Ngày giờ và nơi khui bì hiện giá :

10giờ sáng ngày thứ năm 19-10-1971 tại hai địa điểm ghi ở mục 2 trên đây.

Saigon, ngày 29-9-79
SICOVINA

VẺ ĐẸP LÝ TƯỞNG !

Quý Bà, Quý Cô muốn có một vẻ đẹp quyến rũ, mát mái tác đắc đắn hợp thời trang.

Xin mời đến viện uốn tóc và thẩm mỹ

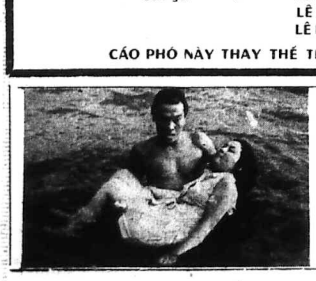
KIỀU TIÊN

Visagiste của Fernand Aubry (PARIS)

45- Đoàn Thị Điểm. Đ.T 97099.

Phòng mát lạnh thoải mái.
Mở cửa từ thứ Hai đến thứ Bảy
Nghỉ ngày Chúa Nhựt

KÍNH MỜI



ĐỒNG KHỞI CHIẾU TẠI
8 RẠP LỚN
EDEN — ĐẠI NAM
HƯNG ĐẠO — VĂN HOA (SAI GON) CASINO (DA KAO)
KINH ĐÔ (TÂN ĐỊNH) THÚ ĐÔ (CHO LON) OPÉRA (CHO LON)

KỂ TỪ 4-10-1972

CÒN GÌ CHO NHAU

ĐẠI XUẤT PHẨM CỦA CỬU LONG PHIM

«MỘT TRUYỆN TÌNH THẬT BI ĐÁT»

khóc hết nước mắt — cười đến bể bụng

với

HÙNG CƯỜNG, MAI LỆ HUYỀN
MỘNG TUYỀN, THANH VIỆT,
PHƯƠNG UYÊN, DŨNG TH. LÂM
TÂM PHAN, NGỌC ĐỨC
VIỆT HÙNG, NGỌC NUÔI
VĂN DZAI, MINH ĐIỀN v.v...